Use chompas punto blanco

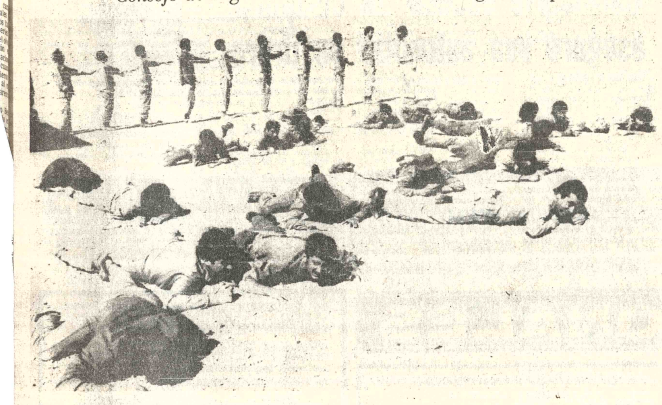
PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952
AÑO XXIX- Nº. 8.002 LA PAZ, BOLIVIA, DOMINGO 12 DE OCTUBRE DE 1980- 46 PAGINAS- $b 7.00

punto blanco chompas muy finas

Tropas iraquíes en nueva ofensiva contra Abadán

Irán anunció incursión de su fuerza aérea y afirmó que "es imposible que aceptemos la derrota".- Los dos países presentaron sus casos ante el Consejo de Seguridad.- Khorramshahr sigue en poder de los iraníes.



CAMPO DE EJERCICIOS.- Sin procedencia, 11 (AP).- Un grupo de soldados iranies es visto durante un entrenamiento en un campo de ejercicios cerca de Teherán. El Presidente Bani-Sadr dijo que la única decisión que Irán aceptará del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, será la de pedir a las fuerzas iraquíes que se retiren a su propio territorio (Radiofoto AP)

BAGDAD, 11 (AP) - Tropas iraquesas encabezadas por tanques y protegidas por el fuego de aviones a reacción cruzaron el estratégico río Karun, en una nueva ofensiva contra el centro petrolero iraní de Abadan, informó un comunicado del comando militar en Bagdad.

Las fuerzas tendieron puentes de pontones para lanzar el ataque, en cuyas primeras horas dieron muerte a cincuenta soldados iraníes y tomaron prisioneros a 563, agrega el comunicado.

Irán no dio a conocer ninguna información sobre el presunto asalto iraqués pero anunció una incursión de su fuerza aérea y afirmó que "es imposible que aceptemos la derrota".

Horas antes el gobierno de Bagdad anunció la ruptura de relaciones diplomáticas con Libia, Siria y Corea del Norte, añadiendo que ordenó el cierre de los consulados de esas naciones en esta capital y que se dieron 48 horas a los diplomáticos sirios y libios para abandonar el país, y 72 a los norcoreanos.

El comunicado, transmitido por radio Bagdad, calificó de traición la actitud de Siria y Libia por "respaldar el esfuerzo bélico de un enemigo que ataca a un país árabe".

Entretanto, al cumplirse el vigésimo día de las hostilidades, los aviones a reacción de Irán incursionaron nuevamente en las zonas norte y sur de Irak, y su presidente, Abolhassan Bani Sadr, rechazó los llamamientos en favor de un armisticio.

En un comunicado radial Bani Sadr dijo: "Les advertimos (a las superpotencias) y será mejor que comprendan que nos es imposible aceptar la derrota". No quedó en claro de inmediato si esto tuvo por objeto responder al llamado del secretario general de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim, de que ambos bandos cesen el fuego en el estuario de Shatt Al Arab a fin de salvaguardar la navegación.

Aún cuando Irak e Irán acordaron presentar sus respectivos casos ante el Consejo de Seguridad, Irán dijo que no tratará el tema de los rehenes norteamericanos, capturados hace 343 días.

Por otra parte, "La Voz de Líbano", una emisora privada de tendencia derechista, informó en Beirut que Bani Sadr advirtió que Irán volará todos los campos petroleros del Golfo Pérsico si algún Estado árabe secunda a Irak en la guerra.

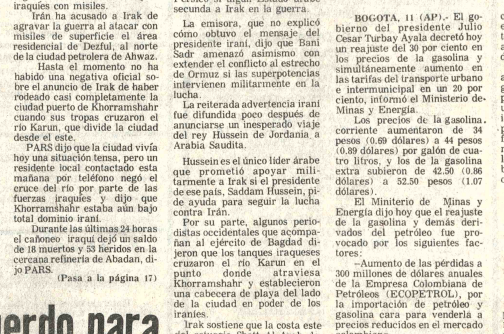
La emisora, que no explicó cómo obtuvo el mensaje, del presidente iraní, dijo que Bani Sadr amenazó asimismo con extender el conflicto al estrecho de Ormuz si las superpotencias intervienen militarmente en la lucha.

La reiterada advertencia iraní fue difundida poco después de anunciarse un inesperado viaje del rey Hussein de Jordania a Arabia Saudita.

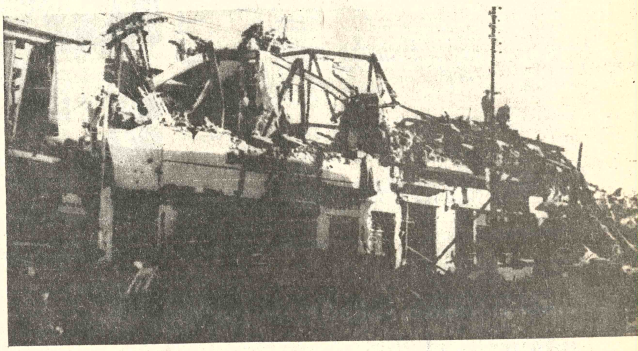
Hussein es el único líder árabe que prometió apoyar militarmente a Irak si el presidente de ese país, Saddam Hussein, pide ayuda para seguir la lucha contra Irán.

Por su parte, algunos periodistas occidentales que acompañan al ejército de Bagdad dijeron que los tanques iraquíes cruzaron el río Karun en el punto donde atraviesa Khorramshahr y establecieron una cabecera de playa del lado de la ciudad en poder de los iraníes.

Irak sostiene que la costa este del estuario Shatt Al Arab debería ser la frontera con Irán y que deben ser devueltas a control árabe tres pequeñas islas sobre el estrecho de Ormuz entre los golfos Pérsico y de Oman, a través del cual pasa gran parte del Petróleo con rumbo a Occidente.



CONCENTRACION EN VIACHA.- Una concentración campesina, ayer en Viacha, expresó su apoyo al gobierno y a la Junta de Comandantes de las FF.AA. En la oportunidad, el Gral. García Meza dijo que Bolivia era de los campesinos, que habían derrotado a la guerrilla de 1967, y que por ello la acción del gobierno descansaba precisamente sobre el campesinado.



TERREMOTO EN ARGELIA.- El Asnam, Argelia, 11 (AP).- Residentes de esta ciudad caminan cerca a edificios arrasados por el terremoto registrado ayer, en el que habrían perecido unas 20.000 personas. La ciudad quedó prácticamente reducida a escombros debido al violento sismo (Radiofoto AP)

No hay cifras oficiales

Terremoto dejó entre 5.000 y 20.000 muertos en Argeli

Gran número de naciones envían médicos y suministros para auxiliar a las víctimas

AL ASNAM, ARGELIA, 11 (AP) - Los gritos de las víctimas aún atrapadas podían escucharse hoy debajo de toneladas de escombros, a más de 24 horas después del violento terremoto que destruyó gran parte de esta tranquila ciudad mercantil argelina.

En muchos casos, los equipos de rescate tuvieron que amputar brazos o piernas para liberar a las víctimas de las masivas ruinas.

En Argelia las autoridades expresaron sus temores de que en el desastre, que se produjo al mediodía de ayer, puedan haber muerto entre 5.000 y 20.000 habitantes de Al Asnam y de las áreas circundantes.

Pero no se cuenta aún con cifras oficiales de las víctimas, y un portavoz de la Luna Roja Argelina —equivalente de la Cruz Roja Internacional— dijo que era imposible efectuar una estimación realista en estos momentos. Gran número de naciones despacharon equipos médicos y suministros de auxilio en respuesta a los llamados de la Luna Roja.

Las carreteras que conducen a la ciudad muestran gigantescas grietas, y repletas de incontables convoyes de grúas todopadoras, ambulancias, camiones con agua y provisiones de auxilio, que convergen al lugar desde todas partes del país.

Al Asnam cuenta con escaso número de industrias, y casi no se cuenta con equipos disponibles localmente para remover los gigantescos bloques de mampostería y acero entre los que se hallan apresadas muchas de las víctimas.

Esta ciudad, de 125.000 habitantes, se halla ubicada sobre una importante falla sísmica, y hace 26 años fue devastada por un terremoto que el 9 de septiembre de 1954 virtualmente la destrozó, y dejó un saldo de 1.600 muertos y alrededor de 15.000 heridos.

En medio del desolador aspecto que presentan los edificios derruidos, hay algunos que continúan en pie, aparentemente sin daños. Un experto francés dijo que era muy probable que estas construcciones erigidas luego del desastre de 1954, no se cumplió con las medidas básicas de seguridad antisísmica particularmente en los bloques de departamentos de bajo costo.

En el sismo de ayer, varios edificios de gran altura, destinados a viviendas de tipo económico para aquellos que quedaron sin hogar por el terremoto anterior, quedaron totalmente destrozados.

Algunos sobrevivientes dijeron que el primer y más grave impacto fue seguido por más de otros 20, que continuaron con intervalos hasta la mañana de hoy.

En las afueras de la ciudad se organizaron varios campamentos para alojar a quienes quedaron sin vivienda. Las autoridades militares distribuyeron más de 6.000 carpas, junto con trazados, ropas y provisiones de emergencia.

Los servicios de electricidad, agua potable, teléfonos y alcantarillas fueron interrumpidos, y las autoridades indicaron que no pueden estimar cuánto tiempo tomará para restablecerlos.

Se informó que en las aldeas montañosas entre Al Asnam y la costa del Mediterráneo los daños son sumamente graves y el número de víctimas es elevado, pero dado que las carreteras y puentes se hallan muy dañados muchas de las aldeas se hallan aisladas del mundo exterior.

Irán sólo aceptará la mediación si Irak deja territorios ocupados

TEHERAN, 11 (LR).- El Presidente Abolhassan Bani Sadr dijo hoy que la única decisión que Irán aceptaría del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas sería una "justa y equitativa" que exhorte a las fuerzas iraquíes a retirarse tras sus fronteras.

El presidente, confirmando la postura intransigente adoptada por Irán desde el comienzo de la guerra con Irak, dijo en una conferencia de prensa que a menos que se incluyera al lado iraní, resultarían inútiles nuevos esfuerzos de mediación.

El presidente dijo que Irán no aceptará automáticamente cualquier decisión del Consejo de Seguridad, que se reunirá la semana próxima, probablemente el lunes.

"Si la decisión es justa y equitativa, si el Consejo de Seguridad reconoce la realidad de la invasión iraquí y de las tropas en nuestro territorio, entonces será necesario que Irak lo acepte y se retire," dijo Bani Sadr, que añadió que la delegación de Irán en las Naciones Unidas participará en la reunión.

En cuanto a la cuestión de la asistencia militar para ambos bandos, el presidente negó informes de que Irán esté recibiendo armas de Siria y Libia. Pero dijo que estaba comprobando la información de que tanto Washington como Moscú estaban ayudando a Irak.

El presidente dijo que había pedido hoy al embajador soviético en Teherán que declare si era cierto que Irán estaba recibiendo nuevos abastecimientos para sus fuerzas armadas equipadas con armas soviéticas.

Agregó que también esperaba una respuesta del enviado soviético acerca del uso en la guerra por parte de Irak de algunos de sus bombarderos soviéticos Tupolev.

"Según un documento que está en nuestro Ministerio de Relaciones Exteriores, los Tupolev se vendieron con la condición de que se usen contra Israel, y contra ningún otro," dijo.

"Consideramos que es responsabilidad de la Unión Soviética evitar que esto suceda."

El presidente dijo que también advirtió a la Casa Blanca, a través del embajador suizo que representa a los Estados Unidos en Irán, sobre la presencia en Arabia Saudita de cuatro aviones Awacs, (Sistemas Aerotransportados de Alerta y Control) equipados con radares.

"Cualquier gobierno que proporcione ayuda militar a Irak es claramente nuestro enemigo," expresó Bani Sadr, agregando que hasta ahora no había certeza de que los AWACS estuvieran dando información a Irak.

Bani Sadr acusó nuevamente al enemigo de efectuar bombarderos contra blancos civiles y maltratar a los prisioneros de guerra. Repitió sus advertencias de anoche de que si esas incursiones continuaban, Irán atacaría objetivos militares en o cerca de las ciudades iraquíes. "Advertiremos a la gente y les pedimos que abandonen la zona", dijo.

Interrogado sobre los esfuerzos internacionales para lograr la paz, que hasta ahora han resultado estériles, dijo que Irán estaba interesada en la justicia, no en la mediación. Al respecto no dio muestras de creer que el esperado arribo de Habib Chatti, Secretario General de la Conferencia Islámica compuesta por 40 naciones pudiera constituir un avance.

"Su éxito depende de que diga: su posición es correcta, estoy de su lado", dijo Bani Sadr.

En cuanto a la intervención de las Naciones Unidas, dijo que si Irak acuerda en retirar sus tropas, Irán no aceptara la instalación de una fuerza de paz a lo largo de la frontera de 1.200 kilómetros.

Agregó que la guerra sólo podría terminar con la caída del gobierno del presidente Saddam Hussein, que se había transformado en la víctima de su propia agresión.

Su inevitable caída enseñará a las superpotencias "que nuestra región no es un laboratorio para sus armas y experimentación", dijo.

Bani Sadr, hablando de manera calmada y reposada, declinó proporcionar detalles sobre la situación militar, pero dio la primera versión autorizada iraní sobre un ataque aéreo contra un reactor nuclear en el norte de Bagdad ocurrido la semana pasada.

"No es nuestra costumbre hacer falsas declaraciones. No elegimos al reactor como objetivo, había otros blancos en las cercanías, pero algunas de nuestras bombas cayeron sobre el reactor, dijo, negando implícitamente los informes de que aviones israelíes habían atacado esa instalación clave.

El comando conjunto iraní, según informó la agencia oficial de noticias PARS, repitió hoy las advertencias a los residentes de las ciudades de Khuzestan para que busquen refugio contra eventuales ataques iraquíes con misiles.

Irán ha acusado a Irak de agravar la guerra al atacar con misiles de superficie el área residencial de Dezful, al norte de la ciudad petrolera de Ahwaz.

Hasta el momento no ha habido una negativa oficial sobre el anuncio de Irak de haber rodeado casi completamente la ciudad puerto de Khorramshahr cuando sus tropas cruzaron el río Karun, que divide la ciudad desde el este.

PARS dijo que la ciudad vivía hoy una situación tensa, pero un residente local contactado esta mañana por teléfono negó el cruce del río por parte de las fuerzas iraquíes y dijo que Khorramshahr estaba aún bajo total dominio iraní.

Durante las últimas 24 horas el cañoneo iraquí dejó un saldo de 18 muertos y 53 heridos en la cercana refinería de Abadan, dijo PARS.

(Pasa a la página 17)

Gobierno colombiano decretó alza transporte y reajuste en la gasolina

BOGOTA, 11 (AP).- El gobierno del presidente Julio Cesar Turbay Ayala decretó hoy un reajuste del 30 por ciento en los precios de la gasolina y simultáneamente aumento en las tarifas del transporte urbano e intermunicipal en un 20 por ciento, informó el Ministerio de Minas y Energía.

Los precios de la gasolina corriente aumentaron de 34 pesos (0.89 dólares) a 44 pesos (0.89 dólares) por galón de cuatro litros, y los de la gasolina extra subieron de 42.50 (0.86 dólares) a 52.50 pesos (1.07 dólares).

El Ministerio de Minas y Energía dijo hoy que el reajuste de la gasolina y demás derivados del petróleo fue provocado por los siguientes factores:

--Aumento de las pérdidas a 300 millones de dólares anuales de la Empresa Colombiana de Petróleos (ECOPETROL), por la importación de petróleo y gasolina cara para venderla a precios reducidos en el mercado colombiano.

--La guerra entre Irán e Irak, dos de los principales exportadores de petróleo, hizo aumentar en 100 mil dólares diarios el costo de las importaciones petroleras de Colombia, al aumentarse los precios internacionales como consecuencia de la supresión de esas dos fuentes de abastecimiento. Colombia importa alrededor de 45.000 barriles diarios de petróleo y gasolina.

El gobierno dispuso aumentar los subsidios gubernamentales para los propietarios de autobuses urbanos a fin de reducir el impacto del reajuste de los precios de la gasolina en las tarifas de los autobuses. Generalmente las alzas en los precios de los pasajes del transporte urbano generan problemas de orden público en Colombia.

Economistas privados vaticinaron que el aumento en los precios de los derivados del petróleo reactivarán las presiones inflacionarias sobre la economía colombiana.

Los precios subieron a un promedio del 2.5 por ciento mensual durante el primer semestre del año, pero en los últimos tres meses el ritmo de la inflación bajó al 1 por ciento. Se espera que en los últimos tres meses del año la espiral alcista recobre su ímpetu inicial y la inflación llegue por lo menos a un 25 por ciento este año.

Las centrales obreras a virtieron que los reajustes en l precios de la gasolina y las ta fas del transporte, que desc cadenan también un al general de precios en todos l artículos, requieren que el g bierno decrete un reajus general de sueldos.

Sin embargo, el ministro d trabajo advirtió que sólo contempla un reajuste de l salarios mínimos que son a tualmente de 4.500 pesos (dólares) mensuales el cual d venga más de 2 millones de tr bajadores.

Carter y Reagan en dura lucha para lograr apoyo de votantes

ULTIMAS DE LA NOCHE

WASHINGTON, 11 (LR).- El Presidente Jimmy Carter, preocupado por la mala publicidad y la posibilidad de la derrota, emprendió un esfuerzo final por convencer a los votantes estadounidenses que el republicano Ronald Reagan podría ser muy peligroso como Presidente.

A sólo tres semanas de las urnas, el candidato por el partido republicano lleva una frágil ventaja en las encuestas de opinión, que por otra parte muestran un electorado cada vez más vacilante y el paso de los estados clave a la zona de indecisión.

El actual problema de Reagan es cómo conseguir el margen extra de apoyo que necesita para lograr la victoria en las elecciones del 4 de noviembre, cuando la mayoría de los votos dudosos corresponderán a zonas tradicionalmente demócratas.

Las dificultades de Carter se centran en cómo contraatacar y capitalizar para sí los votos indecisos sin que sus actitudes sean tomadas como deshonestas tácticas electorales.

Pero el fin de semana su estrategia parecía avizorarse, convertir "la guerra y la paz" en el tema fundamental y preguntar al electorado si en realidad se puede confiar la presidencia a Reagan en tiempos de peligro.

Una y otra vez durante la campaña, el presidente acusó a su opositor republicano de proponer una carrera nuclear con la Unión Soviética y de lanzar incautas y engañosas declaraciones subestimando el poderío militar estadounidense.

El viernes, Carter dijo en Florida que el enfoque de Reagan de las cuestiones mundiales "me indica que no sería un buen presidente... o un hombre en el que se pueda confiar".

De esta forma el Presidente se aventuró nuevamente por la riesgosa cuerda de la retórica, dejando al electorado que decida por sí mismo si esos comentarios trascendieron o no los límites, internándose en el área del deshonesto ataque personal.

En una entrevista televisada, Carter invitó a que se escudriñara sobre ese punto. Durante varias semanas estuvo rechazando alegatos de que intentaba pintar a Reagan como racista y belicoso.

Las críticas en ese sentido alcanzaron su punto máximo esta semana en Chicago, cuando Carter dijo que una presidencia de Reagan podría separar "el blanco del negro, al judío del cristiano y al norte del sur".

El Washington Post, un periódico leído ávidamente por todos los presidentes, lo acusó de lanzar "frenéticos y exagerados" ataques a Reagan.

Aconsejado por sus principales colaboradores políticos, el Presidente intentó rechazar esos cargos en una entrevista televisiva el miércoles a la mañana, en la que concedió a reganadientes que podría haber hecho algunas afirmaciones fuera de lugar sobre Reagan, pero agregando que de todos modos estaba dispuesto a poner un tono más fuerte en su campaña.

EE.UU. y URSS buscarán acuerdo para reducir cohetes nucleares en Europa

GINEBRA, 11 (AP).- Los Estados Unidos y la Unión Soviética inician el lunes en esta ciudad conversaciones con el propósito de llegar a un acuerdo para la reducción del número de cohetes con cargas nucleares emplazados en Europa.

Ninguna de las partes espera un rápido resultado, pero el hecho de que las conversaciones se efectúen, a pesar de la tensión creada por la invasión soviética de Afganistán, es considerado un paso adelante.

Las negociaciones girarán en torno al número de cohetes emplazados y por desplegar en Europa, y no tienen relación directa con las conversaciones para la limitación de armamentos estratégicos (SALT), que apuntan a controlar la cantidad de cohetes de largo alcance en los arsenales de las dos superpotencias.

El origen de las negociaciones se remonta a diciembre último, cuando la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) decidió modernizar las defensas nucleares del viejo continente en vista de lo que fue descripto como "la amenaza a su seguridad presentada por el continuo crecimiento del poderío militar del Pacto de Varsovia".

Específicamente , la OTAN decidió emplazar en Europa occidental hacia 1983 un total de 108 cohetes Pershing y 464 cohetes Crucero de fabricación estadounidense , cada uno de ellos con una carga nuclear, para un total de 572. Los soviéticos, han desplegado un total estimado de 200 cohetes SS-20 con tres cabezas cada uno, es decir un total de 600, además se cree que los soviéticos continúan emplazando más unidades SS-20.

Cuando la OTAN anunció sus planes, instó públicamente a la celebración de conversaciones para limitar el arsenal de cohetes en Europa , pero el Kremlin demandó la previa cancelación de ese proyecto de modernización de la Alianza Atlántica antes de iniciar negociaciones.

En julio, durante una visita a Moscú del Canciller de Alemania Occidental, Helmut Schmidt, el Presidente soviético Leonid Brezhnev dejó de lado sus demandas y aceptó celebrar conversaciones con Estados Unidos sin insistir en que la OTAN abandonará previamente sus planes.

Pero los planes de la OTAN están aún en terreno cenagoso. Algunas naciones europeas, temen que en el evento de una guerra nuclear la existencia de cohetes avanzados en su territorio hará del viejo continente un blanco primordial del ataque soviético.

En tal sentido, Gran Bretaña, Alemania Occidental e Italia han anunciado que aceptarán el emplazamiento de nuevos cohetes en sus territorios. Bélgica ha dicho que los recibirá sólo si fracasan las conversaciones que comienzan el lunes y Holanda postergó una decisión al respecto.

Antes de que comenzaran las conversaciones ya había señales de desacuerdo. Los Estados Unidos desean limitar la etapa inicial a los cohetes basados en tierra firme. Los soviéticos opinan que "orgánica y simultáneamente" deben tratarse los "sistemas de emplazamiento avanzado" norteamericanos ya existentes, incluyendo los aviones provistos de armamento nuclear basados en Europa Occidental o en portaaviones que navegan en aguas regionales y los submarinos armados con cohetes nucleares.

Falta de zafreros pone en peligro cosecha de caña

SANTA CRUZ, 11 (PRESENCIA).- De no darse solución a la falta de mano de obra para el corte de la caña de azúcar, más de seis mil hectáreas quedarán sin cosechar, representando una pérdida de 30 millones de dólares.

La cantidad de caña que quedaría en los campos es de 400.000 toneladas, suficientes para producir 800.000 quintales de azúcar.

Las afirmaciones corresponden a los dirigentes de la Federación de Cañeros de Santa Cruz que ayer visitaron al Prefecto del Departamento Dr. Oscar Román Vaca, para exponerle este problema.

Los dirigentes de los cañeros solicitaron al Prefecto que realice los esfuerzos necesarios y solicite a las autoridades del gobierno su cooperación, para encontrar una solución al problema de la falta de zafreros.

"La falta de mano de obra (zafreros) para el corte de la caña, es una dificultad que, de no solucionarse, afectará a todo el país y hará que el año próximo el mercado local se vez desabastecido de azúcar.

Además, los ingenios no podrán cumplir con los compromisos contraídos en el exterior, para la exportación del producto" dijeron los dirigentes cañeros.

Además de la falta de zafreros -añadieron- se suma el hecho de que la caña, en los sembradíos, está perdiendo su valor y se corre el riesgo de no poder sembrar las 15.000 hectáreas programadas para el próximo año.

PREFECTO

El Prefecto de Santa Cruz, Oscar Román Vaca, luego de la reunión que sostuvo con los dirigentes de los cañeros, declaró que, a partir del lunes iniciará gestiones en la sede de gobierno, para buscar una solución al problema planteado.

El lunes, el Prefecto se trasladará a la sede del gobierno para asistir a una reunión nacional de prefectos y alcaldes.

"Este es un problema nacional y como tal debemos darle una solución nacional" afirmó.

Dio a conocer una determinación asumida, en las últimas horas, por esa repartición estatal y que se refiere a "que toda persona que sea sorprendida consumiendo cualquier tipo de drogas será detenida y enviada con custodia policial a los centros de producción de caña de azúcar, para trabajar como zafrero.

INFORME DE AUTORIDADES.- El Prefecto y el Presidente de la Corporación de Desarrollo de Potosí reunieron a los representantes de la prensa para dar a conocer las gestiones realizadas ante las autoridades de gobierno, para consolidar las aspiraciones del distrito.

Con apoyo de USAID:
CORDEOR instalará granja para criar ganado ovino

ORURO, 11 (PRESENCIA) - Técnicos de la Corporación de Desarrollo de Oruro, mañana explicarán aspectos relativos al proyecto de crianza de ganado ovino, a las comunidades de El Choro, uno de los centros ganaderos más importantes del departamento.

La comisión, encabezada por el ingeniero Hugo Urquiola Murillo, gerente general interino de CORDEOR, informará acerca del proyecto que será implementado con el concurso económico del programa PL-480; sus características, ejecución de obras civiles, construcción del sistema eléctrico, agua potable, mejoramiento de caminos.

Pobladores de El Choro participan en el proyecto, con la donación de dos mil hectáreas de terreno, destinado a la instalación del criadero. Originalmente, el programa estaba dispuesto para su ejecución en otro importante distrito ganadero de Oruro; sin embargo, la imposibilidad de contar con terreno suficiente para las instalaciones del criadero determinó su nueva ubicación en El Choro.

Personeros del PL-480, actualmente en La Paz, evalúan el diseño del proyecto, que fue elaborado por técnicos del Departamento de Planificación y Programación de la Corporación de Desarrollo de Oruro. El programa, en forma general, demandará la inversión de diez y seis millones de pesos bolivianos.

El financiamiento, para implementar el proyecto, corresponde a un crédito no reembolsable, otorgado por USAID, a través del PL-480, que se materializará en maquinaria y equipo. CORDEOR debe acreditar disponibilidad presupuestaria para la implementación del proyecto, incluyendo la contratación de personal técnico necesario, área de terrenos, etc., por intermedio de su Departamento de Planificación.

El Choro, a unos 40 kilómetros al sur de esta ciudad, es un distrito tradicionalmente ganadero. Sus ovinos gozan de aprecio por la calidad de su carne.

En la región se ha introducido ya ganado de raza, así como construido infraestructura, como baños antisárnicos y sembrado pastizales. Los ganaderos de El Choro tienen optimismo en el proyecto de CORDEOR y están dispuestos a respaldarlo plenamente.

Autoridades impulsarán desarrollo integral del Departamento de Potosí

POTOSI, 11 (PRESEN-CIA).- Las autoridades del Departamento hicieron conocer en conferencia de prensa, su decisión de impulsar el desarrollo regional y la necesidad de conjuncionar esfuerzos para lograr que Potosí alcance un ritmo adecuado de progreso.

El Prefecto del Departamento, Cnl. Mario Terán Peñaranda y el Presidente de la Corporación Regional de Desarrollo, Cnl. Víctor López Peña, luego de efectuar varios trámites en la sede de gobierno, dialogaron con los periodistas, para hacer conocer los propósitos de su gestión y del gobierno.

TRAMITES

En CORDEPO, las dos autoridades indicaron que en la sede de gobierno, informaron sobre la construcción del nuevo aeropuerto de Potosí y que con los primeros desenbolsos que se obtendrán, las obras serán aceleradas.

"Hemos encontrado predisposición, tanto en AASANA como en las Fuerzas Armadas, para coperar a la Villa Imperial y los trabajos serán acelerados", indicaron.

Añadieron que se ha contado la autorización del caso para que el Batallón V de Ingeniería que trabaja en Potosí, tome también parte en la modernización del aeropuerto Cap. Rojas.

De otro lado, señalaron Terán Peñaranda y López Peña que el Instituto Nacional de Electrificación Rural (INER) cooperará en dotar de energía eléctrica a poblaciones provinciales.

Asimismo, las dos autoridades indicaron que se ha puesto de manifiesto, en organismos gubernamentales, la prioridad que merece la restauración de los monumentos culturales de Potosí.

Al respecto, indicaron que es posible que el convenio que se tiene con UNESCO sea ampliado y que el Instituto Boliviano de Cultura seguirá cooperando en esta tarea.

LINEA AEREA

En la conferencia de prensa las autoridades potosinas, hizo especial énfasis el interés sobre Línea Aérea Imperial (LAI), empresa de aeronavegación que, en breve, contará con dos aviones y que operará en varias ciudades de Bolivia.

López Peña y Terán Peñaranda sostuvieron que la licencia pública que se tramitó en la Dirección Nacional de Aeronáutica Civil fue favorable y que, próximamente, el gobierno dictará las resoluciones autorizando a LAI sus operaciones en todo el territorio.

"Estamos seguros que LAI, en breve tiempo y con la modernización del aeropuerto, cumplirá una labor de integración muy importante", aseguraron las autoridades.

REGALIAS MINERAS

El Prefecto y el Presidente de CORDEPO informaron al periodismo que han expresado su preocupación a las autoridades nacionales sobre la demora en la cancelación de las regalías mineras que recibe el distrito.

Indicaron que plantearon en COMIBOL la necesidad del desembolso de regalías mineras por el año 1979 y que se ha logrado que la empresa de las minas nacionalizadas efectúa sus pagos hasta el último mes de mayo.

"Si no tenemos recursos en la Corporación de Desarrollo, no podremos concretar ningún proyecto", coincidieron en afirmar.

OTROS TRAMITES

Finalmente, las autoridades del Departamento dieron a conocer a la prensa aspectos internos de sus respectivas instituciones, afirmando que se precisa el concurso de todos los potosinos para llevar adelante el desarrollo regional.

El Prefecto Terán Peñaranda manifestó que la repartición del gobierno distrital carece de recursos económicos y que este problema ha sido dado a conocer a las autoridades del Ministerio del Interior. "Han habido gastos desordenados y, a esta altura del año, la Prefectura no cuenta con recursos", dijo.

Anunció que su autoridad aplicará una conducta de austeridad y que para ello precisa comprensión y cooperación.

Terán Peñaranda y López Peña son potosinos de nacimiento, ingenieros militares y conocen la problemática del Departamento.

El Prefecto, hace dos años, fue Presidente de CORDEPO y su gestión se caracterizó por su corrección y austeridad.

El actual ejecutivo del ente de desarrollo ha asumido hace más de un mes la Presidencia de CORDEPO y ha expresado su decisión de trabajar con dinamismo por el progreso de su tierra natal.

Santa Cruz:
Incendio destruyó negocio de madera

SANTA CRUZ, 11 (PRESENCIA).- Un incendio destruyó el viernes en la noche la barraca "Santa Rosita", ubicada al final de la calle Isuto, en la zona norte del barrio de Equipetrol.

Las pérdidas han sido calculadas en 285.000 dólares, por su propietario.

Testigos presenciales del hecho dijeron que cinco personas que ocupaban un jeep marca Suzuki, arrojaron una especie de "bola de fuego" que ocasionó el incendio.

Se quemó toda la existencia de madera y una motoniveladora avaluada en 35.000 dólares.

Calendario escolar se cumplirá, aseguró una autoridad en Oruro

ORURO 12 (PRESENCIA).- Las autoridades escolares reiteraron que no habrá ninguna interrupción en las labores lectivas y que será cumplido el calendario escolar de la presente gestión.

La Directora Distrital de Educación Urbana y Provincial, profesora Carmela Molina de Herrera añadió: "No hay ningún adelanto de los exámenes del cuarto bimestre ni de los promedios de año, como tampoco compensaciones de notas, como se está propalando por personas interesadas y con fines aviesos".

Agregó en sus declaraciones a la prensa local: "Existe normalidad y tranquilidad en todos los establecimintos educacionales del distrito, en todos los niveles y ciclos, por lo tanto, todo lo que se dice en contrario es absolutamente falso".

Continuó: "El calendario escolar se cumplirá como se tiene establecido en el Código de Educación y por ningún motivo será interrumpido hasta la consolidación de programas, exámenes normales y promedios anuales".

La profesora Molina de Herrera manifestó que estos resultados se obtendrán observando estrictamente las disposiciones adoptadas por las autoridades educacionales, prohibiendo, principalmente, la realización de actividades extra-escolares, como fiestas y programas deportivos, reuniones docentes en horas de clases, en fin, todo aquello que signifique alteración de la normalidad de las clases".

La autoridad educacional afirmó: "De esta manera, se hará una labor digna y encomiable en favor del alumno".

También informó que su dirección y el comité de bases enviaron una comisión a La Paz para gestionar el pago del bono pro-libro a los maestros del distrito de Oruro.

PROFESIONALES

Laboratorios

LABORATORIOS DE ANALISIS CLINICOS "ROUX"
Dr. RUBEN TEJADA ANDRADE
Análisis de: Sangre en general, bioquímica, orinas, heces. L.C.R. jugos gástricos y duodenal, pruebas de embarazo parasitológicos y bacteriológicos.
Dirección: Edif. MARISCAL DE ZEPITA Av. Mariscal Santa Cruz N°. 861. esq. Pasaje peatonal Bloque "A" 2do. piso Of. 201.
(Entre plazas San Francisco y Pérez Velasco) Telfs: Lab. 324528 Dom. 321122 Cas. 2665.

médicos

Dr. HUGO DEL CASTILLO MORALES
Médico Cirujano Otorrinolaringólogo
Atiende enfermedades de oídos, nariz, y garganta. Consultas de 2 - 5 (14 a 17). Consultorio Mercado 1335. Teléfono 322195 y 784992.

Dr. RAUL DURAN TORRICO
MEDICINA INTERNA
Enfermedades: RENALES CARDIOVASCULARES PULMONARES GASTROINTESTINALES HEPATICAS REUMATICAS. Consultorio: Edificio COLON Oficina 804 Telfs: 353641 - 379496 Domicilio 354439. Reservar Hora.

Dr. RAFAEL ORIHUELA NICOLAU
CIRUJANO UROLOGO
Especialización Hospital Saint Joseph y Clinica Médico Quirúrgica de la Porte de Choisy PARIS. Afecciones de próstata, riñones, vejiga, genitales, enfermedades venéreas, etc., Av. Arce Edificio Montevideo 2°. piso Hrs. 18.15 a 20.

Dr. GUILLERMO PERES RIVERO
Cirujano General - Vascular
ALEMANIA - EUROPA
Jefe de Residentes (Oberarzt), Bocios, Estómago, Intestinos, Apéndice, Vesícula, Vías Biliares. Páncreas. Tumores, Várices, Cirugía arterial. Consultorio Edif. Alborada Piso 12. Tel. 329125. De 14.30 a 18.00 hrs. Buscamóvil 810136. Domicilio 795309.
MAN SPRICHT DEUTSCH

FREDO RAMIREZ TORRICO
Cirujano - Urólogo
Especialización Universidad de Chile, Cirugía, enfermedades de riñones, vejiga, próstata, genitales, infertilidad, venéreas, etc. Avenida Camacho 1377. Teléfonos 357219 - 364817. Consultas horas 14 - 19, sábados 10 - 12.

Dr. N. ORIHUELA MONTERO
Cirujano - Urólogo
Enfermedades génitourinarias: Riñones, vejiga, uretra, próstata, etc.
Avenida Arce 2081. Edificio Montevideo 2°. piso. De hs. 3 a 6. Tel. 326183.

CONSULTORIOS
PEDIATRIA DR. PEDRO YAKSIC FERAUDY
17-20
Teléfono Dom. 371570
GINECOLOGIA OBSTETRICIA Dr. HORACIO TORO OCAMPO
18 - 21
Teléfono Dom. 310874
Edificio LIBERTAD Of. 709.
Teléfono 363832

Dr. FRANZ ROJAS TORREJON
Cirugía General-Vascular
Especializado en Alemania
Tumores - Mama - Estómago - Apéndice - Hígado - Vesícula - Cirugía Arterial. Várices - Tromboflebitis.
Consultas Edif. Colón 3er piso Horario 16.30 a 19.00 Telf: 354449.
MAN SPRICHT DEUTSCH

DRA. AMPARO AZCUI
GINECOLOGIA-OBSTETRICIA
Cirugía y tratamiento enfermedades de la mama, aparato genital señoras, adolescentes, prevención, detención del cancer, Prenatal, parto sin dolor, planificación familiar. Consultorio de 14:00 -19:00 Edif. Alameda planta baja Of. 4 Tel. 366319 Domicilio 793688 Buscamóvil 810136-810138.

Dr. ERICO GUTIERREZ V.
Médico - Cirujano
Estudios UMSA Montevideo Uruguay. Atiende Medicina Ginecológica, control del recién nacido, diagnóstico tempranero de embarazo, venéreas del hombre y la mujer.
Consultorio Illampu N°. 632.
Tardes Hs. 4 a 7.

"POLICONSULTORIO ALAMEDA"
EDIFICIO ALAMEDA (PRADO) PLANTA BAJA OFICINA 11 TELEFONO 366657

Dr. JAVIER PABON ALIAGA
GASTROENTEROLOGO
TOKIO JAPON
Enfermedades del ESTOMAGO, INTESTINO HIGADO, VESICULA, PANCREAS. Gastritis, Ulcera Gastroduodenal, Diarrea, Estreñimiento, Parásitos.
ENDOSCOPIA DIGESTIVA
Consultorio 366657 Domicilio 340603 Atención 17 - 20.

Dr. FREDDY OROPEZA PEREYRA
INTERNISTA GINECO-OBSTETRA
Trastornos del Embarazo - PARTO SIN DOLOR. Amenazas de Aborto Infertilidad - Esterilidad - Frigidez - Impotencia - Alcoholismo - Teléfonos Consultorio 366657. Emergencias 810136 - 810138 RESERVA HORA.

Dr. ADOLFO VALENCIA ZAPATA
NEUMOLOGO
Especialización MEXICO
ENFERMEDADES BRONCOPULMONARES INSUFICIENCIA RESPIRATORIA.
Teléfonos Consultorio 366657 Domicilio 355827.

NUEVO HORARIO
DR. JORGE RIOS ARAMAYO
PEDIATRA NEONATOLOGO
RECIEN NACIDOS NIÑOS
RECIEN NACIDOS NIÑOS ADOLESCENTES
Especialización: CORDOBA ARGENTINA POST-GRADO DOCENTE ASISTENCIAL
Consultas: Lunes-sábado 11-12 LUNES-VIERNES 14-20 Consultorio 366657 Domicilio 355206 URGENCIAS BUSCAMOVIL 810136-38

Dr. GERARDO ANTEZANA ALVESTEGUI
CARDIOLOGO
Especialización: MEXICO, FRANCIA
PROFESOR CARDIOLOGIA U.M.S.A.
ELECTROCARDIOGRAMA
Teléfonos: Consultorio 366657 - Domicilio 784128.

Dr. FELIX DELGADO MERCADO
INTERNISTA GASTROENTEROLOGIA
ENDOSCOPIA DIGESTIVA
Especialización: BUENOS AIRES, ARGENTINA
Enfermedades Aparato Digestivo - Esófago - Estómago - Intestinos - Hígado - Vesícula - Páncreas - Nutrición - Gastroduodenoscopia - Colonoscopia.
Consultas 17 - 20 horas Teléfonos: Consultorio 366657 - Domicilio 312371.

Dr. RUBEN ILLANES PATZI
TRAUMATOLOGIA
REHABILITACION
Fracturas-Luxaciones-Reumatismos-Deformidades osteoesqueléticas-Enfermedades: Articulares, musculares, paralíticas niños, adultos.
TESTDIAGNOSTICO - FISIOTERAPIA
Lunes a viernes Horas 16 - 19 Emergencias 366657.

Dr. ALEXIS PRIETO MURILLO
UROLOGO
INSTITUTO DE UROLOGIA DE BARCELONA
Riñones - Vejiga - Próstata - Genitales - Infertilidad. Enfermedades de Transmisión Sexual.
Consulta de 2 a 5 Teléfono Domicilio 342783.

Dr. EDGAR LEDEZMA GALVEZ
CIRUJANO GENERAL
Especialización completa Hospital "José Joaquín Aguirre" Universidad de CHILE (SANTIAGO).
Tratamiento Médico Quirúrgico: Hernia Hiatal - Reflujo Gastroesofágico - Cáncer Esófago, Estómago - Colón Ulcera Gastroduodenal - Hígado - Vesícula Biliar - Páncreas - Intestino - Cirugía Bocio - Mama - Várices - Hernias.
Atención 17 - 20 horas teléfono Consultorio 366657 Domicilio 358383.
POLICONSULTORIO ALAMEDA
EDIFICIO ALAMEDA (PRADO)

Dr. RAUL DURAN DE CASTRO
Pediatra Neonatólogo
Hospital Calvo Mackenna - Chile 10 -12; 17,30 - 20. Emergencias Telef. 371902. Atención recién nacidos, lactantes, escolares, adolescentes.
Consultorio: Edificio Mariscal de Zepita Bloque A. 1er. piso. Telef. 369771.

GLADYS BARJA BERRIOS
Fonoaudióloga
PROBLEMAS DE LENGUAJE: Tratamiento adultos, niños: Afasia, tartamudez, fisura labio palatina. Dificultades de aprendizaje.
Potosí 876 2°. piso. Of. 3 Tels. 782519-340113 Hrs. 15.30 — 18.30.

CIRUGIA PLASTICA ESTETICA
Dr. YECID ANDRADE
Especialización España Catedrático UMSA, Encargado del servicio CIRUGIA PLASTICA. Hospital Obrero. Atiende: QUEMADOS, estética reparadora. CONSULTORIO: Av. Arce 2316 - Teléfonos 354614 - 369610. HORARIO: 16 adelante.

Dr. MARIO ARAMAYO ROA
Ginecólogo - Obstetra
Especialización: UNIVERSIDAD NACIONAL AUTONOMA DE MEXICO. "INSTITUTO MEXICANO DEL SEGURO SOCIAL"
Cirugía ginecológica, prenatal, partos, esterilidad, planificación familiar, diagnóstico, precóz del cáncer, enfermedades de la mama. URGENCIAS.
CONSULTORIO: Edificio MARISCAL DE ZEPITA 2do. piso Of. 209 Bloque "B" Av. Mcal. Sta. Cruz 861. Horas 16 - 20 p.m. Teléfonos: Cons: 369523 Dom: 369522 Busca Móvil 810136. FAVOR RESERVAR HORA.

DR. GUILLERMO SUAREZ TEJADA
CIRUJANO UROLOGO
Cirugía y enfermedades de riñones, vejiga, prostata genitales, venereas, etc. transtornos urogenitales, de la infancia. Consultorio: Mercado 996 esq. Yanacocha.-1er. piso Horas 18 a 20 p.m. Tel. consultorio 363968, Dom. 784520.

Dr. RENE FLORES RODRIGUEZ
Ginecología - Obstetricia
Especialista en esterilidad e infertilidad matrimonial.
Endocrinología ginecológica, Detección del cáncer genital femenino, Cirugía ginecológica. Embarazos, partos y sus complicaciones.
Consultorio: Edificio "Libertad" 7°. piso - Of. 704 Sanjinés esq. Potosí, Casilla correo: 1170 Teléfonos: Consultorio N°. 359254 Domicilio N°. 7-85310.

Dr. ALBERTO GUMIEL
Médico
Especialización EE.UU., Venéreas, Riñones, Vejiga, Próstata. Trastornos genitales - Consultorio: Edificio "Libertad" 1er. Piso. oficina 108 Jenaro Sanjinés 423, Teléfonos 340263 - 326921 Hrs. 17.00 - 19.00

Dr. RENE COLOMA RECTOR
Médico Cirujano General
Estudios de especialización en Inglaterra. Cirugía de abdómen (vesícula, úlceras, apéndice), hernias várices y otros. Consultorio Edif. Alborada Juan de la Riva esq. Loayza 12° piso Of. 1203 horas 18 a 20. Teléfono Consultorio 329125 Teléfono domicilio 374893.

ORTOPEDIA TRAUMATOLOGIA
Dr. MARIO TERAN DAVILA
HOSPITAL ITALIANO - UNIVERSIDAD BUENOS AIRES - ARGENTINA.
Fracturas, deformaciones, congénitas, columna vertebral - cadera. Consultorio: Edificio Libertad 8° piso 809. Potosí, Jenaro Sanjinés. Horas 17 a 20. Teléfono 370450. Emergencias Buscamóvil 810136.

Dr. WENCESLAO OCHOA RIVERA
Cirugía Vascular Periférica
Universidad de TOHOKU, SENDAI- JAPON
Microcirugía, Instituto Vascular Cerebral
AKITA - JAPON
Enfermedades Arteriales, Venosas, Linfáticas. Cirugía de Carótidas, Hipertensión, Renovascular, Hipertensión Portal.
Consultorio "CLINICA MAYO" Av. Ecuador 2297 Tel. 343842 Domicilio 372831. Consultas 17 a 20 horas.

Dra. RUTH MALDONADO BALLON
Médica - Cirujano
GINECOLOGIA - OBSTETRICIA
Flujos vaginales anormales. Hemorragias.
TUMORES MAMARIOS. ESTERILIDAD CONYUGAL
Planificación familiar. Menopausia.
EXAMEN PREMATRIMONIAL. PRENATAL PARTO.
Orientación sexual de la pareja.
CONSULTORIO: PLAZA VENEZUELA, EDIFICIO Herrmann, piso 17, Tardes: 13,30 a 19,30. TELEFONO 350040. RESERVAR HORA.

Dr. JUAN MARCO R.
Médico Cirujano
CIRUGIA ESTETICA Y REPARADORA
Nariz, Orejas, Párpados, Arrugas, Labios, Cicatrices, Senos, Abdómen, Viruela, Quemados y secuelas - CIRUGIA GENERAL: Várices, Apéndice, Estómago, Vesícula, Intestinos, Hernias, Bocio, Tumores, Cirugía Ginecológica.
Consultorio: Yanacocha 300. (Nuevo Edificio Asbún). 1er. Piso - Oficina 101 - Teléf. 322303 Dom. 329845. Consulta 4 - 7 p.m.

Dr. RAUL GAMARRA OCAMPO
Cirujano General
Cirujano Cancerólogo
Estudios UMSA- Especialización "INSTITUTO MAINETTI" "ESCUELA DE ONCOLOGIA DE BUENOS AIRES".
CIRUGIA GENERAL: Hernias - Várices - Apéndice - Estómago - Intestinos - Vesícula.
DETECCION Y TRATAMIENTO TUMORES Benignos y Malignos de: Boca - Tiroides - Mamas - Aparatos: Digestivo, Urinario, Ginecológico.
CONSULTORIO Y DOMICILIO: Guerrilleros Lanza 1298 Esq. San Salvador (Miraflores) Lunes a viernes 17 a 20 hrs. Telfs. 365720 - 325971.

JOSE G. LARREA ANTELO
Doctor en Medicina-Ginecólogo-Obstetra
Graduado en España-Cursos de Especialización Hospitales Universitarios: Alemania, Austria, Dinamarca, Inglaterra, (Oxford).
ECOGRAFIA
Diagnóstico del Cáncer. Colposcopia. Fertilidad. Esterilidad Conyugal-Planificación familiar- Enfermedades propias de la mujer. Cirugía Ginecológica.
Consultorio: Av. Arce 2529 Edf. Santa Isabel Bloque B-107. Horario 18 - 20 Hrs. telfs. Con. 351993. Dom. 343274. Urgencias Busca Movil 810138. Favor reservar hora.

Dr. ENRIQUE BERRIOS
Cirujano general gastroenterólogo
Facharzt für Chirurgie
Especialización completa - Alemania Federal.
Bocios, hernias, várices, esófago, estómago, intestinos, apéndices, vesícula, páncreas, cicatrices, mama, abdomen.
Edificio Santa Isabel, Bloque B, 103. Consultorio: 365663. Hrs. 14 - 18. Domicilio: 326401.

DR. GUILLERMO ROSSELL VIGNEAUX
GINECOLOGO-OBSTETRA
U.M.S.A. (La Paz) I.M.S.S. (México)
Prenatal, partos, cesáreas, tumores, enfermedades y urgencias ginecológicas.
CONSULTORIO: Plaza del Estudiante Pje. Bernardo Trigo 441 Tel. 322073 Hrs. 17.00 a 19.00
DOMICILIO: Tel. 378420.

CIRUJANO PLASTICO
DR. HECTOR RIVERA-RODAS
Especialización Hospital Francés, Instituto Argentino de Diagnóstico y Tratamiento Hospital Dalinde (México)
CIRUGIA ESTETICA, REPARADORA, QUEMADOS, CIRUGIA DE MANO.
Edificio Petrolero (El Prado) SEGUNDO PISO. Tel. 353331-350461 hrs. 14.30 Reservar hora.

psicólogos

CONSULTORIOS PSICOLOGICOS
Lic. GUIDO AGUILAR S.
Lic. RAUL BÖHRT P.
Lic. JOSE E. CANDIA
Lic. BLANCA G. DE LEBL
ORIENTACION - DIAGNOSTICO
TRATAMIENTO SIN DROGAS
Atención todo el día. Reservar hora Teléf. 322950. Av. 20 de Octubre 2463. (Plaza Avaroa).

abogados

Dr. ADALID HERVAS CASTRO
Abogado Penalista
Consultas y Defensas Jurídicas. Cualquier Distrito Judicial. Servicio Corresponsales Oficina Central La Paz Plaza Murillo 551, Tel. 340943, Casilla 4062, Discado Directo - Tel. 324878.

Dr. LUIS OSINAGA VELASCO
Abogado en Santa Cruz de la Sierra
BUFETE: Calle Ayacucho Esquina Velasco, Edificio Santa Cruz of. 103. primer piso, Casilla 487 Teléfonos 35109 - 30146.

ABOGADO
Dr. LIGNELDO MENACHO VIERA
ASESORIA JURIDICA
Y PRACTICA GENERAL
ENGLISH SPOKEN
Estudios post grado Universidad de Nueva York. Ex-Vocal de Corte Superior de Justicia. Casilla 446 Teléfono 23587 Santa Cruz de la Sierra.

CONTADORES

"ESCOGE"
ESTUDIO DE CONTABILIDAD
Figueroa 773 Of. 31. Telf: 368387
Faccionamos Balances en General, Consultas, trámites y presentación de formularios 135-R, 77-R a la Renta.

PRESENCIA

Director: Huáscar Cajías K.
Co-Director Gerente: Armando Mariaca V.
Jefe de Redacción: Mario Maldonado V.

Mayor uso del gas en el mercado interno

Se ha comprobado, para nuestra desilusión, que Bolivia no es país petrolero; pero, en cambio, es evidente que contamos con reservas de gas superiores a las que pensábamos.

Las reservas de petróleo son tan bajas, que hemos estado a punto de convertirnos en importadores. Inclusive las reservas recién ubicadas no dan campo para un gran optimismo; simplemente han aplazado por un tiempo la aparición de un problema que puede ser grave si no se toman medidas preventivas desde ahora. Entre tales medidas tiene que estar el mayor uso de gas en el mercado interno.

Poseemos gas suficiente para garantizar el aprovisionamiento nacional por varios decenios. Por otro lado, el venderlo ofrece algunas dificultades. Por ejemplo, no podemos obtener por él el precio que consideramos justo; en el caso de Brasil, todavía estamos pendientes de una cuantificación que justifique las inversiones para un gasoducto extenso y que atravesará varias zonas difíciles.

Por eso, hay que pensar de manera fundamental en el mercado interno ya que el externo no es seguro. Eso supone modificaciones en instalaciones ya existentes y una planificación adecuada de las que se proyectan para el futuro.

Es alentador, por ejemplo, que mediante inversiones que no son altas, por lo menos relativamente, se intenten conversiones como en la fábrica de cemento de Viacha y las fundiciones nacionales; que algunas conexiones, tampoco muy caras, permitan emplear gas para generar energía eléctrica en plantas térmicas. No nos parece imposible ni particularmente difícil el analizar si, por ejemplo, los planes de electrificación rural podrían llevarse adelante usando gas y no combustibles líquidos, como generalmente sucede ahora.

Otro de los rubros fundamentales, en que no se ha pasado de la fase experimental, es el del reemplazo de la gasolina en los automotores. Se ha demostrado que la sustitución es posible y hasta beneficiosa, con pequeñas inversiones. Pero no se ha insistido lo suficiente en la tarea de convicción que llevaría a un cambio en gran escala. Deben ser los organismos pertinentes, como YPFB, y las casas importadores las que continúen los experimentos y aconsejen, si resulta positivo, el cambio del combustible líquido.

Es probable que los experimentos y la campaña supongan inversión de algunos fondos y esfuerzos; pero los resultados serían tales que se trataría, si se tiene confianza en los resultados, de una de las inversiones más justificadas que podría hacerse en este momento.

No se diga que eso podría llevarnos a contar con algún excedente de petróleo. Ante todo, porque eso sería de desear en las presentes circunstancias; en segundo lugar, porque esos excedentes encontrarían mercado extranjero seguro que incluiría la posibilidad de exportar pequeñas cantidades de productos refinados a zonas fronterizas de países vecinos. No habría ningún daño económico ni a YPFB ni al país, en este aspecto.

La importación de petróleo causa enormes problemas a muchos países, al presente. Es seguro que la situación será más crítica, según pasen los años. Bolivia podría enfrentar una grave crisis si se viera en la necesidad de importar. Por eso, la derivación hacia el gas es una necesidad que debe ser satisfecha en el menor plazo posible.

Hay, desde luego, otro asunto, del que tendremos que ocuparnos en nota aparte, pero que está relacionado con las fuentes de energía, de las que tratamos ahora: nos referimos al aprovechamiento de la hidroelectricidad, para la que tenemos fuentes permanentemente renovables y enormes posibilidades. Pero, repetimos, ese es tema del que vale la pena ocuparse en nota aparte.

Dependencia y atraso

Por Tomás Guillermo Elío

Tres informaciones registradas en la prensa llaman a reflexión sobre la dependencia y atraso en que ha caído el país: "Compra de 250.000 toneladas de trigo argentina, representará $us. 55 millones". "EE.UU. sigue siendo el principal comprador de minerales de Bolivia; entre enero y junio compró minerales por $us. 112.043.122". Posteriormente la misma fuente informó que "los ingresos por ventas de estaño disminuyeron con relación a 1979".

"Los países andinos deberán crear 18 millones de empleos adicionales hasta el año 2000".

Estas noticias, publicadas por PRESENCIA en su edición de 23 y 29 de septiembre, son motivo de preocupación para quienes siguen con interés el desarrollo nacional. De un país que otrora produjera plata hasta convertir a Potosí en metrópoli, con una población superior a la de las ciudades más importantes de su tiempo, hoy no producimos suficiente trigo ni siquiera para el pan de cada día. Debemos importarlo; hasta hace poco de los EE.UU. que nos lo daba como ayuda que se transformaba en fondos de contrapartida para financiar proyectos de desarrollo principalmente rural, y ahora compramos a un costo que grava pesadamente sobre nuestra balanza de pagos. Y menos mal que nuestro vecino del sur puede vendérnoslo pues a medida que aumenta la población mundial será creciente la escasez de trigo. Empero nuestra dependencia de tan vital cereal nos hace mayormente vulnerables.

El problema del trigo es complejo. "Aparentemente, afirma el Economista Agrícola de la Oficina de Desarrollo Rural de USAID, J.I. Torrico Soria, en "EL TRIGO EN BOLIVIA Y EL MUNDO", Bolivia tiene un vasto territorio agrícola y parecería que podría producir trigo y muchos otros cereales para su autoconsumo y hasta para la exportación. ¿Por qué, entonces, depender de importaciones para satisfacer la demanda de un cereal básico para la alimentación como el trigo? Sólo quisiera, asevera, hacer una evaluación cuidadosa de las políticas pasadas y presentes relacionadas con aspectos de la producción y mercadeo del trigo y sus derivados para tratar de establecer las bondades y fallas de tales medidas". Su evaluación es verazmente ilustrativa y útil para escribir inteligentemente sobre el tema.

Lo grave es que, como he comentado en mis artículos REVOLUCION VERDE y EL OTRO LADO DE LA MEDALLA, PRESENCIA 24.VII.80 y 12.VIII.80, respectivamente, la aplicación de modernas técnicas de producción de cereales en la faja tropical subandina y obtener rendimientos diez veces mayores a las prevalescientes en las zonas tradicionales de producción de trigo, como han conseguido México, Filipinas, Paquistán, India, Taiwán, demanda uso intensivo de capital principalmente para la construcción de infraestructuras físicas de caminos, electrificación, comunicaciones, educación, salud e ingentes créditos para comprar tractores, camiones, fertilizantes, herbicidas, plaguicidas, avionetas de fumigación y construir permanentes sistemas de riego y en especial introducir nuevas variedades de semillas y contratar técnicos para implantarlas. Tales capitales sólo pueden encontrarse, por la vía bilateral, entre los países industrializados o en la vía multilateral en los organismos de crédito internacional.

Revela el informe bajo análisis que, mientras en 1950 importamos 33.881 T.M. de trigo por un valor de $us. 2.942.040 y 17.339 T.M. de harina de trigo por $us. 1.928.206, en 1978 importamos 199.036 T.M. de trigo por $us. 27.432.114 y 55.732 T.M. de harina por $us. 11.914.972. La capacidad de molienda se ha incrementado y presumiblemente las 250.000 T.M. que importaremos a un costo de $us. 55.000.000 se molerán en el país. Considerando que en los 30 años transcurridos, la población aumentó de 3.019.000 a 4.799.998, el consumo per cápita habría subido de 34 Kg. por persona a 61.2 Kg. El informe atribuye el aumento de las importaciones al mayor consumo debido al cambio de dieta del campesinado que emigra a las ciudades. aunque no descarta el contrabando al Perú. El hecho es que este país pobre, es crecientemente dependiente del vital alimento. Es interesante saber que el cultivo de papa da 15 veces más utilidad y el del maíz 4 veces más como establece el informe.

La segunda noticia comentada es concomitante. La producción de minerales, en especial de estaño, disminuye consistentemente. El Ministerio de Minería y Metalurgia informa que el primer semestre de 1979 se vendieron 7286 toneladas finas de concentrados de estaño y durante el mismo período en 1980, las ventas fueron de 5380 tons. con una diferencia del 26.3%. Las ventas de estaño metálico durante el mismo semestre fueron en 1979 de 9.067 y en 1980 de 7.116 con una diferencia de menos del 21.52%. Los ingresos percibidos por concentrados de estaño de enero a julio de 1979 fueron de $us. 105.970.000 y en 1980 de $us. 91.195.000 con una diferencia de menos del 13.94%. Las ventas de metal significaron $us. 132.351.000 en el primer semestre de 1979 y de $us. 121.350.000 en 1980 con una diferencia de menos del 8.31% (PRESENCIA 29.9.80). Los costos, sobre todo de la minería estatizada son persistentemente ascendentes, no se han descubierto nuevos yacimientos ni organizado nuevas minas, pues subsiste la reserva fiscal. COMIBOL es crónicamente deficitaria, como ha venido a ser ENAF que achaca sus déficits al "sabotaje" de fundiciones extranjeras. Tampoco se han desarrollado técnicas de comercialización que permitan a la nación, retener la utilidad que perciben firmas expertas que arriesgan cuantiosos capitales porque saben dónde y cuándo vender. El cuadro es dramático si se tiene comprobado que la industria minera, principal fuente de divisas, no contribuye, sin embargo, al desarrollo pleno de los recursos humanos, pudiéndose por el contrario afirmar que en cada libra de mineral no renovable exporta el país una alícuota parte de salud y vida de la población minera, cuyos salarios reales no han subido sustancialmente.

La tercera noticia es la más significativa y alentadora. Los países del Grupo Andino deberán crear 18 millones de empleos adicionales hasta fines de siglo.

A juzgar por la variación anual del PIB entre 1961/79, Bolivia figura entre los 3 países con las más bajas tasas de crecimiento: 1.5% en 1979. El crecimiento medio de los países en desarrollo, como grupo, fue del 2.7%, mientras los países industrializados duplicaron su PIB. Lo serio es que en nuestro caso el descenso es constante: 1966/70 fue del 6.4 % 1971/74 del 6%, 1975 del 5.5%, 1976 del 6.5%, 1977 4%, 1978 3.3% y 1979 1.5% (Comunicado del Banco Interamericano de Desarrollo Sep. 1980) ¿Cómo en tales condiciones Bolivia podrá crear nuevas fuentes de trabajo y de empleo? Las cifras citadas muestran que no hay inversiones sustanciales. Del Presupuesto Fiscal aprobado para este año sólo el 17% se destinaría a inversiones y las inversiones privadas son escasas.

Este depresivo cuadro actualiza el Diálogo Norte-Sur, respecto del que el expresidente de Chile Frei, que formó parte del Grupo Brandt que elaboró el ya famoso Informe, destaca la extrema pobreza en que se debaten las masas del Tercer Mundo. "Si consideramos, dice, que esta manera de describir el ingreso personal, es simplemente figurativa, porque implica en el fondo dividir el PNB por el número de habitantes, como si existiera tan perfecta distribución. En el hecho, dentro de esos países hay muchos millones de seres que seguramente tienen un ingreso real de 150 dólares (y no 250, como les adjudican las estadísticas). Esos países no están en situación de resolver sus problemas sin una fuerte ayuda exterior y no podrán jamás -cualesquiera que sean sus esfuerzos- superar su extrema pobreza sin una sustancial cooperación". Frei estima que en nuestra América globalmente cerca del 40% de su población está en estado de pobreza y un 20% de pobreza absoluta (VISION 11.8.80).

El Presidente del BID, Ortíz Mena, instó a la América Latina a adoptar un nuevo concepto de desarrollo para promover los factores limitantes del progreso económico social del continente y destacó que el objetivo final es la redistribución de sus frutos mediante la aplicación de medidas efectivas que contribuyan a mantener los altos niveles de empleo y mejores condiciones de vida. En esa misma reunión, el Presidente del Banco Mundial, sostuvo que el desarrollo social, no es sólo importante para aliviar la pobreza, sino para aumentar el producto bruto de un país. La idea es que los grandes planes nacionales trasmitirán la prosperidad a todas las capas sociales de un país. El nuevo concepto propugna la acción directa para aumentar los niveles de vida de la población, pues la demanda comercial que éstos generen será la base más sólida del desarrollo nacional (PRESENCIA 24.9.80). Eso es lo que yo llamo "desarrollo integrado" que determina el progreso social y crecimiento económico conjunto y simultáneo.

Estos antecedentes concurren a reafirmarme en la necesidad de que el país apele a la ayuda de la comunidad internacional en pos de capitales que promuevan su desarrollo, especialmente agropecuario que crea riqueza dentro del país, y dirija sus mayores esfuerzos a la agroindustria que permite elevar la producción y transformar los productos primarios en otros susceptibles de exportarse competitivamente. Insisto en recurrir a la sacaroquímica que enseña a extraer de la molécula de la caña de azúcar, alcohol anhidro, levaduras alimenticias y forrajeras, ácido acético, furfural, papel de imprenta, madera aprensada. Cosa semejante puede hacerse con el maíz, la papá, la cebada y otras materias primas, pero para ello se requiere la masiva transferencia de recursos reales y tecnológica, temas que actualmente se debaten en el Diálogo Norte-Sur.

DOCUMENTOS HISTORICOS
Centenario de la guerra del Pacífico

Ocupación de Lima

-XVII-

PRENSA INGLESA
LA GUERRA DEL PACIFICO

(De el TIMES DE LONDRES).

Se ha asegurado que el éxito de Chile es debido a las oportunas medidas que tomó para asegurar su triunfo y su temprana preparación se ha tomado como evidencia de larga premeditación de su parte. Pero las victorias de Chile pueden con seguridad atribuirse a otras causas.

Al principio de las hostilidades, nada había más natural para los espectadores suponer de que el Perú, con un territorio más extenso, una población mayor y una reputación de riqueza inagotable, tuviera la mejor parte. Pero no se había considerado suficientemente de que Chile era, en todos respectos, un Estado mejor organizado; que sus finanzas se encontraban en situación más próspera; que su Gobierno tenía su más fuerte apoyo en los recursos del país y en las simpatías de su pueblo; es así, que, mientras que desde el principio el Perú tuvo que compeler a los ciudadanos a entrar en las filas por fuerza, armando negros, cholos, indios y otras razas mezcladas, tanto oficiales como soldados, Chile confiaba en el servicio voluntario y tuvo muy pocos hombres de color en sus filas.

Chile es comparativamente un Estado blanco; su fuerza descansa en su población minera y agrícola, la mayor parte de descendencia europea; avanzado en ideas de civilización, amigo del orden y la disciplina, y acostumbrado a esperar de las clases altas sus jefes y sus guías.

El Perú tuvo que contener con masas brutales, removidas muy pocos grados de esclavitud y del estado salvaje. Confiaba en su mera impetuosidad y furia, sucumbiendo a la arbitraria voluntad de tiranuelos, cuya política se limitó a suprimir la libre opinión y a crear un entusiasmo ficticio, muy diferente del patriotismo horado y espontáneo, y que después de meter a la Nación en una guerra, en la que fueron incapaces para dirigirla, la expusieron a una derrota vergonzosa por su innoble fuga.

Chile, del otro lado, aunque menos testarudo y confiado, se puso a trabajar con más calma y deliberación. Vio que necesitaba de todas las fuerzas de la Nación, apeló a sus mejores sentimientos, consultó sus más vitales intereses y permitió la libertad de acción. No coartó ninguna de las libertades ni zafó ni descompuso ninguna de las de la administración. El pueblo salió al campo de común acuerdo, con cada hombre en su lugar: el soldado a pelear, el oficial a mandar, el ciudadano a sembrar, a cosechar y a comerciar, el militar a combatir, el cívico a suplir las bajas de la guerra.

Con un contraste semejante entre los dos beligerantes, cualquiera que hubiera sido el principio, el fin debía con seguridad estar en favor de la parte que poseía mejores medios para esperar. Ningún desembarco se intentó, a no ser en los lugares más oportunos; no se descargó un solo tiro que no fuera prontamente contestado.

Se nos dice que es natural y, a la verdad, necesario para Chile, que busque compensación territorial. Es más que probable que el Perú tenga que perder los yacimientos de guano y los terrenos saliterros de Tarapacá, que fueron la causa de la discordia; el mismo camino tendrá que seguir la pampa de Antofagasta que pertenecía a Bolivia, y ésta última, República, cesará de poseer una pulgada de terreno en el Pacífico, a no ser que los chilenos induzcan a los peruanos a ceder a su aliada los distritos de Arica y Tacna, que fueron siempre, aún bajo la dominación peruana, la salida principal del comercio boliviano.

Chile se encuentra ahora encima de sus postrados enemigos y puede hacer con ellos lo que ha sancionado siempre el código de guerra del viejo mundo. Pero aun en el viejo mundo, los territorios tomados como despojos de guerra parecen ser en nuestros días de muy poco beneficio para el conquistador, y sería un gran triunfo para los americanos si un ejemplo de una política más suave y más sana se estableciera por ellos.

Parece que es inútil que Chile insista en ser pagado hasta el último centavo. El Perú estará por muchos años en un estado de bancarrota y la pérdida de territorio no contribuirá ciertamente a mejorar su situación financiera.

Sería bueno para el bienestar, como también para la gloria de Chile, si se pudiera inducir a éste la moderación al tratar con su enemigo caído.

Es renunciando a las ventajas materiales, que es muy probable pretenda adquirir para resarcirse los gastos de la guerra, que purgaría todas las sospechas al haberla deseado y provocado. Es manifestando clemencia y magnanimidad hacia el vencido a quien tiene a discreción, que se mostrará mejor para desarmar los celos y ahuyentar la intranquilidad de aquellos otros vecinos que miran en su triunfo la primera prueba de su poder, como muy posible para aventurarse sobre una segunda y tercera, y cuya fama de la avaricia chilena no se aminoraría con la perspectiva de aumento material al poder chileno.

(De EL MORNING POST).

Aunque el ejército chileno contiene, como las levas peruanas, algunos de los más feroces e irreductibles elementos del mundo y aunque han sido muy frecuentes los combates sin dar cuartel entre las fuerzas contendientes, la disciplina férrea, que generalmente ha mantenido Chile y a la cual es debida gran parte de su éxito, ha sido, estamos seguros, muy eficaz para impedir las atrocidades de una ciudad saqueada, que en un tiempo fue la costumbre de la mayor parte de las tropas civilizadas de Europa.

Según lo que hemos podido recoger de las reseñas más imparciales del conflicto publicadas por ambas partes, las escenas de carnicería y de sangre, que han dado un interés terrible al progreso de esta guerra feroz, han estado casi confinadas a los combatientes o a las personas más próximamente ligadas a éstos, difícil de distinguirse por la soldadesca furiosa y triunfante para saciar en ellos su venganza.

En la toma de Arica, que horrorizó a los espectadores extranjeros, el rehusar dar cuartel parece que se limitó a sólo los militares, con muy raras excepciones. Y aunque la terrible bayoneta trabajaba de un modo que no dejaba al enemigo tiempo suficiente para rendirse prisionero fue espantosa en extremo, precedieron muchas circunstancias que lo exasperaron, empujando a las tropas chilenas hasta el frenesí.

A los soldados, jamás puede persuadírseles de que el uso de las minas es legal, y el extenso sistema de minas con que los peruanos defendían sus posiciones, levantó una tempestad que quizás la disciplina de las tropas alemanas no habría podido contener. Aun las tropas inglesas, en el Afganistán, se vieron compelidas a ponerse en guardia contra la toma de prisioneros cuando el primer acto del hipócrita Ghazi fue el enterrar un puñal oculto en el costado de su generoso captor. El terrible éxito de los torpedos disfrazados empleados por los peruanos, contribuyó también a atizar las llamas de un odio extraordinario en el pecho de los victoriosos chilenos.

(De EL GLASGOW HERALD).

Con excepción del Brasil, y aun esto es dudoso, Chile es al presente el primer poder militar de Sud-América. No sólo este hecho reconocido militará contra la continuación de la guerra en aquella parte en que las fuerzas peruanas no se encuentran prisioneras en el poder del ejército victorioso, sino que impedirá otro peligro, que mencionamos últimamente cuando nos referíamos a las complicaciones sud-americanas. La antigua cuestión entre la República Argentina y Chile en el asunto Patagonia, ha revivido con circunstancias agravantes y ahora que la dificultad se ha removido acerca de que Buenos Aires fuera la capital de la Confederación, los argentinos han manifestado un ardiente deseo de reforzar su reclamo por medio de las armas.

El completo descalabro del Perú pone esto completamente fuera de cuestión. Chile encontrará más trabajo, a no dudarlo, en llegar a Buenos Aires que el que tuvo en capturar a Lima; pero en una guerra con la Confederación, está mucho más seguro el triunfo final a los ojos del mundo, que el que tuvo en la guerra con Bolivia y el Perú al principiar ésta. Además, la República Argentina tendría el peso moral de la Europa y el peso material del Brasil en la balanza en contra de ella.

Del Archivo Documental y Bibliográfico del Ejército.
Investigación: Gral. R.F.B.

Necesidad de promover el uso de sal yodada para combatir el bocio

Por Otto Vilaseca A.

Nuestro país ha sido uno de los últimos del continente, en producir sal yodada en gran escala, con pretensiones de cubrir el mercado nacional.

La necesidad de tener sal yodada en el consumo humano, es de hacer tiempo concretamente de los años 60, que es cuando se empezaron a tomar conocimientos serios del problema de salud asociado directamente con este alimento, vale decir, la grave enfermedad del bocio endémico, comúnmente conocido como coto.

Tal como han venido demostrando los estudios realizados por investigadores nacionales, al igual que por los Centros de Medicina Nuclear de La Paz, Cochabamba, Sucre, y Santa Cruz, los índices de prevalencia del bocio endémico alcanzan el 65% en algunas regiones, sin que sea extraño encontrar poblaciones enfermas en un 85% consiguientemente se estima una prevalencia nacional del 20% que hasta el presente año, en número de personas, daría una cifra aproximada de un millón de enfermos con bocio (1)

Estos alarmantes datos hacen pensar seriamente en la necesidad de combatir este grave mal que desde hace muchos años azota a nuestro país, principalmente por los efectos que tiene en general, en el desarrollfo físico y mental de las personas. Ahí tenemos, como ejemplo notable, los casos de cretinismo debido al padecimiento del bocio, cuyos gravés síntomas son el retardo mental, defectos en hablar, oir y caminar, deficiencias que obviamente limitan considerablemente el trabajo y el aporte que pueden hacer a la familia y a la comunidad.

Hay regiones en Bolivia donde la prevalencia del cretinismo supera el 10% presentando el mismo tiempo altas tasas de mortalidad, particularmente entre la población infantil.

Todos esos males, derivados del bocio, son algunos, entre muchos, que deben ser motivo de nuestro empeño, a fin de reprimirlos con los medios que se encuentran a disposición. Y cuando nos referimos a medios, debemos indispensablemente ocuparnos de la sal yodada, alimento cotidiano en nuestra alimentación y motivo del presente análisis.

La yodación de la sal constituye en la actualidad la medida más eficaz para prevenir y, lo que es más, combatir la grave enfermedad del bocio, al convertirse en alimento imprescindible para todo ser humano, siendo por tanto, un vehículo universal, de consumo permanente y de bajo costo.

En efecto, es conocido el hecho de que la falta de yodo en el cuerpo humano influye fuertemente en la génesis del bocio, haciéndose necesario en consecuencia la ingestión de yodo en la dieta diaria, para de ese modo prevenir la enfermedad y sus males derivados.

Varios países del continente, como Argentina, Chile y Colombia, que enfrentaron seriamente el problema del bocio, han reducido significativamente la prevalencia de este mal, por medio de programas efectivos de yodación masiva de la sal (2).

Bolivia, por su parte, empezó a tomar conciencia sobre la gravedad del problema, así como sobre la necesidad e importancia de generar soluciones a nivel nacional, cuando en 1968 se promulgaron dos Decretos Supremos que establecían la obligatoriedad de yodar la sal, al igual que su uso en todo el país (3) no obstante, ha transcurrido más de una década sin que se logren resultados significativos en la implementación efectiva de esta medida legal, debido en gran parte a que no se tomaron las decisiones políticas, financieras y operativas que pusieran en práctica la mencionada medida.

En la actualidad, instituciones dedicadas a la Alimentación y Nutrición están empeñados en promover masivamente el consumo de sal yodada y al mismo tiempo, en reactualizar las disposiciones legales promulgadas en el pasado, junto a otras que se requieran.

Estas acciones se llevarán a cabo tomando en cuenta la instalación en nuestro país de una moderna fábrica de sal yodada (QUIMBABOL S.A.M.) con suficiente capacidad para cubrir la demanda de producción nacional, junto a otras fábricas montadas hace tiempo (La Uyunense, Princesa, La Nevada) las que cumpliendo con los requisitos mínimos establecidos para la calidad del producto, estarán también en concidiciones de proveer de sal yodada al necesitado pueblo boliviano.

Todas las tareas que pueden emprenderse en favor de la utilización de la sal yodada deben ser alentadas a lo largo y ancho del territorio nacional, poniendo el mayor énfasis en las regiones con elevados índices de bocio y que en realidad constituyen, en términos generales, las áreas rurales.

Preocupación de los bolivianos es promover el uso constante de la sal yodada, toda vez que se pueda, en todos los lugares del país y, por ende, en todos los sectores sociales de la población, o sea, en los diversos grupos de edad, desde las madres en espera de un nuevo ser, hasta la gente adulta que incluso tenga bocio, y así pueda evitar que continúe avanzando la enfermedad mediante el consumo diario de este producto.

Por último, habrá que convenir en la necesidad e importancia que reviste el hecho de convertirnos en elementos multiplicadores del conocimiento de la sal yodada, como alimento preventivo de la enfermedad del bocio (coto) endémico. De esta manera estaremos cooperando a la salud de nuestros compatriotas.

REFERENCIAS:

(1) Programa Nacional de lucha contra el bocio, Edit. Ministerio de Planeamiento y Coordinación 1980 pág. 4.
(2) Ibidem, Pág. 6.
(3) Ibidem, Pag. 22 a 35

Lecturas bíblicas dominicales

La maravilla de la vida

Por el P. Fernando Forgues, S.D.B.

Evangelio según San Lucas. 17, 11-19.

"Yendo Jesús camino de Jerusalén, pasaban entre Samaria y Galilea. Cuando iba a entrar en un pueblo, vinieron a su encuentro diez leprosos, que se pararon a lo lejos y a gritos le decían: Jesús, maestro, ten compasión de nosotros. Al verlos les dijo: Id a presentaros a los sacerdotes. Y mientras iban de camino, quedaron limpios. Uno de ellos viendo que estaba curado, se volvió alabando a Dios a grandes gritos y se echó por tierra a los pies de Jesús, dándole gracias. Este era un samaritano. Jesús tomó la palabra y dijo: ¿no han quedado limpios los diez? ¿Los otros nueve dónde están? ¿No ha vuelto más que este extranjero para dar gloria a Dios? Y le dijo: Levántate vete: tu fe te ha salvado".

SOLO PEDIR

Ocurre con demasiada frecuencia que nos hemos acostumbrado a recibir. Y bien, en un mundo donde se dan las cosas por interés, la gratitud va desapareciendo y llega un momento en que nos hemos convertido en seres que todo lo merecemos. Pero de dar, nada.

Y en este caso se trata de agradecer. Tal cual suena, muchas veces olvidamos que sólo pedimos, porque generalmente el que da, ha aprendido a ser misericordioso y generoso. Frente a Dios ocurre que nos sentimos tan sólo merecedores, sin pensar que el Dios nuestro es una Persona, a quien debemos amar no sólo por los beneficios recibidos, sino porque merece todo nuestro amor.

Seguimos creyendo que hemos construído un mundo al margen de Dios y, muy dueños de ello, hemos cegado nuestra conciencia haciendo de nosotros seres autosuficientes, capaces hasta de ni admirarnos de lo que podemos tener. El que pide sólo quiere la posesión de algo y, una vez logrado, bien merecido lo tiene. Qué paradoja frente a Dios. Cuántos bienes recibimos precisamente, no a causa de nuestras mentadas cualidades. La misma familia, antes que una conquista humana, es un don de Dios; el mismo trabajo es una fuente de felicidad porque se entronca en el amor de Dios que hace que el hombre pueda y haga. Los hijos son siempre una bendición de Dios, y la salud, ¿no es acaso una providencia constante de Dios? Sólo cuando hemos perdido un ser querido o tenemos mala salud o cuando en el trabajo nos va mal, queremos acudir a Dios. Para tan sólo pedir y luego olvidar la gratitud.

LA ACCION DE DIOS

No es que Dios exija una remuneración por nuestra parte. De ello Dios no participará jamás. Se trata de que comprendamos lo que valemos, en la medida de la obra de Dios en nosotros. Somos una acción amorosa de Dios y jamás podremos comprender lo que significa el amor de Dios, si antes no buscamos un poquito de sentirnos más nosotros en la vida y en su maravilla.

Tenemos apatía de nosotros mismos. No somos capaces de ver lo que representamos y, por lo mismo, escasas son las ocasiones para valorar a nuestro prójimo.

Falta una conciencia íntima de donación para aprender a reconocer, sea la familia, sea la amistad, el amor mismo en una acción directa de Dios. Por lo mismo, pagados de nuestra suerte, no elevamos los ojos al cielo, porque precisamente por tanto pédir y tener, hemos perdido el valor de todo, no nos engañemos; hasta de nosotros mismos. Nuestro mundo llega a la saturación de los satisfechos y a la poca estima del ser humano. La gratitud frente a Dios es una realidad que nace del fondo del corazón solidario, que sabe lo que significa cada vida, cada esfuerzo, cada dolor y cada felicidad. Infelizmente, experimentamos nuestra falta de gratitud en los momentos de dolor. Y decimos infelizmente porque donde más se debe notar nuestra participación con la obra divina, es cuando somos felices y volvemos el corazón al Señor, dador de todos los bienes.

UN ALTO EN LA VIDA.

La lepra de nuestras conciencias tibias hace que de pronto y de golpe volvamos los ojos al Señor. Y experimentamos la tardanza en sentir la sensiblidad del hombre de valores.
No hay valor más apreciado que aquél que se pierde, pero más doloroso es cuando ya es tarde ¿No son diez a quienes curé, dice el Señor, y uno, el extranjero, el enemigo del judío, es el que vuelve? A veces, no somos los católicos ni lo mejor ni lo más noble. Nos gustan los ruines jardines, y criticamos a otros que en su manera de vivir, son más agradecidos al Señor. Y le pone hasta curiosos nombres, a su Dios a su divinidad. Hay muchos hombres creyentes porque saben encontrar en la vida un regalo inmerecido de Dios, y una acción poderosa y providencial que sabe de las necesidades. La fe es una señal clara de aprender a vivir en la maravilla y en la sorpresa de la vida.

En su fertilidad, en su variedad y en toda la gama de riqueza de caracteres, de actitudes, trabajos y responsabilidades. Hacer un alto en la vida es aprender hasta a mirarse los zapatos, abrir las ventanas del corazón y abrazar todo lo bello y sencillo que nos rodea. La grandeza de nuestro agradecimiento está en tomar con las manos esta obra de la creación y bendecirla en alabanza a Dios Padre ¿Cuántos bienes hemos recibido y recibiremos? ¿Estamos tan ciegos que hemos perdido la juventud del corazón, la alegría de vivir, y la esperanza de ser mejores? Ninguna dificultad pues nos turbe y nos ciegue; hay mucho todavía por gozar y experimentar. No es por el dolor que soportamos que valemos, sino por el valor en que enfrentamos cada día, en la esperanza de reconocer la obra bondadosa de Dios ¡Animo para todos!

Resoluciones para debate sobre comunicaciones en la UNESCO

Por Venucopala Rao

(ESPECIAL DE IPS).

BELGRADO OCT. Los países que intengran el grupo de los 77 están preparando por lo menos tres resoluciones respecto del Nuevo Orden de la Información y la comunicación para el debate que se sostendrá la próxima semana, en la Vigésimo Primera Sesión General de la UNESCO

Una de ellas respalda el informe de la comisión McBride; otra se relaciona con la constitución y la financiación del propuesto consejo intergubernamental de desarrollo de la comunicación y, la tercera, se refiere a la reducción de tarifas en relación al uso de las actuales instalaciones de la telecomunicación internacional.

Se espera que los delegados lleguen a un acuerdo que respalde las amplias conclusiones del iforme MacBride, respecto de la necesidad de fortalecer la capacidad de los países del Tercer Mundo para participar plenamente en el uso de las actuales instalaciones de la telecomunicación internacional.

Asimismo, el informe se refiere a la necesidad de fortalecer su independencia y autoconfianza en este rubro, mediante el suministro de un adecuado financiamiento a todos los países que elaboren individualmente proyectos de desarrollo en el sector de la comunicación y mediante un diálogo por el desarrollo que sea la parte central, tanto de la comunicación como de las políticas de desarrollo.

Del mismo modo, la mencionada resolución se refiere a la formulación de instrumentos de política a nivel nacional que permitan evaluar las implicaciones sociales positivas y negativas de las poderosas nuevas tecnologías de la comunicación, la necesidad de dar preferencia a las formas no comerciales de la comunicación masiva. De otro lado, la resolución demanda acciones para mejorar la situación del periodista en la sociedad y para salvaguardar la integridad de independencia profesional de todos aquellos comprometidos en la recopilación y difusión de noticias, información y opiniones al público etc.

Por otra parte, según se informó, existe desacuerdo acerca de si debería aprobarse la declaración sobre la base del informe MacBride. Los países en vías de desarrollo, sobre todo los africanos, no parecen estar plenamente dispuestos a forzar el tema en el actual estado de esta situación.

Además, se ha expresado que una segunda resolución relacionada con la creación de un consejo intergubernamental para el desarrollo de la comunicación no debería poner tanto énfasis en la construcción de infraestructura tecnología, sino simplemente en la ampliación de las actuales instalaciones tecnológicas disponibles y abastecidas por los medios de las grandes transnacionales.

Sin embargo, intentará conseguir suficientes fondos para la instrumentación del programa, sobre todo en cuanto ayuda a que los países del Tercer Mundo adopten sus propias políticas independiente de comunicación.

Se espera que una tercera resolución recomiende la reducción de las tarifas, sobre lo cual ya se ha preparado varios proyectos.

No obstante, cuando la reunión plenaria del martes último estaba a punto de finalizar, pareció evidente que la aprobación de estas resoluciones, en estos términos no iba a ser tan fácil.

Pasando cuentas

Por Víctor Alba

(ALA). La idea de pasar cuentas a alguien parece poco generosa, especialmente cuando se trata de un vencido. Sin embargo, si no se pasan cuentas, las derrotas son más duras. Sólo pasando cuentas se puede sacar de ellas la enseñanza necesaria para evitar en el futuro los errores que llevaron al fracaso. Esto hay que hacerlo en político lo mismo que en cultura que en economía. Digo que debe hacerse, no que se haga.

En efecto, los libros que pasan cuentas son las excepción. Acaso por esto solemos repetir tantas veces los mismos errores. Ya se sabe: el hombre es el único animal que tropieza dos veces con la misma piedra... Pero aunque raros, existen, esos libros. Hoy señalaré algunos.

Jorge Palacios, un maoista chileno, pasa cuentas sobre todo el Partido Comunista prosoviético de Chile por haber estado siempre al lado de las derechas, disimuladamente, durante el régimen de Allende. Su libro "Chile. The Real Story of the Allende Years" (Banner Press, Chicago) está lleno de hechos documentados. Lo que cuenta no puede dudarse, ni siquiera cuando no se coincide con su interpretación de los hechos.

El norteamericano Christopher Lasch en "The Culture of Narcissim" (Warner, Nueva York) pasa cuentas a la evolución cultural de su país (y me temo que de todos los países occidentales). En la época de las expectaciones en descenso, dice, el narcisismo es el refugio de las gentes, y en especial de los jóvenes y los intelectuales.

Alejandro Solzenitzin pasa cuentas a la tendencia occidental a la dimisión y la complacencia en "L'erreur de l'Occident" (Grasset, París) y señala las ilusiones que se formentan para justificar la paosividad y la inactividad, como las ideas de détente y de negociación con los rusos. Un libro que debe leerse para meditar sin narcisismo, si es que esto nos es todavía posible (ALA).

Cartas a PRESENCIA

Programas de TV Boliviana

La Paz, octubre 9, 1980

Señor Director:

Se ha comentado ultimamente acerca de algunos programas de la televisión boliviara.

Es verdad que la programación, como siempre, deja que desear, no por ausencia total de buenos programas sino más bien por el horario inadecuado de su proyección.

Sin embargo, éste y otros aspectos merecen un cuidadoso estudio y discusión y no son precisamente el motivo de esta nota.

En esta ocasión y aunque parezca extraño, quiero enviar por medio de PRESENCIA, un aplauso vivo a la discutida "tele" por la difusión del "Bien Amado" novela que deleita al grueso del público con una actuación muy por encima de lo acostumbrado y por El Chavo del 8 y el Chapulín Colorado, que hacen reir a chicos y grandes, alejando a todos de las preocupaciones.

Puede que sé usen modismos y que a veces los chistes se repitan, pero hay una verdad, de forma inocente, logran lo más difícil, hacer reir y esto es sumamente necesario.

Gracias.
Fresia C. de Méndoza
C.I. 238652

CAMINO A PANDO.- Técnicos del Instituto Nacional de Aerofotogrametría y personal de apoyo contratado en la región, concluyeron en trabajo esforzado la apertura de la senda entre Ixiamas y Puerto Heat, importante tramo de la ruta que unirá las ciudades de La Paz y Cobija. Los materiales de trabajo, como se ve en la foto, tuvieron que ser trasladados por el personal, a través de la selva y cruzando ríos y quebradas.

Fue inaugurada Feria Exposición de Sucre

SUCRE, 11 (PRESENCIA).- El Ministro de Industria y Comercio inauguró la exposición FEXPO 80, de la Corporación de Desarrollo del Chuquisaca, manifestando que en esta forma de trabajo, iremos superando nuestras dificultades y que su ministerio valora en alto grado esta feria, por ser una promoción industrial, artesanal y comercial.

El Presidente de la Corporación, Oscar Frerking Salas, empezó su discurso señalando que la exposición que se inicia se realizará cada dos años, por resolución del directorio.

En sus palabras, Frerking destacó el interés, no sólo de los trabajadores de CORDECH sino de los expositores y del propio pueblo de Chuquisaca, "para mostrar, por lo menos en parte, lo que tenemos en el departamento y en otros distritos, como un acicate para el crecimiento el desarrollo y aun para una noble emulación y para un despegue del crecimiento regional y nacional".

Destacó la presencia de los departamentos que vinieron a la exposición; "Como una muestra de desarrollo, procurando así liberarnos de la dependencia, creando bases y condiciones más propicias para el bienestar de la colectividad y el mejoramiento del standard de vida de nuestras capas sociales, especialmente de las mayorías más necesitadas y como siempre con vista a nuestras masas laborales, particularmente campesinas, sin excluir a nuestras importantes clases medias". Más adelante, ponderó la presencia del ministro de Urbanismo.

El Subsecretario de Coordinación Interministerial, del Ministerio de Planeamiento, Lic. Jorge Arteaga Castro, expresó su satisfacción por esta feria, manifestando que trae la palabra oficial del Ministerio de Planeamiento, destacando las proyecciones de CORDECH, "las que tienen una filosofía del abrazo del hombre del campo con el de la ciudad". Asimismo, señaló que este hecho ha permitido el abrazo entre civiles y militares, entre campesinos y citadinos y entre obreros e intelectuales.

Dijo que el Ministro Larraín es devoto creyente de la ciencia y la tecnología al servicio del hombre humilde y de los proyectos pacíficos, porcinos, y bovinos, que ciertamente combinan la ciencia y la tecnología en servicio de las mayorías nacionales.

Afirmó que en CORDECH encontró, "una coordinación excelente para dar a luz a la nación, la hermandad entre el humilde y el poderoso".

El Ministro de Industria, a nombre del gobierno, inauguró la exposición, señalando que lo hacía a nombre del Gral. García Meza, Presidente de la República.

Dijo luego que la realización de esta segunda feria de Chuquisaca constituye el trabajo desplegado por la Corporación Regional de Desarrollo, de su presidente y de sus ejecutivos, con una visión de empresa y de noble patriotismo.

Manifestó más adelante que valora en alto grado esta feria que se complace en rendirle un justiciero homenaje y expresar su agradecimiento por el importante aporte promocional que hace CORDECH.

"La prioritaria misión histórica que alcanzarse en esta nueva etapa política económica y social, a la que ha ingresado el país, no es otra que la transformación integral de Bolivia, a través de un sostenido proceso de desarrollo, que el gobierno alienta decididamente, con el que se propone concretar múltiples objetivos en beneficio exclusivo de nuestro pueblo. Es en la conquista de estas nuevas metas de grandeza, en que las Corporaciones de desarrollo juegan un papel protagónico y en este caso de Chuquisaca que es su institución a la que corresponde sentar las bases para el departamento".

Dijo que la feria cobra interés porque debemos demostrar al mundo, no sólo nuestra unidad de bolivianos sino la decidida voluntad de superar momentáneas deficultades, reafirmando así nuestra histórica vocación de ser libres. "Felizmente, dijo en la búsqueda y realización de estos propósitos el gobierno tiene la Corporación de Desarrollo y sus ejecutivos, que con alta capacidad y servicio vienen dando al país un valioso instrumento, porque interpreta las ansias de progreso".

Pasado el acto de inauguración, el Ministro y su comitiva recorrieron los stands, habiéndose detenido en el de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, donde se explicó ampliamente la política petrolera para Chuquisaca, mostrando en una maqueta la perforación del pozo de Vuelta Grande, que generará 5.000 barriles diarios, a partir del próximo año. Igualmente visitó el stand de la fábrica de cemento, donde pidió a los ejecutivos cubrir lo antes posible la demanda de cementos para todo el país y señalando que en ningún momento permitirá la importación libre de este material.

Asimismo, visitó los stands de CORDECH, en los que se interiorizó de los programas que tiene en ejecución.

FIESTA EN LA CALERA.- En el mes de octubre se celebra la fiesta de La Calera, donde se venera al Señor de Maica. Interminable romería de fieles llega hasta el santuario, situado a unos 20 kilómetros de Sucre, desde Potosí y Sucre, en centenares de vehículos.

Convenio con la Alcaldía:

Corporación Boliviana de Fomento pavimentará avenidas en Cochabamba

COCHABAMBA, 11 (PRESENCIA).- Con satisfacción, se recibió en esta capital la información proporcionada oficialmente por la Alcaldía Municipal en sentido de haberse firmado el decreto de excepción para la firma de un convenio con la Corporación Boliviana de Fomento, a fin de que esta entidad realice la pavimentación de tres avenidas.

El Alcalde Municipal, Mario Benavides Monasterios, trajo el decreto que permitirá realizar este trabajo antes de la temporada de lluvias, lo que evitará que se malogre un magnífico trabajo realizado por la comuna.

Los trabajos de compactación en las avenidas Humboldt, Santa Cruz y General Melgarejo han concluido y sólo se espera la capa asfáltica. Lamentablemente, la Municipalidad no tiene la maquinaria adecuada, de forma que el Decreto de excepción servirá los trámites de financiamiento a propuesta o licitación para dichas obras.

De acuerdo al Decreto mencionado, en una de sus partes, se menciona que la ciudad de Cochabamba, en los últimos tiempos, ha sufrido un *total abandono en el cuidado de sus arterias principales, lo cual* ocasiona una notable deficiencia en todos sus servicios, además, se menciona que la actual capacidad técnica de la Municipalidad es insuficiente para asfaltar calles por cuenta propia y lo que es más, ampliar este beneficio a nuevas áreas urbanas.

En la parte resolutiva, se menciona la autorización para la colocación de concreto asfáltico en su área aproximada de los 50 mil metros cuadrados, sin el requisito previo de la licitación.

DIRIGENTES AGROPECUARIOS.- El gobierno designó interventores que tendrán a su argo la conducción de las organizaciones de agricultura y ganaderos de Santa Cruz. Prestaron juramento ante el Prefecto del Departamento, Oscar Román Vaca. (Foto PRESENCIA-SANTA CRUZ).

agenda

PRESENCIA. Av. Mariscal Santa Cruz, Edificio Esperanza 2º piso, teléfonos: 372340 - 372341 - 372342 - 351998 - 352172 - 352173.
HOSPITAL DE CLINICAS. Maternidad, Tel. 376472.
Partó a domicilio, Tel. 360700, Central 322872 - 322872.

ROL DE TURNO DE ESTABLECIMIENTOS FARMACEUTICOS DEL 11 AL 18 DE OCTUBRE

BRISTOL Calle Yanacocha esquina Ingavi. Telf. 353569.
SAN LUIS Diaz Romero Nº. 1334. Telf. 324785 - **PALERMO** Av. de las Américas Nº 462. **ASPIAZU. Aspiazu Nº 383.** Telf. 370520. **CRUZ AZUL** Murillo Nº 1391. Telf. 357361. **OMASUYOS** Max Paredes-Santa Cruz Nº 1050. **NINO JESUS** Av. Pando Nº 140. Telf. 322425. **ALTO OBRAJES** Av. del Maestro Nº 1472. Telf. 785552. **ESMERALDA** Av. Ballivián Nº 1280 Ciudad Satélite. **MARIA DEL CARMEN. Centro Comercial Obrajes Local 12. Telf. 782248.**

EN EL INTERIOR

COCHABAMBA:
ASUNCION, Calama esquina Lanza Nº. 3370, Tel. 2588.
ANDINA, Esteban Arce Nº. 6653, Tel. 22002; **SANTA LUCIA,** Colombia Nº. 4179, Tel. 26524.
POTOSI:
SANTIAGO, Chayanta Nº. 543, Tel. 2895. **LA BOLIVIANA,** Plaza Alonso de Ibañez s/n, Tel. 3911.
SUCRE:
SAN SILVESTRE, Arenales Nº. 214, Tel. 1887.
TRINIDAD:
SUDAMERICANA, Centro de la ciudad.
SANTA CRUZ:
NACIONAL, Dra. María Nauriel, Isabel la Católica S. de Figueroa, Tel. 25782. **UNIVERSAL,** Dra. Gloria Parada, Bolivar-Murillo, Tel. 23519. **CORAZON DE JESUS,** Dr. Alberto Paz, Calle 21 de Mayo Nº. 340, Tel. 24079. **IBERIA,** Dra. Miriam Fernández Republiqueta Nº. 51, Tel. 26497.
FILIALES
ABAROA, Alonso de Mendoza Nº. 242, Tel. 327096.
ANDINO, Tel. 320471.
ATLAS, Alonso de Mendoza Nº. 226, Tel. 328621.
AUTOLINEAS INGAVI, Tel. 328981.
BUSTILLO, Tumusla Nº. 530, Tel. 326894.
BOLIVIA, Plaza Alonso de Mendoza s/n. Tel. 355854.
CONTINENTAL, Avda. Montes Nº. 521, Tel. 329061.
COPACABANA, Avda. Montes s/n., Tel. 327211 y 340461.
CINTA DE PLATA, Avda. Manco Kapac.
CISNE, Bozo Nº. 169, Tel. 361321.
EL DORADO, Bozo esq. Montes Nº. 106, Tel. 340375.
EL CHAPACO, Chuquisaca Nº. 536, Tel. 340258.
SAN LORENZO, Tiquina Nº. 131, Tel. 328911.
KIRKINCHO, Avda. Montes esq. Bozo Nº. 108. Tel. 354612.
KORILAZO, Avda. Montes esq. Bozo Nº. 700, Tel. 323810.
LA VELOZ DEL SUD, Tiquina esq. Figueroa Nº. 739, Tel. 323146.
MANCO KAPAC, Tumusla Nº. 106, Tel. 350033.
ORIENTE, Tel. 327551.
TRANSRIVEROS, Avda. Montes Nº. 660, Tel. 340475.
TRANSPORTES LA PAZ, Avda. Montes Nº. 660, Tel. 340475.
TRANSPORTE PESADO A LARGA DISTANCIA, Independencia esq. Oquendo Nº. 199, Tel. 325083.
URUS, Plaza Alonso de Mendoza Nº. 194, Tel. 350793.
YUNGUEÑA, Avda. de las Américas Nº. 344 (Villa Fátima), Tel. 312344.

BOMBEROS, Tel. 119
ASISTENCIA PUBLICA, Tel. 118.
RADIO PATRULLA, Tel. 110.

SERVICIO NACIONAL DE TRANSITO

CENTRAL E INFORMACIONES	37122
DIRECCION GENERAL	37122
SUB-DIRECCION GENERAL	37122
DPTO. NL. ADMINISTRATIVO	37122
DPTO. NL. REG. VEH. LICENCIAS	37122
DPTO. NL. RELACIONES PUBLICAS	37122
JEFATURA DEPARTAMENTAL	37122
COMANDO DE BATALLON	37122
RADIO COMUNICACIONES	37122
RETEN CHUQUIAGUILLO	31007
RETEN RIO SECO	85003
RETEN AUTOPISTA EL ALTO	38932

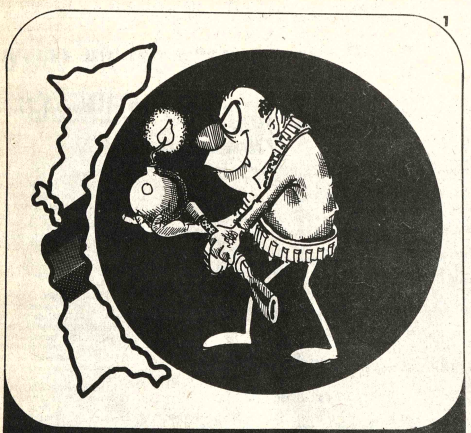
H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ.

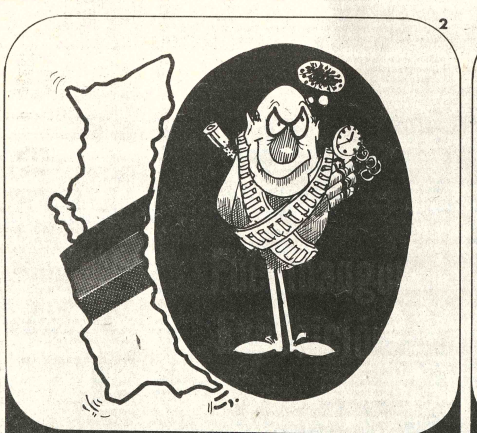
Teléfonos del Retén	37123
Municipal de Emergencia	37123
	37126

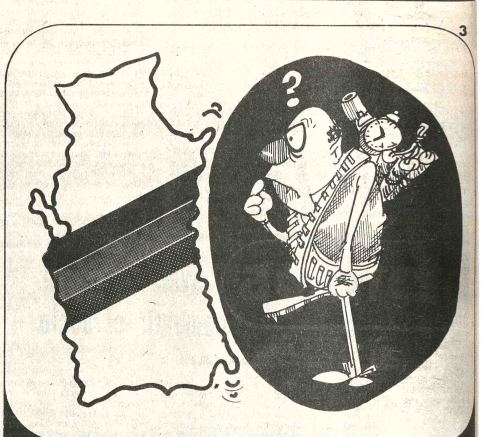
SAMAPA, 311222 - 326548. Energía 354a57.
TASA: RECLAMOS 113 - INFORMACIONES 104 - SEÑORITA HORA 117 y LARGA DISTANCIA EXTERIOR 55907-09. INTERIOR 20402-03.
AASANA, Tel. 810122 - Retén de emergencia **Municipal** Tel. 326643 - 366103.

EMPRESAS AEREAS

LLOYD AEREO BOLIVIANO 351155 - 351157 - **371276** - 353606
LUFTHANSA 372170 - 372171 - 372172 - **372173** - Aeropuerto 811921 - 811922 Carga Aeropuerto 811923.
AEROLINEAS ARGENTINAS, Tel. 350792.
AVIANCA, Tel. 357599 - 350608.
AIR FRANCE, Tel. 351740.
BRANIFF INTERNATIONAL, Tel. 372011 - Aeropuerto 810111 - 810115. Carga 810215.
FERROCARRILES, Estación Central, Tel. **352510** - 353510







Beagle

No hay respuestas concretas sobre el conflicto limítrofe

BUENOS AIRES, 11 (EFE).- El presidente de la delegación argentina a la mediación papal en el conflicto austral con Chile, Guillermo Moncayo, dijo hoy aquí que "no hay ninguna propuesta concreta en cuanto al fondo del diferendo" por parte del Vaticano.

Moncayo hizo esta declaración al regresar hoy de Roma junto con el General Ricardo Etcheverry Boneo, miembro también del grupo negociador argentino.

El Embajador Moncayo dijo que el presente viaje se debe a la necesidad de "mantener informada a la autoridad" y que solamente "eran portadores de una sugerencia de un plan de trabajo formulado por el representante del mediador", sin propuestas concretas, o definitivas.

Versiones periodísticas difundidas en Buenos Aires señalan que los miembros de la delegación argentina son portadores de todo el paquete de soluciones propuesto por el Papa.

Las negociaciones entraron en aparente estancamiento al llegarse ya a la cuestión de fondo: El reparto de los territorios en litigio.

El presidente de la delegación argentina rehusó concretar cuánto tiempo permanecerá en Buenos Aires manteniendo reuniones con autoridades militares. Los encuentros comienzan el próximo lunes.

Argentina y Chile sostienen un litigio ya centenario sobre delimitación de espacios marítimos y terrestres en el extremo sur del continente por el que en 1978 estuvieron al borede de la guerra.

Ambos países negocian un acuerdo desde principios de 1979 con la mediación del Papa Juan Pablo II, pero en los últimos tiempos creció la preocupación de los implicados, ya que el desenlace de la mediación debería estar próximo.

El General Etcheverry Boneo señaló que la existencia de discrepancias entre las dos posiciones no ha provocado un enturbiamiento de las negociaciones.

Colombia aspira a incrementar la exportación de café en 1981

BOGOTA, 11 (AP).- Colombia aspira a exportar 10.3 millones de sacos de 60 kilogramos en el año cafetero que empezó el 1 de octubre y terminará el 30 de septiembre de 1981, informó la Federación Nacional de Cafeteros.

Según las cuotas establecidas por la Organización Internacional del Café, Colombia podrá exportar 9,7 millones de sacos a los países consumidores miembros de la entidad.

La Federación dijo que aspira a vender otros 600.000 sacos a naciones como Argentina, Argelia, Polonia y Alemania Oriental, que no son miembros del pacto.

La producción calculada para el año es de 12.6 millones de sacos, de los cuales 1.7 se destinaron al consumo interno, 10.3 millones para la exportación y un sobrante de 600.000 sacos que irán a las reservas, dijo la Federación, máximo organismo de los cultivadores de café.

En el pasado año cafetero Colombia vendió 11.6 millones de sacos, la mayor cifra de exportación de la historia del país por valor de unos 2.100 millones de dólares.

Los ingresos para el nuevo año serán inferiores, pues los precios han bajado sustancialmente en los últimos meses.

Sin embargo la Federación dijo que al restablecerse los mecanismos de cuotas y fijarse una franja de precios mínimos y máximos que va de 1.15 a 1.55 dólares la libra, se asegura la estabilidad del mercado.

Cosmonauta cubano fue condecorado

LA HABANA, 11 (EFE).- La Estrella de Oro de "Héroe de la República de Cuba" y la orden "Playa Girón" fueron impuestas anoche por el Presidente cubano, Fidel Castro, a los cosmonautas Arnaldo Tamayo y Yuri Romanenko en una ceremonia solemne efectuada en el Palacio de la Revolución en esta capital.

También le fueron impuestas la orden "Playa Girón" al jefe de la preparación de los astronautas y presidente de la Sociedad de Amistad Soviético-Cubana, Vladimir Shatalov, y "Camilo Cienfuegos", a José Armando López, sustituto del primer cosmonauta cubano e iberoamericano, Arnaldo Tamayo.

Tamayo señaló en su intervención que "hay millones de hombres que también habrían cumplido con la misma responsabilidad y decisión la misión encomendada".

El Primer Vicepresidente cubano, Raúl Castro, en su discurso en la ceremonia de condecoración señaló que "las revoluciones terminaron con el mito de que los pobres habrían de ser eternamente pobres", y apuntó que "toda persona sensata ha tenido ocasión de comprender que el vuelo conjunto soviético-cubano constituyó una proeza científica de hondo contenido político y alcance histórico".

CONDECORACION.- Santiago de Chile, (AP) - El presidente brasileño Joao Figueiredo, derecha, abraza a su colega chileno Augusto Pinochet después de recibir la condecoración Gran Orden al Mérito de Chile. El mandatario brasileño, retornó ayer a Brasilia tras su visita al país trasandino. (Radiofoto AP)

Fuga de capitales en Centroamérica motiva temor en los inversionistas

TEGUCIGALPA, 11 (AP).- Un dirigente empresarial dijo hoy que la convulsa situación político-social que viven Nicaragua, El Salvador y Guatemala han generado una ola de temor entre los inversionistas y bancos privados locales, tras producirse una fuga de capitales en Honduras de por lo menos 100 millones de dólares en los últimos tres años.

Silvio Larios Zúñiga, Presidente de la Cámara Hondureña de la Industria de la construcción, señaló que "ante ese problema, la economía general del país se encuentra seriamente deteriorada, y sin esperanzas de lograr rápidamente un retorno a la normalidad".

Informó que como consecuencia de la reducción del 60 por ciento de los contratos de construcción, eventualmente alrededor de 45.000 obreros podrían ser despedidos en los próximos días en todo el territorio nacional.

Larios Zúñiga, de 40 años, añadió que la falta de financiamiento al sector de la construcción está afectando seriamente el ingreso per cápita y el circulante entre la población de este pequeño país centroamericano de 3,4 millones de habitantes.

"El crédito ha sido restringido en Honduras a raíz de una serie de regulaciones establecidas la semana pasada por el gobierno del General Policarpo Paz García", subrayó el empresario.

Al respecto, al aducir la necesidad de proteger las reservas monetarias y en razón del control de cambio impuesto recientemente en Guatemala, El Salvador, Nicaragua y Costa Rica, el Banco Central decidió que los cheques recibidos por hondureños en pago por sus exportaciones a Centroamérica serán cancelados únicamente por esa entidad en moneda nacional --el lempira, equivalente a 50 centavos de dólar--.

Por su parte, los restantes países de la zona restringieron sus importaciones para reducir sus compras externas, que ahora son pagadas con dólares de mercado libre.

Larios Zúñiga expresó que "ante esa perspectiva, la banca local ha desviado sus créditos a otros sectores que considera más rentables, menos a la industria de la construcción".

Indicó que "ello ha generado un temor en los inversionistas nacionales, aumentado por una supuesta psicosis socialista existente en Nicaragua y El Salvador".

Afirmó que "el propio gobierno está recortando los fondos destinados anteriormente para construir escuelas u hospitales, a fin de financiar el inmenso proyecto hidroeléctrico de El Cajón --valorado en 400 millones de dólares otorgados en préstamos de numerosos organismos internacionales--, y demandas salariales de los empleados públicos".

"Lo que ocurre en nuestra industria es el termómetro de lo que sucede en todo el país. Hay crisis en todos los campos y no podemos negarlo", subrayó Larios Zúñiga.

Advirtió, por otra parte, que si el gobierno no controla la inflación, estimada por economistas privados en un 30 por ciento, "llegaremos a problemas mayores que serán difíciles de resolver".

Presidente brasileño finalizó visita de cuatro días a Chile

SANTIAGO DE CHILE, 11 (AP).- El Presidente del Brasil, Joao Figueiredo, regresó hoy a Brasilia luego de una visita de cuatro días a Chile, durante la cual firmó una serie de convenios bilaterales con su colega chileno Augusto Pinochet y en la que ambos reafirmaron su adhesión al principio de no intervención.

"Hasta pronto Presidente Figueiredo" decía un enorme cartel en el aeropuerto, donde ambos mandatarios se despidieron con un prolongado abrazo.

Poco antes de la Partida de Figueiredo, cadetes de la Escuela de Aviación "Capitan Avalos" rindieron honores militares a los dos Presidentes y una banda de guerra interpretó los Himnos de los dos países.

Centenares de personas ubicadas en las terrazas del aeropuerto agitaron banderas brasileñas y chilenas cuando Figueiredo y su esposa Dulce María saludaron desde la escalerilla del avión.

Figueiredo recibió durante su permanencia aquí entusiastas demostraciones de aprecio de millares de personas que acudieron a sus numerosas apariciones públicas.

En sus cuatro días aquí, Figueiredo recibió la principal condecoración chilena, fue declarado huésped ilustre de la ciudad de Santiago, visitó la Escuela de Caballería del Ejército y realizó un fugaz paseo por el balneario de Viña del Mar, además de otras actividades protocolares.

Sostuvo periódicas reuniones de trabajo con Pinochet, algunas inusitadamente prolongadas, e invitó al Presidente chileno a visitar Brasil. La fecha aún no ha sido fijada.

En las conversaciones privadas, los presidentes examinaron "detenidamente los asuntos de interés bilateral e intercambiaron opiniones sobre problemas de política internacional, con especial énfasis en los que dicen relación con América Latina", se dijo oficialmente.

La expresión de "firme adhesión" de los dos gobiernos a los principios de autodeterminación, no intervención y a la abstención de la amenaza y del uso de la fuerza en las relaciones internacionales, fue la concordancia más importante en cuanto a política exterior.

En lo relativo a las relaciones bilaterales, los Presidentes exhortaron a superar en el futuro las metas tercambio propuestas p año, que según l oficiales, llegará a millones de dólares.

Figueiredo y Pino tificaron también acuerdos que desta cooperación turísti transporte marítimo pesca y convenios de científica y técnica en forestal, de agropecuaria y de coo para la utilización de la nuclear con fines pacíf

Como resultado conversaciones de amb dentes, los Cancilleres y Chile deberán regularmente, de acu un sistema de consul tablecido hace casi 20 los dos países", se info

Presidente panameño denun violaciones a tratado canale

PANAMA, 11 (EFE).- El Presidente panameño, A Royo, acusó hoy nuevamente a Estados Unidos de vi tratados "Torrijos - Carter" sobre el Canal de Panamá tes desde octubre de 1979.

Royo reconoció no obstante, la "buena voluntad y tidad" del Presidente norteamericano, Jimmy Carte solucionar los problemas existentes.

En un informe ante la Asamblea Nacional de Repre tes, al cumplirse su segundo año de gobierno, Royo ex lineamientos de su política exterior e insistió en que aprobada por el Congreso de Estados Unidos para regla la ejecución de los Tratados "es antijuridica, contrar intereses legítimos de ambas partes, e inaceptable p namá".

El Presidente panameño, sin embargo, dijo que laciones con Estados Unidos son "buenas" aunque "Pero hubiésemos querido que fuesen mejores, co efecto podrían ser".

Protestó Royo por la demora de ocho meses en bramiento de los cinco norteamericanos que integr cuatro panameños, la Junta Directiva del Canal.

Preocupación venezolana por el anun del nuevo orden mundial de informaci

BELGRADO, 11 (EFE).- El delegado venezolano ante la Comisión de Cultura y Comunicación de la UNESCO, José Antonio Mayobre, expresó hoy la preocupación de su país por adoptar una "declaración para el establecimiento de un nuevo orden mundial de la información y la comunicación".

Señaló que tras tantas reuniones y sesiones a lo largo de dos o tres años no había podido lograrse acuerdo "ni aún entre quienes están dedicados desde hace varias décadas al estudio del tema".

Sin descartar que el Informe McBride -que elogió en términos generales- sea un punto de partida para la acción, Mayobre reiteró que debía ser asimismo una incitación a nuevas investigaciones en el tema para llegar a un entendimiento internacional sobre los problemas que suscita.

Entre los fallos que a su juicio hay que ver en el Informe McBride el delegado venezolano señaló la confusión que se aprecia en conceptos tales como comunicación interpersonal, grupal, masiva y alternativa, mezcla entre información como contenido y comunicación como proceso.

Destacó el papel que la UNESCO debe desempeñar en todo lo relativo a la comunicación, de modo que no se reduzca a simples transmisor de tecnología y asistencia, atada a condiciones de supuesta despolitización.

Mostró serias reservas al párrafo 76, por entender que, en principio, al Estado no corresponden tareas como la de "elevar y precisar la categoría social de los periodistas".

Calificó de espinoso el tema de la protección de los periodistas, que son los que deben examinar sus propias normas profesionales, haciéndose necesario discutir más ampliamente este punto.

Finalmente, señaló la "democratización de la comunicación", como u elementos circulares d orden mundial de formación, en el que englobar el derecho a i informarse y ser infor

También tocó el te propiedad de los medios be estudiarse -dijo- imparcial y libre de pr pero partiendo de la ba la información no es u cancía sino un bien so

Por último señaló delegación daba el m instrumentos necesari continuar por la vía lleve al establecimien nuevo orden mundia comunicación y de formación".

Reacción venezolana ant Premio Nóbel de la Medi

CARACAS, 11 (EFE).- Toda la prensa venezolana llevó hoy a sus lectores en lugar destacado la noticia y los datos del hombre que, por primera vez en la historia, inscribió ayer en la nómina de los Premios Nobel a este país sudamericano.

No fue sino hasta hoy cuando la mayoría de los venezolanos se enteraron de que un compatriota, nacido hace 60 años en Caracas, ha hecho méritos suficientes para ser distinguido con el Nóbel de Medicina.

Baruj Benacerraf, venezolano nacionalizado estadounidense, Jean Dausset, de Francia y George Snell, norteamericano, fueron galardonados con el Premio de la Academia Sueca por sus trabajos de inmunología.

Hoy, la foto de Benacerraf, y sus primeros años de vida son primera página en la prensa venezolana.

"El Nacional" publica una entrevista telefónica con el, desde la Universidad de Harvard, en la que el flamante Nóbel confiesa que "a pesar de haberme hecho ciudadano norteamericano (en 1943), me sigo sintiendo venezolano porque allá están mis raíces".

Dijo que probablemente visitará este país el próximo año y que la última vez que lo visitó fue "por los años 60".

Benacerraf, nació en 1920 en Caracas donde hizo sus primeros estudios hast ió a Francia en 1937.

"Ultimas Noticias en portada con "Pr mundo se conocían tra caraqueño que ganó el Medicina" y en pá teriores cuenta su cort la capital venezolana.

"Una cosa curio "Ultimas Noti precisamente para norantes venezolanos, Baruj Benacerraf eminencia en los Est dos..."

Por su parte, "U Caracas" dedica su e la concesión del Nóbel que "simultáneamen anuncio desde Esto Presidente de la R juramentaba al nue dente del Instituto V de Investigaciones C Miguel Layrisse, quie cargo a raíz de la renu antecesor, quien prote falta de presupuesto para el funcionamien institución.

El periódico aprov afirmar que los secto tíficos del país están insistentemente -de años- por la formulaci política coherente sector.

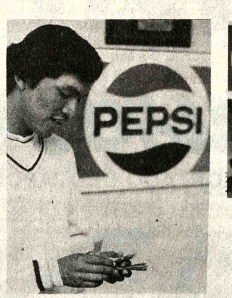
"El Universal" p portada una foto de B y titula que el Premio concedió a un "inv nacido en Venezuela".

COMPRO TODO

ORO y PLATA en joyas usadas, brazaletes, aretes, dentaduras, monedas, pedazos, etc. como estén, recogemos empeños de Joyas. Consulte precios y venga a visitarnos sin compromiso. Superamos cualquier oferta. Somos la OFICINA CENTRAL DE COMPRA DE JOYAS T.A.F.U. Pagamos mejores precios al contado. Edif. Libertad (J. Sanjinés, esq. Potosí) 3er. Piso. Of. 304. Todos los días de 9 a 12.30 y de 2. a 7.30 p.m. Fono. 365557

BEBIDAS GASEOSAS LA PAZ premia

El señor Francisco Mora, domiciliado en Villa Adela, calle 6 N°. 13 con C.I. Nro. 271382 L.P., ganó DIEZ MIL PESOS BOLIVIANOS con una tapita de la promoción FABULOSO de BEBIDAS GASEOSAS LA PAZ LTDA.



El estudiante Ricardo Gutiérrez Alvarado, domiciliado en Comercio 1444, con C.I. Nro. 2456435 La Paz, ganó CINCO MIL PESOS BOLIVIANOS tomando PEPSI COLA, en la promoción Fabuloso de Bebidas Gaseosas La Paz Ltda.

El señor Eduardo Pacheco Dávalos, domiciliado en José Gutiérrez Nro. 1026, Miraflores recibió la suma de UN MIL PESOS BOLIVIANOS, tomando Orange Crush.

La Sra. Felisa Cuno Janco, domiciliada en Villa Adela, Alto, obtuvo 500 pesos bolivianos tomando SINALCO.

OTROS PREMIADOS

También recibieron premios de 500 pesos bolivianos: Félix Torres, domiciliado en la Quintanilla Zuazo Nro. 738. Adriana Ramírez, con domicilio en Alejo Calatayud Nro. 659. Angel Quispe, en Villa Santa Rosa Calle 4 N°. 126. María Palacios, en Final Yanacocha Nro. 1160. Esteban Reynaldo Salinas, en Comercio 1486. María de Goytia, en Juan de Vargas Nro. 1008. Con mil pesos bolivianos, Germán Flores en Av. Pando 268.- Y miles de personas reciben premios menores todos los días.

PEPSI MIRINDA ORANGE Crush wink Sinalco

DESTAPE Y GANE TOMANDO LOS SABORES INTERNACIONALES DE GASEOSAS LA PAZ

COMPRAMOS

Todas las joyas que tenga en el estado que se encuentre en oro y plata pago contado. Edif. Oruro Of. 3 planta baja, calle Oruro, entre Mcal. Sta. Cruz y Murillo. Hrs. de Oficina.

Fiberplast

TANQUES DE PLASTICO REFORZADOS CON FIBRA DE VIDRIO PARA ALMACENAMIENTO DE AGUA, COMBUSTIBLE, ACIDOS, ETC.

COCHABAMBA
Planta Industrial.
Av. Blanco Galindo Km. 12.
Telf. 60135 — 23852 Casilla 79

LA PAZ.
Oficina Comercial Av. Mariscal Sta Cruz
1285 (Ed. Bolivar) Piso 10 Of. 1003.
Teléf. 323210 Casilla 8953.

Nosotros, que también cruzamos los caminos del cielo boliviano, estamos orgullosos de esta fecha:

octubre 12

57o. Aniversario de la Fuerza Aérea de Bolivia y de la Aeronáutica Civil.

Homenaje de VARIG CRUZEIRO

LA PAZ — SANTA CRUZ

Baja de aranceles en Perú preocupa al Grupo Andino

LIMA, 11 (EFE).- La decisión del gobierno del Perú de rebajar aranceles, fijando su límite en un 60 por ciento, preocupa a los socios del Pacto Andino, indica hoy el diario limeño "Correo" glosando conceptos de la publicación local "Carta al ejecutivo andino".

Esa situación que "ha creado preocupación" en BOLIVIA, Ecuador, Colombia y Venezuela, saldría a la luz desde el próximo lunes cuando se reunan aquí los plenipotenciarios andinos en la XXX reunión ordinaria de la Comisión, ente máximo subregional.

De acuerdo a la "Carta al ejecutivo andino" la decisión peruana de rebajar aranceles atentaría contra una serie de programas industriales andinos ya aprobados como el metalmecánico y el automotriz.

En esa reunión, según declaraciones hechas a la agencia EFE por el Coordinador de la Junta, ente técnico-comunitario del Pacto, Washington Herrera, se verá la próxima negociación del arancel externo común andino, cuyo trato lleva ya cerca de un año.

Esa sería la ocasión de ver el problema arancelario, presuntamente originado por el Perú, y según la citada "carta" el creado por Venezuela, que es el país más incumplido en cuanto a las disposiciones de la Comisión, según esa versión.

GAS VENENOSO.- México D.F. (AP).- La policía mexicana observa a cuatro personas que fueron sofocadas por el gas amoniaco desprendido de un camión. Nueve personas murieron y 28 fueron hospitalizadas (Radiofoto AP).

Parlamento peruano rechazó pedido para investigar captura de tres montoneros

LIMA, (AP).- El Parlamento peruano rechazó anoche por segunda vez una petición de la izquierda radical de conformar una comisión que investigue la captura y expulsión en junio pasado de tres guerrilleros argentinos miembros del movimiento peronista Montonero.

La Cámara de Diputados la había rechazado inicialmente la noche del martes en una sesión secreta. Anoche, en otra sesión similar, lo hizo la de Senadores, con lo que el caso quedó definitivamente cerrado, se informó.

En ambas Cámaras el rechazo se produjo por mayoría oficialista, tras el alegato de que una comisión investigadora podría deteriorar los vínculos de amistad de Perú y Argentina, y que además resultaría extemporánea.

Trascendió que una amplia información aparecida ayer en el matutino "El Diario", de tendencia izquierdista, fue esgrimida en el Parlamento como una prueba de "Infidencia" cometida por diputados de izquierda en relación con lo tratado en la primera sesión.

El 19 de junio el Ministerio del Interior informó que dos días antes habían sido expulsados de Perú, por la frontera con BOLIVIA, en el sudeste, tres ciudadanos argentinos acusados de desarrollar actos subversivos aquí.

Se identificó a los expulsados como Noemí Esther Gianotti de Molfino, Julia Inés Santos de Acabal y Julio César Ramírez. La primera fue hallada muerta en un apartamento en Madrid, en agosto.

"El Diario" dijo que en la sesión de diputados se leyeron informes, del Ministerio del Interior y del actual Comandante en Jefe del Ejército, General Pedro Richter Prada, ex-Primer Ministro y miembro de la Junta de Gobierno al producirse la expulsión.

Richter se vio obligado a presentar un informe debido a que el Servicio de Inteligencia del Ejército detectó las actividades de los guerrilleros en Lima, tras su ingreso ilegal y con nombres falsos al país pocos días antes de su arresto.

Una acusación de la prensa peruana independiente de que en el arresto habrían intervenido miembros del Servicio de Inteligencia del Ejército Argentino, al Mando del Coronel Ronald Rocha, no fue confirmada oficialmente ni mencionada en el informe de Richter, dijo el matutino.

Richter habría dicho que los guerrilleros planeaban atentar contra la vida del Presidente argentino Jorge Rafael Videla cuando éste asistiera el 28 de julio a los actos de toma de mando del Presidente peruano Fernando Belaunde Terry, según la publicación.

Preparativos liberales para cooperar al gobierno a instaurarse en Honduras

TEGUCIGALPA, 11 (AP).- El Partido Liberal, tradicionalmente en la oposición, anunció que fortalecerá a las Fuerzas Armadas para que colaboren en las tareas del próximo gobierno civil a instaurarse en Honduras en 1981.

Roberto Suazo Córdova, líder liberal y Presidente de la Asamblea Nacional Constituyente, organismo que hace dos meses asumió todos los poderes del Estado tras 14 años de mandato militar en el país, afirmó ayer que "mi partido no es enemigo del Ejército".

"Al contrario, el Partido Liberal busca el fortalecimiento de las Fuerzas Armadas, su profesionalismo y su mejoramiento, para que cumpla en forma adecuada con su derecho de preservar la paz, la integridad y la soberanía nacional", subrayó.

Suazo Córdova, de 52 años, y virtual candidato de su partido a la Presidencia de la República, desvirtuó así versiones periodísticas sobre supuestos enfrentamientos entre los Poderes Legislativo y Ejecutivo, y de los liberales contra los militares.

Esas versiones surgieron a raíz de que el General Oswaldo López Arellano derrocó en octubre de 1963 al último gobierno liberal presidido por Ramón Villeda Morales para luego permanecer ocho años consecutivos en el Poder López Arellano también organizó en diciembre de 1972 otro golpe de Estado contra el Presidente conservador Ramón Ernesto Cruz, con la ayuda del Ejército.

Sin embargo, López Arellano fue sustituido en la Jefatura de Estado en abril de 1975 por el General Juan Alberto Melgar Castro, por decisión del Consejo Superior de las Fuerzas Armadas -máximo organismo militar hondureño- luego que su gobierno fue acusado de recibir sobornos por 2.5 millones de dólares de la compañía norteamericana United Brands por rebajar un impuesto a las exportaciones bananeras.

Melgar Castro, por su parte, fue desalojado en agosto de 1978 de la Presidencia por el Consejo Superior, para nombrar en su lugar a Paz García.

Desde su arribo al Poder Paz García de 49 años, ofreció comicios populares, lo que cumplió en abril pasado cuando unos 1.2 millones de habitantes concurrieron a las urnas para elegir a 71 diputados a la Asamblea Nacional, participando tres partidos políticos: Liberal - que ganó la consulta- Nacional e Innovación, todos de tendencia centrista.

La Cámara Legislativa ha reiterado sin embargo, que antes de finalizar 1981 convocará al pueblo para elegir al nuevo Presidente civil por un periodo de seis años a fin de que Honduras retorne a la vida institucional.

Plebiscito del 30 de noviembre en Uruguay

MONTEVIDEO, 11 (EFE).- La Constitución que se plebiscitará en Uruguay el 30 de noviembre próximo establece un Poder Ejecutivo fuerte pero una Presidencia débil, señalaron aquí expertos en derecho público.

El abogado y periodista Luis Alberto Sole, en un comentario para la revista "Frigoríficos-Hoy", dijo que esa característica constituye "una paradoja difícil de entender".

Agrega que las pautas elaboradas por el gobierno cívico-militar para que el Consejo de Estado redacte el texto, procuraban "instaurar un régimen de gobierno en el que la Presidencia de la República esté dotada de los poderes necesarios para establecer y ejecutar la política gubernamental".

Señala el comentarista que tales anuncios hacen pensar que, a renglón seguido, se hará de la Presidencia una superpresidencia, pero "no es así, o es así, según se lo mire".

"Objetivamente no es así, aclara, porque el Poder Ejecutivo, que en la Constitución se manifestaba por el Presidente con su o sus Ministros o el Presidente con el Consejo de Ministros, ahora propónese dividirlo en cuatro órganos distintos, todos los cuales ejercerán parte de la función ejecutiva sin distinguirse claramente que parte de ella será competencia de cada órgano y, en vez, superponiéndose en algunos casos esas competencias".

Ex presidente Demicheli hospitalizado en Uruguay

MONTEVIDEO, 11 (AP).- El ex-Presidente Alberto Demicheli, de 84 años, se halla en grave estado a causa de una hemiplejia sufrida a principios de esta semana, se informó en el Hospital Militar donde está internado.

Destacado abogado y político, Demicheli asumió la primera magistratura el 12 de junio de 1976 poco después que las Fuerzas Armadas derrocaron el Presidente Juan M. Bordaberry.

Ejerció el cargo durante una suerte de interinato de 80 días, y fue reemplazado el 1 de septiembre de 1976 por el actual Mandatario Aparicio Méndez.

Durante su breve mandato Demicheli se negó a a firmar el controvertido acto constitucional cuatro que decretó la pérdida de los derechos cívicos para millares de políticos de todos los partidos. Dicho acto fue una de las primeras medidas adoptadas por el Presidente Méndez.

Fuentes médicas dijeron que Demicheli, quien se halla retirado de toda actividad pública desde hace por lo menos tres años, sufrió un "accidente vascular encefálico" el martes en su domicilio, lo que le provocó la hemiplejia.

En su juventud cursó la carrera militar y egresó con el grado de Alferez de la Escuela Militar y con el de Capitán de la Escuela de Aviación.

Siendo diputado colorado en 1933, Demicheli acompañó el golpe de Estado del Presidente Gabriel Terra, que le convirtió en su Ministro del Interior. Concluido su mandato volvió al Congreso cómo Senador.

La Cámara Crecex prevé para Costa Rica clima de intranquilidad social

SAN JOSE, 11 (AP).- La Cámara de Representantes de Casas Extranjeras (CRECEX) prevé para Costa Rica "un panorama de intranquilidad social motivado por el cierre de muchas empresas que carecen de recursos económicos para hacer frente a las serias medidas tomadas por el gobierno".

CRECEX señala en un comunicado que la intranquilidad empieza a surgir, entre otros factores, por la *paralización del desempleo, por el encarecimiento y escasez de algunos productos y por las demandas de aumentos salariales.*

Al hacer referencia a las medidas puestas recientemente en vigencia por el gobierno, la entidad gremial declara que "preocupan las consecuencias que se derivarán de la inexplicable y gratuita persecución contra el comercio nacional y, en especial, contra el comercio importador y otras actividades económicas que dependen de las importaciones".

CRECEX censura al gobierno *por el elevado gasto público que mantiene y afirma que las importaciones del comercio no son las causas de la crisis económica porque atraviesa el país.*

El Ministro de Economía, Miguel Alfaro, al referirse al pronunciamiento de los representantes de Casas Extranjeras, dijo que al tomarse las medidas que están en vigencia, algún sector tenía que verse perjudicado y que este es el de los importadores, pero señaló que los representantes de Casas Extranjeras, en vez de promover importaciones, *podrían promover exportaciones de productos costarricenses, en lo que el país está interesado.*

COPIA LEGALIZADA

DECRETO SUPREMO Nº. 17682

Presidencia de la República

Gral. Div. Luis García Meza Tejada
Presidente de la República

CONSIDERANDO:

Que el Gobierno de Reconstrucción Nacional reconoce la vigencia del Sistema Cooperativo, por constituir uno de los mayores instrumentos para el desarrollo económico social del país, que por su naturaleza permite la participación de sectores mayoritarios de la población del área rural y urbano.

Que habiendo ingresado el país en un proceso de reordenamiento general, corresponde al Supremo Gobierno normalizar la actividad del cooperativismo, en sus diferentes grados de organización marginando la influencia política partidista en los cuadros de dirección, que han ocasionado enormes perjuicios a los verdaderos asociados cooperativistas.

Que el movimiento cooperativo requiere de un efectivo reordenamiento conducente al logro de objetivos definidos que comprenda la promoción, organización, dirección y fiscalización del cooperativismo, conforme a las disposiciones legales que rigen este sistema.

EN CONSEJO DE MINISTROS,

D E C R E T A:

ARTICULO 1º. Reconócese la vigencia del sistema cooperativo en el país, debiendo procederse a su reordenamiento técnico—administrativo, de acuerdo a la legislación cooperativa y normas impartidas por el Instituto Nacional de Cooperativas.

ARTICULO 2º. Siendo el Instituto Nacional de Cooperativas (INALCO) el ente fiscalizador de la actividad cooperativa nacional, a través de su Departamento de Contabilidad y Fiscalización, practicará auditorías en todas las organizaciones cooperativas de grado superior, correspondientes a las dos últimas gestiones, a fin de determinar la situación económica—administrativa de las mismas y establecer responsabilidades en su caso.

El señor Ministro en el Depacho de Trabajo y Desarrollo Laboral, queda encargado de la ejecución y cumplimiento del presente Decreto Supremo.

Es dado en el Palacio de Gobierno de la ciudad de La Paz, a los siete días del mes octubre de mil novecientos ochenta años.

Fdo. GRAL. LUIS GARCIA MEZA TEJADA
Fdo. Javier Cerruto Calderón de La Barca
Fdo. Luis Arce Gómez;
Fdo. Oscar Larrain Frontanilla
Fdo. José Sánchez Calderón
Fdo. Ariel Coca Aguirre
Fdo. René Guzmán Fortún
Fdo. Mario Guzmán Moreno
Fdo. Augusto Calderón Miranda
Fdo. Carlos Morales Núñez del Prado
Fdo. Julio Molina Suárez
Fdo. Lider Sossa Salazar
Fdo. Avelino Rivero Parada
Fdo. Arturo Veizaga Barrón
Min. Defensa a.i.
Fdo. Mario Escobari Guerra
Fdo. Francisco Mar'
ES COPIA F'
FES

¡MAÑANA PUEDE SER TARDE!

POR ESO APRESURESE, QUEDAN MUY POCAS UNIDADES DE LA PRIMERA PARTIDA DEL NUEVO

ISUZU
Gemini 1600
(EL MEJOR AUTO IMPORTADO DEL JAPON)

IMPORTADO LEGALMENTE

- Calidad y precio excepcionales
- Totalmente equipados
- Comodos planes de pago

ENTREGA INMEDIATA

EL NUEVO ISUZU-GEMINI-1600 LO ESPERA EN:

Cinco enfermedades, en especial las del corazón y tumores, diezman a Occidente

PARIS, 11 (EFE).- Cinco enfermedades, en especial las del corazón y los tumores, diezman hoy día a Occidente al provocar en los países industrializados del mundo más del ochenta por ciento de las muertes.

La revista científica francesa "La Recherche" les dedica hoy, un número especial bajo el lema: "En las naciones desarrolladas la uniformización del modo de vida se traduce en uniformización de la enfermedad y de la muerte".

El perfil patológico de las poblaciones occidentales, donde la medida de vida sobrepasa los setenta años y las mujeres viven más tiempo que los hombres, se parece en todos los países más avanzados.

La gente se muere en ellos sobre todo por enfermedades del aparato circulatorio, por cáncer, por accidentes o traumatismos, por enfermedades del aparato respiratorio y por enfermedades del aparato digestivo, en este orden.

Vienen siempre en cabeza de la lista fatal las afecciones cardiovasculares, y en particular el infarto de miocardio cuya frecuencia y gravedad lo convierten en el verdadero azote del hombre moderno.

El hombre moderno ha olvidado la peste, la lepra e incluso la tuberculosis, pero se ha de enfrentar contra otra plaga de peor solución, el cáncer, que produce más del veinte por ciento de sus muertes.

En la mujer, el cáncer más propagado es el de seno, cuyo origen es desconocido pero que descubierto a tiempo puede atajarse.

"La Recherche" asegura en su número especial que son ciertas sustancias químicas, naturales o artificiales, las que desencadenan en el hombre el proceso cancerosos, al encontrarse en el medio ambiente.

Esta clase de cáncer es originada por un agente químico, sustancia que altera el patrimonio genético del individuo en el interior de sus células.

Los investigadores estudian el mecanismo de esta acción perniciosa para poder contribuir a la prevención del cáncer, que junto con los problemas circulatorios representa el sesenta por cien de las causas de muerte en occidente.

En el Tercer Mundo la situación es muy distinta, donde la mala nutrición y las enfermedades infecciosas y producidas or parásitos matan más que las enfermedades occidentales.

La desigualdad en el universo ante la muerte y la enfermedad es un hecho si se tiene en cuenta el elevado porcentaje de la mortalidad infantil en los países en vías de desarrollo muy bajo en las naciones ricas.

La media de vida en países como Centroáfrica es de 36 años, en la India, 41, en Madagascar, 45, y en un cierto número de países las gentes se mueren antes de los veinticinco años en más de la mitad de sus poblaciones.

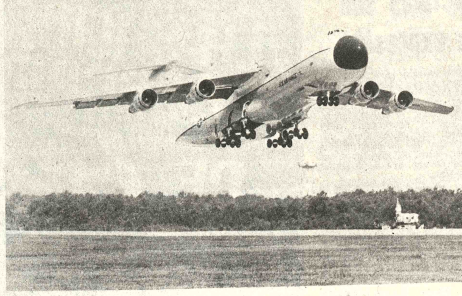
El paludismo por sí solo provoca alrededor de un millón de fallecimientos al año en el mundo subdesarrollado, muertes que salpican un poco al desarrollado a causa de los viajes modernos.

Las enfermedades vencidas en Occidente, como la lepra, el cólera o la tuberculosis, siguen haciendo estragos en los países pobres, donde incluso una suerte de sarampión cobra un millón de muertes entre los niños cada año.

En Francia, el alcoholismo es responsable de cincuenta mil muertes o por año al provocar diversas enfermedades, en particular cáncer de sófago, laringe, laringe o bucal, que sufren más los hombres que las mujeres.

Por último "La Recherche" no oculta que un obrero vive en Francia unos ocho años de media menos que un empleado o un maestro.

National
ARTEFACTOS PARA EL HOGAR DE FAMA MUNDIAL



ESTRENANDO ALAS.- El Galaxy C-5 de Lockheed-Georgia, reconocido como el avión más grande del mundo, comenzó a ser sujetado a un intenso programa de vuelos para probar sus nuevas alas. El vuelo inicial fue conducido por una tripulación combinada de Lockheed y la Fuerza Aérea de los Estados Unidos y duró cuatro horas con 26 minutos. Las nuevas alas, similares en apariencia a las originales, están fabricadas de una novísima aleación de aluminio, tratada especialmente para ofrecer una mayor resistencia a la corrosión y a la fatiga.

Dos cosmonautas soviéticos retornaron a la Tierra después de seis meses en el espacio

MOSCU, 11 (AP).- Dos cosmonautas soviéticos pusieron fin a su estadía sin precedente de más de seis meses a bordo del laboratorio espacial en órbita Salyut-6 y regresaron hoy a tierra en buenas condiciones, informó la agencia noticiosa oficial TASS.

Valery Ryumin, un ingeniero civil de 41 años de edad, que cumplió su tercera misión espacial y Leonid Popov, un piloto de la Fuerza Aérea de 34 años, en su primera salida al espacio, aterrizaron en la República de Kazakhstan, en el Asía Central Soviética, tras permanecer 185 días en órbita, dijo TASS.

"Los cosmonautas están en buenas condiciones", informó asimismo TASS, citando los primeros exámenes médicos efectuados tras el aterrizaje de la nave espacial Soyuz 37, a las 12.50 hora de Moscú (05:50 EST).

Un examen médico llevado a cabo en el punto de aterrizaje, a 180 kilómetros al sudeste de la ciudad de Dzhezkazgan, "muestra que soportaron bien la larga permanencia en condiciones de ingravidez", puntualizó TASS.

Los cosmonautas regresaron a tierra diez días después de batir el récord de permanencia en el espacio, de 175 días y 36 minutos fijado en agosto de 1979 por el propio Ryumin y Vladimirv.

A su llegada se les prodigó una bienvenida de héroes y se anunció que ambos recibirán la más alta condecoración de la Unión Soviética, la Orden de Lenin.

Esta es la segunda vez que Ryumin recibe la Orden de Lenin. TASS dijo que además será erigido un busto de bronce en su honor en su ciudad natal, Komsomolsk, en Siberia Oriental.

Ryumin y Popov fueron lanzados al espacio el 9 de abril último en la Soyuz 35, desde el cosmodrómo de Baikonour, en la región central de Kazakhstan.

Un día después, acoplaron su nave a la Salyut-6 e iniciaron seis meses investigación científica a bordo del laboratorio orbital de 15 metros de largo y 1.809 toneladas de peso.

Siguiendo un programa cuidadosamente prescrito de labor científica y ejercicios físicos diarios, comiendo alimentos normales y descansando nueve horas diarias, los cosmonautas mantuvieron un "buen estado de salud" en condiciones de ingravidez, dijo TASS.

"Los cosmonautas en órbita mantuvieron su capacidad normal de trabajo y cumplieron exitosamente la totalidad del programa de vuelo planeado, demostrando interés e iniciativa", agregó la agencia.

El Director de la misión, Alexei Yeliseyev, informó ayer que además de fijar un récord de permanencia los cosmonautas establecieron un récord médico.

"Por primera vez en la historia de vuelo espacial tripulado, lejos de perder peso los cosmonautas han ganado peso", dijo Yeliseyev, según un despacho de TASS.

Popov aumentó 3.200 kilogramos y Ryumin 4.700 kilogramos. Aunque no se informó como fue posible pesar a los cosmonautas en un medio ingrávido, observadores occidentales en Moscú expresaron que posiblemente el laboratorio espacial cuenta con equipos para medir el volumen de un cuerpo y determinar así su peso.

Directiva de Giscard d'Estaing

Los maestros deben instruir sobre peligros del racismo

PARIS 11 (L-R) Escolares de toda Francia escucharon hoy charlas sobre los peligros del racismo, luego que la semana pasada una bomba estalló frente a una sinagoga matando a cuatro personas.

Las conferencias fueron ordenadas por el Presidente Valery Giscard D'Estaing y recibieron las críticas de muchos profesores que dijeron que no habían esperado las instrucciones del gobierno para hablar sobre el tema.

La mayoría de los maestros franceses simpatizan con la izquierda y varios expresaron estar de acuerdo con los sindicatos y partidos de oposición que descubrieron las charlas como parte de un intento del gobierno por obtener provecho político de la inquietud nacional generada por el anti-semitismo.

En Bonn, el Ministro del Interior de Alemania Federal, Gerhart Baum, pidió una reunión urgente con otros colegas europeos, para combatir los crecientes ataques de la extrema derecha en el continente.

Se sospecha que extremistas de derecha estan involucrados en la ola de atentados que causó la muerte de casi 100 personas en los últimos dos meses en Italia, Francia, Alemania Federal y Bélgica.

Hace dos semanas la explosión de una bomba mató a 13 personas en el Festival de la Cerveza de Munich.

Una declaración oficial de Alemania Federal dijo que Baum escribió a los Ministros del Interior de Italia, Francia, Suiza y Austria, invitándolos a una reunión para discutir las actividades de "grupos terroristas de ultra-derecha".

En París, fuentes policiales dijeron que no hubo progresos en la investigación sobre el atentado a la sinagoga, el cual, según se creyó inicialmente, fue obra de neo-nazis locales.

La bomba estalló en un bolso colocado en una motocicleta. La búsqueda en vano del poseedor de un pasaporte chipriota exhibido para la compra del vehículo el viernes solo sirvió para determinar que el pasaporte era falso, agregaron las fuentes.

Dijeron que son escasas las esperanzas de encontrar al sospechoso.

La policía reveló que el pasaporte fue extendido a nombre de Alexander Panaryn, pero que nadie con esa identidad vivía en la dirección de Nicosia, Chipre registrada en el documento.

Fuentes policiales señalaron ayer que creían que el sospechoso podría ser realmente árabe y que extremistas palestinos o de la jamahiriyah Libia estarían involucrados.

La oficina Popular (embajada) de Libia en París rechazó en un comunicado las "acusaciones sin base y mentiras que solamente podrían alterar las amistosas relaciones entre los dos países".

El representante en Londres de la Organización por la Liberación de Palestina (OLP) repudió los actos terroristas contra comunidades judías en Europa y rechazó una afirmación israelí de que la OLP respaldaba a organizaciones fascistas.

Nabil Ramlawi dijo: "Debemos lamentar que los líderes sionistas intenten ahora intimidar a los gobiernos de la Comunidad Económica Europea mediante una explotación barata de la violencia actualmente cometida contra las comunidades judías en Europa."

El periódico parisiense Le Figaro afirmó que los investigadores sospechan que el terrorista internacional Illich Ramirez Sánchez, más conocido como "Carlos", nacido en Venezuela, participó en el atentado.

Las fuentes policiales restaron importancia a la noticia y explicaron que los controles de rutina a terroristas casi siempre incluían a Carlos, quien mató a dos policías franceses en París en 1975.

Entre tanto, el gran rabino francés Jacob Kaplan dijo que se oponía con firmeza al plan del miembro del Knesset (Parlamento) israelí Samuel Flatto-Sharon, de enviar guardias armados desde Israel para proteger a los judíos franceses.

La prensa francesa dijo que 25 posibles guardias hicieron una demostración de manejo de armamentos y disparó sobre blancos ayer en Tel Aviv.

El seminario L'Express publicó una encuesta que muestra que el anti-semitismo declinó en Francia, pero que 12 por ciento de los franceses piensa que hay demasiados judíos en el país. Un 17 por ciento expresó una opinión similar en 1977.

El número de nativos franceses que consideran a sus compatriotas judíos tan franceses como ellos subió del 65 al 87 por ciento en los últimos años, agregó la encuesta.

Sin embargo, la tradicional xenofobia francesa apareció con la fuerza de siempre, con un 40 por ciento de los encuestados que afirmó que había un exceso de árabes norafricanos en Francia.

URSS niega envío de armas con destino a ejércitos de Irak

MOSCU, 11 (AP).- Radio Moscú negó hoy que la Unión Soviética estuviese enviando armas a Irak a través del puerto jordano de Akaba.

La radio también desmintió versiones de la prensa occidental en sentido de que Moscú había ofrecido ayuda militar a Irán para la guerra que libra contra Irak.

El Presidente soviético Leonid Brezhnev subrayó durante la visita que realizó esta semana el Presidente de Siria Hafez Assad que los soviéticos "no tienen intención de interferir" en el conflicto, dijo la radio.

Brezhnev dijo que los soviéticos "desean ver un arreglo a la brevedad posible" y abogaron porque las potencias occidentales se abstengan de "entrometerse" en el conflicto, agregó.

Gran Bretaña y el futuro de Bélice

LONDRES, 11 (AP).- Gr Bretaña ha preparado una n va propuesta para el futuro Belice, que incluye la pro independencia de esa colonia un amplio programa cooperación con la vecina G temala, informaron fuentes la Secretaría de Relacio Exteriores.

El lunes comienza en nue York una reunión en representantes de las par interesadas y según las fuen la misma podría determinar podrá haber un arreglo pacíf a la disputa en torno al últi enclave británico en su continental americano.

Los orígenes de la disputa remontan a la historia pas de la región, pero los proble contemporáneos vinculados cuestiones ideológicas y a existencia de recursos natur la han agravado.

El gobierno guatemalte que encabeza el Gene Romero Lucas García, esti por ejemplo que una Be independiente podría c vertirse en santuario guerrillas izquierdistas q buscan tomar el poder en G temala y en otras naciones d región.

La presunción de existen importan yacimientos petroleros en plataforma marítima que G temala y Belice comparten bre el Caribe aumenta el inte en el pequeño enclave, a conocido como Honduras tánica.

Las conversaciones en N va York serán celebradas po Ministro de Estado britá para Asuntos Exterior Nicholas Ridley, secundado el Primer Ministro de Be George Price, y el Ministr Relaciones Exteriores de G temala, Castillo Valdez.

Con una carrera técnica, su futuro está asegurado

ELIJA UNA DE LAS INTERESANTES CARRERAS QUE AQUI LE OFRECEMOS:
- RADIO-ELECTRONICA Y TELEVISION
- ELECTRONICA BASICA
- AIRE ACONDICIONADO, REFRIGERACION Y ELECTRICIDAD
- MECANICA AUTOMOTRIZ
- MOTORES DIESEL
- CONTABILIDAD
- INGLES
- GUITARRA

HEMPHILL SCHOOLS
JUAN DE LA RIVA, ESQ. LOAYZA
EDIFICIO ALBORADA LOCAL 1
LA PAZ, CASILLA 20763
TEL. 34-34-93

EL CRECIMIENTO ESPECTACULAR DE LA INDUSTRIA ELECTRONICA, AUTOMOTRIZ, ELECTRICA Y DE REFRIGERACION, EXIGE CADA VEZ MAS TECNICOS PARA INSTALAR, MANTENER Y REPARAR LOS INNUMERABLES PRODUCTOS QUE EL PUBLICO CONSUME

AUTORIZADO POR R.M. No. 395

Usted puede ganar mucho dinero en el campo de la instalación, mantenimiento y reparación de los innumerables productos de la industria Electrónica, Automotriz, Eléctrica y de Refrigeración

ENVIE HOY MISMO ESTE CUPON Y RECIBA GRATIS CATALOGO AMPLIAMENTE INFORMATIVO

HEMPHILL SCHOOLS
JUAN DE LA RIVA, ESQ. LOAYZA
EDIFICIO ALBORADA LOCAL 1
2B-G3010 LA PAZ, CASILLA 20763

Deseo recibir informacion sobre la especialidad que marco con una "X"
Marque solo una carrera
- RADIO-ELECTRONICA Y TELEVISION
- AIRE ACONDICIONADO, REFRIGERACION Y ELECTRICIDAD
- CONTABILIDAD
- INGLES
- MECANICA AUTOMOTRIZ
- MOTORES DIESEL
- GUITARRA
- ELECTRONICA BASICA

Nombre _____
Dirección _____
Ciudad _____ Prov. o Edo. _____

Para un mejor vestir,
Muriel Georgia
debe elegir
Pantalones, Chamarras, Sacones, Faldas, Vestidos, Camisas y otras variedades para ambos sexos
Edificio Libertad Pasaje Peatonal local 4-Tel. 369466

Stephania PERFUMERIA
■ PERFUMES
■ COSMETICOS
■ REGALOS
¡Primaveral LIQUIDACION de Mes Aniversario!
CENTRO COMERCIAL OBRAJES
local 3, Tel. 782236

SUPERGUIA
el Aviso que se Oye
EDICION DE PRIMAVERA
Anuncie en esta sección: Tel. 361300

¡Tenemos 31 PRIMAVERAS de Experiencia en MODA!
Este 80 Presentamos:
blazers ● vestidos
trajes ● abrigos
sacones ● zapatos
LA ECONOMICA LTDA.
La Moda Lider
Potosí 1123 - Tel. 325494.

MARTIN KLUGER
● Artículos para Bazar
● Importación directa
Visítenos sin compromiso
Juan de la Riva 1423, Tel. 350868 - La Paz

adidas
La Ciencia en Deporte
¡Fíjese que lleven las 3 rayas! (Símbolo de calidad)
Representantes exclusivos:
"SOCOIMPORT" LTDA.
Ballivián 1230, Tel. 36-5862

En la estación joven:
Boutique Chik
JEANS, CHAMARRAS, POLERAS, JARDINERAS Y OTRAS SENSACIONALES PRENDAS DE MARCA
CAMPUS
Lee
LEVI'S
Y pronto: ¡ROPA DE VESTIR PARA CABALLEROS!
Galerías Luz, último piso, local 16

DIVERSIONES "MONTECARLO"
¡Cumple nuevamente!
El Sorteo del Album "EL PORQUE DE LAS COSAS" se realizó el viernes 10 de Octubre.
¡Vea la lista de PREMIOS Y GANADORES en Calle Colombia 133!

LUIGI'S
BARBELL CLUB
KUNG FU, KARATE Y FULL-CONTACT: Walter Mendoza.
BOX: Valentin Choquehuanca
DESARROLLO MUSCULAR Y GIMNASIA FEMENINA: Benjamín Jiménez y Valentín Choquehuanca.
Pichincha 632, Tel. 35-2007

ritmo LIVING'S
LIVING'S SIN COMPETENCIA EN PLAZOS
CENTRO COMERCIAL OBRAJES
LOCAL 13 tel. 782249

TAURO
BOUTIQUE PARA CABALLEROS
HOM
GIVENCHY
Christian Dior
Av. Villazón 1958 P.B. Telf. 329680 La Paz
Cochbba: Pza. Colón Galería El Cipres Tel. 24634

SNACK "POPEYE"
Pollitos a la Broasted
Si su pedido pasa de 10 porciones y muestra este aviso, ¡LE INVITAMOS OTRA PORCION!
Abierto Lunes a Domingo
Pedidos para fiestas-Calle Sucre 823

Las últimas creaciones Primavera 80
LOS ANGELES
La Sastrería para El y Ella
TIJERAS DE PLATA Y BRONCE
El Prado, Cine Monje Campero, local 3
Tel. 37-6546

Caballo Blanco
AGRADABLE HOSTERIA Y TABERNA
TARIFAS ESPECIALES MENSUALES
HABITACIONES INDIVIDUALES Y FAMILIARES
JARDINES Y SALONES
Av. H. Siles 5908 OBRAJES
PHONE 784973
SABADO Y DOMINGO Parrillada

Sastrería Creativa
RODRIGUEZ Y SALAZAR
(La Moda para Dos)
● TRAJES PRIMAVERA-VERANO
● BLAZERS LISTOS PARA VESTIR
● TAPADOS
Galerías Luz, último piso, local 1-Tel. 35-3880

HINOJOSA
el "Imperio de las Botas"
Botas tejanas, botas gauchas, medias botas y zapatos brasileños
Final Comercio 1428, Tel. 34-1883

○ Lámparas colgantes
○ Relojes de pared
○ Bases musicales para teléfono
○ Electro domésticos en general
15% DESCUENTO
casa SEUL
Potosí y Sanjinés 898-Tel. 358226

¡UNICA EN LA PAZ!
Moda Joven
Con la más fascinante colección en prendas de vestir para niñas de 10 a 16 años
Potosí esq. Loayza, Ed. Nairo Tel. 35-1142

ESTACION DE SERVICIO 'CHACO 80'
● LAVADO
● ENGRASE
● FUMIGADO
● LAVADO DE MOTOR EXTERIOR
VENTA DE LUBRICANTES
● CAMBIO DE ACEITE ● MOTOR ● CAJA ● CORONA
Final Av. Gral. José Ballivián, CALACOTO (lado Surtidor de Gasolina)

FLORES CARON
El Prado, Ed. Petrolero, local 17-Tel. 32-9947

BARBER SHOP
MECHA a MECHA
Ganadores de los primeros puestos en el 1er. Campeonato de Atelier "Georges Hardy"
El Prado, Ed. Alameda, Mezzanine, Local 3-Tel. 351196

De veras: PUMPER NIC
¡es MUCHO MAS que una hamburguesa!
● PUMPER ● FRENYS
● MOBUR ● HOT-DOGS
● REFRESCOS
CENTRO COMERCIAL OBRAJES local 21, Tel. 78-2258

PRESENTE ESTE AVISO EN CUALQUIERA DE ESTOS LOCALES Y OBTENGA EL 5 % DE DESCUENTO.

EE.UU. intensifica negociaciones sobre los rehenes en Iráp

WASHINGTON, 11 (EFE).- Fuentes oficiales del gobierno norteamericano comentaron hoy que Washington ha iniciado una ofensiva diplomática para intentar obtener la liberación de los rehenes antes de las elecciones.

El 4 de noviembre, día en que se elige Presidente en los Estados Unidos, es también el primer aniversario de la captura de los rehenes por los "estudiantes" iranies, y los republicanos cuentan con que la coincidencia sea la señal de la mala suerte para Jimmy Carter.

Oficialmente, la administración norteamericana desmiente la existencia de negociaciones concretas tendentes a la liberación de los prisioneros, convencida de que la discreección y el silencio continúan siendo la mejor política en el tema.

"Si llegara a haber lo que se ha dado en llamar una sorpresa de octubre, sería también sorpresa pra mí", comentó hoy el Presidente en Tampa (Florida), donde se encuentra haciendo campaña.

"Existen esperanzas, pero no expectativas concretas, de recuperar antes del 4 de noviembre la libertad de nuestros rehenes", dijo el Presidente Jimmy Carter.

Las fuentes oficiales del gobierno informaron hoy que las discusiones internas y la actividad diplomática para poder entablar contactos con las autoridades iranies sobre el tema rehenes se encuentran en un momento de máxima intensidad.

La guerra entre Irán e Irak, según esos miembros del gobierno, ha hecho ver al Ayatola Khomeini el aislamiento internacional de su país y sus desastrosas consecuencias, y ha abierto una puerta hacia la posible solución de la crisis.

Irán necesita urgentemente piezas de recambio y municiones para sus armas, de fabricación norteamericana y compradas por el Sha, si quiere poder seguir resistiendo la ofensiva iraquí.

Esta coyuntura proporciona, arguye el gobierno norteamericano, la mejor base de diálogo que haya existido hasta ahora.

Los tres candidatos presidenciales son partidarios de la libertad de expresión

NUEVA YORK, 11 (AP).- Los tres principales candidatos a las elecciones presidenciales de Estados Unidos declararon a la Sociedad Norteamericana de Directores de Periódicos que apoyan la primera enmienda constitucional (la libertad de expresión) y opinan que debe protegerse la libertad de prensa.- Se solicitó al Presidente Jimmy Carter candidato del Partido Démócrata al del Partido Republicano, Ronald Reagan, y al Independiente, John Anderson, que respondieran por escrito a un cuestionario presentado en julio por Tom Winship, Director del diario "Boston Globe" y Presidente de la SNDP. Las respuestas de los candidatos aparecieron impresas en el número de octubre de la revista de la sociedad "El Boletín".

El proyecto fue uno de varios esfuerzos de información pública del Comité del Colegio de Periodismo de la SNDP, cuyo Presidente es David Stolberg, gerente editorial de los periódicos Scripps-Howard.

En respuesta a una pregunta sobre atentados a las garantías de prensa libre, enunciados en la primera enmienda, Carter dijo que había propuesto leyes, sancionadas este mes por el Congreso, para limitar las inspecciones que pueda hacer la policía en redacciones editoriales.

"Siempre he creído que, de todos los principios básicos que contribuyen al desarrollo humano, uno de los más importantes es el de la primera enmienda", dijo Carter. "Nuestra democracia debe tener una prensa libre, una (prensa) que sea independiente del control del gobierno y que exprese una variedad de puntos de vista".

Carter también dijo que su administración intentaba asegurar que los candidatos para puestos judiciales y de ley y orden "tengan el mayor respeto posible, y comprensión, por la Constitución de Estados Unidos, incluso los preciosos derechos que garantiza la primera enmienda".

Reagan dijo que la garantía de libertad de prensa de la primera enmienda es "uno de los más importantes, fundamentales y básicos preceptos de nuestra democracia".

Añadió que "comparto sus preocupaciones con respecto a cualquier atentado contra las garantías de libre prensa de la primera enmienda".

Dijo también que "las filosofías de la primera enmienda" sobre potenciales juristas "será revisada para asegurar que ellos, así como otros empleados federales, cumplan con sus juramentos de defender la Constitución".

Anderson, por su parte, manifestó: "Estoy comprometido a preservar las garantías de libre prensa de la primera enmienda. Mi Procurador General, el representante legal de mi gobierno y otros funcionarios ejecutivos cuyas responsabilidades incluyan cuestiones relacionadas con la primera enmienda compartirán mis convicciones".

Se preguntó también a los candidatos sobre la responsabilidad del Presidente de mantener al pueblo informado, sobre conferencias de prensa y acceso a noticias.

Anderson dijo que su campaña "ha sido un esfuerzo para informar al pueblo norteamericano sobre importantes cuestiones internas e internacionales... como Presidente, planeo usar todos los recursos disponibles del Ejecutivo para ayudar al pueblo norteamericano a enfrentar las cuestiones, informarse sobre las condiciones en otras partes del país y meditar sobre nuestras elecciones para el futuro".

Agregó que mantendría conferencias de prensa regulares y frecuentes, formales e informales.

Reagan, por su parte, dijo que exigirá a todos los funcionarios de su gabinete y principales asesores "ser accesibles a los medios de comunicación".

"Mis antecedentes son de alguien generalmente accesible a la prensa, y continuaría mi práctica dentro del marco de mis deberes como Presidente", declaró, y añadió que estaría dispuesto a responder a preguntas informales en conferencias de prensa no televisadas.- Carter señaló que "una administración abierta ha sido uno de mis principales objetivos, y opino que hemos alcanzado esa meta y fácilmente excedido el récord de la administración previa en ese sentido".

Dijo que había sostenido más de 50 conferencias de prensa, además de reuniones municipales y sesiones con diversos directores de periódicos.

"También sostuvo muchas sesiones productivas, no televisadas, con los medios de comunicación, donde hay más oportunidades para más respuestas profundas... planeo continuar esta política abierta y accesible en mi segundo período".

Nueva disputa de los sindicatos libres con el gobierno polaco

VARSOVIA, 11 (L-R).- El movimiento de sindicatos independientes de Polonia, Solidaridad, se vio envuelto hoy en una nueva disputa con las autoridades sobre el estilo de reducción de sus estatutos, que fueron puestos en tela de juicio por una Corte de Varsovia.

El vocero del movimiento de Solidaridad, Lech Badkowski dijo que el sindicato no deseaba insertar una cláusula en sus estatutos jurando lealtad al Partido Comunista y reconociendo el sistema socialista de la nación debido a que entendían que estos puntos estaban implícitamente aceptados.

"La Corte nos pide una suerte de confesión de credo. Estas demandas son políticas y no legales, y por lo tanto, inaceptables"- dijo Badkowski en una entrevista telefónica.

Añadió que Solidaridad, el primer sindicato independiente del bloque comunista, reconocía plenamente la supremacía del sistema y del Partido Comunista al aceptar la Constitución Polaca.

Este reconocimiento se expresó también claramente en el primer punto de los acuerdos de Gdansk, del 31 de agosto, que dieron nacimiento al nuevo sindicato, dijo otro miembro del Presidum.

Este añadió que Solidaridad, que llamó a una huelga nacional de advertencia el 3 de octubre, ha escrito al Primer Ministro Jozef Pinkowski rechazando las nueve objeciones planteadas por la Corte de Varsovia a la cual se ha dirigido para su reconocimiento legal.

La objeción más importante del tribunal provino de la falta de una declaración de lealtad al Partido Comunista en los estatutos del sindicato.

El forcejeo entre Solidaridad y la Corte del Distrito de Varsovia pareció referirse más a las palabras que a los principios, pero demostró de todos modos la continua incertidumbre que domina a Polonia sobre la evolución del nuevo movimiento sindical.

La organización gremial emergió de una ola de huelgas del verano e impulso una serie de cambios políticos que continuaron anoche.

El Primer Ministro, Jozef Pinkowski, que fue visto como un elemento transitorio cuando se hizo cargo de su puesto en el punto culminante de la inquietud laboral el 24 de agosto, anunció anoche una reorganización del gabinete en la que apareció fortaleciendo su posición.

Ultimas encuestas favorecen a la candidatura de Ronald Reagan

WASHINGTON, 11 (AP).- na vez sumadas las cifras, omprobadas las encuestas y ontados los estados, todo da un esultado favorable a Ronald eagan.

No obstante, Jimmy Carter odría obtener la reelección aún, logra algún "golpe político" vorable antes de los comicios si ciertos Estados lo favorecen.

El candidato republicano agan se encuentra en posición n ventajosa en la columna de votos electorales, con 236 vos- de 25 estados, según las uestas nacionales.

Los sondeos de opinión blica le dan ventaja: La última uesta nacional de la Associad Press y la cadena de televisión NBC favorece a Reagan r un márgen de siete puntos.

El sólido respaldo a Carter los Estados del Sur podría cindirse esta vez —en cambio, monolítico Oeste parece más me en su preferencia por agan.

Los dos estados mayores recen seguir sus líneas tradicionales, pero el estratega de Reagan James A. Baker dijo que el candidato republicano tiene más segura California, con 45 votos electorales, que Carter tiene Nueva York con 41 votos.

El candidato independiente John Anderson podría atraer votos vitales para Carter en Estados como Pennsylvania, Michigan, Wisconsin, Connecticut y Oregón.

Una encuesta de The Associated Press sobre la situación de la campaña Estado por Estado señala a Reagan como el candidato más favorecido, con 236 votos electorales, seguido por Carter con 141. Los Estados indecisos suman un total de 171 votos electorales.

Tales cálculos se basan en encuestas y sondeos de los dirigentes políticos estatales efectuados un mes antes de la votación.

Pero si bien el hecho de aspirar a la Presidencia desde la Casa Blanca pone a Carter a la defensiva en el difícultoso terreno económico, también le permite influir en el curso de los acontecimientos. Reagan dice que está preparado para cualquier "sorpresa de octubre" organizada con sentido político por la Casa Blanca.

Más aún, Estados de importancia clave como Texas, Illinois, Pennsylvania y la Florida figuran entre los indecisos en la encuesta de la AP.

También está indeciso Massachusetts, aunque la tendencia allí parece favorecer a Carter.

Entre todos, suman 110 votos electorales.

Reagan es considerado actualmente como favorito en Michigan y Nueva Jersey, así como en Ohio, que Carter ganó en la última elección.

Tales Estados cuentan con 63 votos en total.

Esos son los Estados en disputa, y Carter tendría que ganar la mayoría de ellos para lograr la reelección.

Carter ganó su primer período en la Casa Blanca con 297 votos electorales —apenas 27 más de los necesarios.

MINISTERIO DE URBANISMO Y VIVIENDA
CONSEJO NACIONAL DE VIVIENDA
FABRILES, CONSTRUCTORES Y GRAFICOS

CONCURSO POR INVITACION

CONSTRUCCION DE LOS PLANES 41-52-41-40-
VIVIENDAS UNIFAMILIARES URBANIZACION
1º DE MAYO DE EL ALTO LA PAZ

Habiendo la H. Junta de Licitaciones declarado desiertas las Licitaciones Públicas Nos. 08, 09, 10 y 11/80, de conformidad al Art. 26º de la Ley respectiva se convoca a CONCURSO POR INVITACION a las Empresas Constructoras de Primera, Segunda y Tercera categoría, legalmente establecidas en el país, a presentar propuestas para la construcción de las siguientes obras:

LICITACION ANTERIOR	O B R A S	PRECIO OFICIAL	PLAZO OFICIAL
08/80	Plan 41 Viviendas	$b. 8.004.198.70	195 días c.c.
09/80	Plan 52 Viviendas	10.167.222.12	233 días c.c.
10/80	Plan 41 Viviendas	8.004.198.70	195 días c.c.
11/80	Plan 40 Viviendas	7.801.385.60	191 días c.c.

Los planos, pliegos de especificaciones generales, administrativas, técnicas y la información complementaria podrán ser retirados de las oficinas del Dpto. Técnico del Consejo, ubicadas en la Avda. Arce Nº 2716 esq. Campos de la ciudad de La Paz, previa la cancelación de DOS MIL OCHOCIENTOS oo/100 PESOS BOLIVIANOS ($b. 2.800.-) a partir del día 13 de octubre del año en curso.

Las Empresas Constructoras que hayan participado en las últimas Licitaciones Públicas, solamente deberán cancelar la suma de TRESCIENTOS oo/100 PESOS BOLIVIANOS ($b. 300.-) en concepto de reintegro para retirar la información complementaria y los formularios correspondientes.

Las propuestas serán presentadas cumpliendo todos los requisitos exigidos en el Decreto Ley Nº 15192, relativos a Licitaciones de Obras del Sector Público, hasta el día 27 de octubre de 1980, a hrs. 12:00, en las oficinas de Asesoría Legal del Consejo de la ciudad de La Paz.

El acto de apertura de propuestas se llevará a cabo el día 27 de octubre de 1980 a hrs. 15:00 en la Subsecretaría de Vivienda del Ministerio de Urbanismo y Vivienda, ubicado en la Avda. 20 de Octubre esq. F. Guachalla, Edificio CONAVI, 3er. piso.

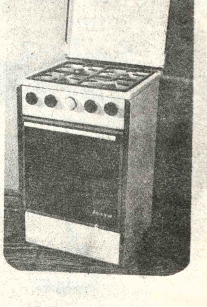
La Paz, octubre de 1980

LA CALIDAD SE ESCRIBE CON Fe DE Fensa

LA FERIA COCHABAMBINA FUE LA PRIMERA EN RECIBIRNOS

LA XII FERIA DE SANTA CRUZ RATIFICO LA CALIDAD DE NUESTROS ARTEFACTOS

HOY EN LA
II FERIA EXPOSICION DE CHUQUISACA
OCTUBRE 11 al 19
FEXPO
"La Madona" SUCRE - BOLIVIA



SE CONSOLIDAN NUESTROS PRINCIPIOS DE:
- INICIATIVA
- CONFIANZA
- Y CAPACIDAD

Fensa BOLIVIA
Linea Blanca Boliviana hecha por Bolivianos

LA UNICA Y VERDADERA FABRICA EN EL PAIS
ORGULLO NACIONAL

Fuerzas leales a Idi Amin capturaron cuatro pueblos

KAMPALA, UGANDA, 11 (AP).- Fuerzas leales al depuesto Presidente Idi Amin han capturado por lo menos cuatro pueblos en la frontera ugandesa con Zaire y Sudán tras una invasión de cinco días, dijeron hoy fuentes confiables.

Otras fuentes en el aeropuerto de Entebbe dijeron que Tanzania, que hace 16 meses ayudó a derrocar a Amin, está enviando tropas y pertrechos. Sin embargo, la Junta de seis miembros que gobierna Uganda no confirmó la existencia de apoyo de Tanzania ni informó acerca de los enfrentamientos.

Los informes dicen que anoche hubo fuerte movimiento de tropas en Kampala, pero no hubo indicación alguna sobre envío de tropas a la frontera norte, donde estallaron hostilidades el lunes.

Los informantes dijeron que los rebeldes asumieron el control de Koboko -el pueblo natal de Amin y Ladonga, en la frontera con Zaire, y Moyo, cerca de la frontera con Sudán.

El Canciller de Uganda Otema Allimadi reveló ayer que los atacantes atravesaron una base militar en Arúa, capital del distrito del Nilo Occidental que colinda con Sudán y Zaire y capturaron el pueblo.

Aunque el gobierno no ha identificado oficialmente a los atacantes como leales a Amín, las fuentes - con vasto conocimiento de la región fronteriza,- sostienen que los invasores son ex-soldados del depuesto dictador.

Decenas de miles de soldados del Ejército de Amín huyeron a Zaire y Sudán con buena parte del material militar de Uganda tras el derrocamiento de Amín, quien se refugió en Libia.

Las fuentes dijeron que grupos tribales del distrito del Nilo Occidental se han unido a los invasores.

La región aglutina a tres tribus, los madhi, los lugbara y los kakwa. Amín pertenece a esta última. Los observadores creen que la rivalidad de estas tribus con otros grupos vecinos alentada por diferencias religiosas y políticas, podría generar una guerra tribal en la zona.

La invasión fue precedida por tres semanas de violencia esporádica en la zona limítrofe.

El propio Presidente Milton Obote admitió que los rebeldes han asumido el control de tres puestos fronterizos.

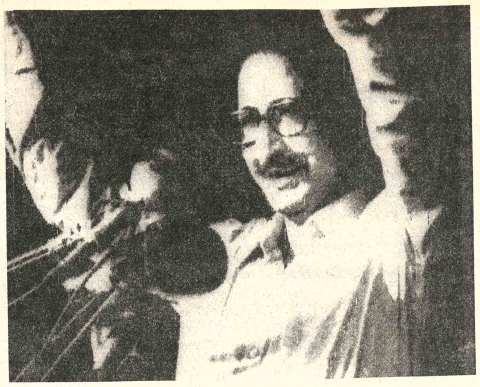
Los enfrentamientos aumentan en momentos en que Uganda, aún conmovida por la violencia política, tras el derrocamiento de Amín, se apresta a realizar las primeras elecciones desde 1962.

Los analistas dudan empero que los comicios, inicialmente anunciados para el 30 de septiembre, pero postergados para el 10 de diciembre, se lleven a cabo sin persistir la intranquilidad política.

Grupo de periodistas expulsados de Bagdad

BAGDAD, 11 (AP).- Un grupo de 25 periodistas partió hoy hacia Jordadia tras haber sido expulsado del país por el Ministerio de Información.

El gobierno iraqués, al parecer imposibilitado de manejar la invasión de periodistas y fotógrafos extranjeros a Bagdad para cubrir la guerra entre Irán e Irak, dispuso que salieron todos, con excepción de un representante de cada agencia internacional de noticias y de cada red de televisión.



PRESIDENTE IRANI.- Teherán (AP)– El Presidente de Irán, Bani Sadr exhorta a su pueblo a continuar la lucha contra Irak y, al mismo tiempo, advierte a países del Golfo Pérsico que se llegaría una represalia en caso de intervención en el conflicto bélico. (Radiofoto AP).

Sadat dijo que es necesaria la formación de una liga de pueblos islámicos y árabes

EL CAIRO, 11 (EFE).- Ha llegado el momento de la formación de "La Liga de los Pueblos Islámicos y Arabes" para enfrentar los peligros que rodean dichos pueblos y los desacuerdos existentes entre los países árabes.

El Presidente Sadat formuló tal declaración durante el discurso de clausura del primer Congreso del Partido Nacional Democrático (en el Poder), celebrado en El Cairo el primero del corriente mes.

El Jefe de Estado firmó un decreto para la formación de una comisión, compuesta de 67 figuras islámicas y árabes, cuyo objetivo es determinar el estatuto y las bases de "La Liga de los Pueblos Islámicos y Arabes".

El Dr. Sayed Nofal (ex-secretario general adjunto a la Liga Arabe) fue nombrado Secretario General de la Comisión fundadora de la nueva organización. El jueves se iniciaron en El Cairo las reuniones para la formación de equipo administrativo y técnico que sentará las bases de la referida organización. La sede de esta Liga será en El Cairo.

Los centros diplomáticos locales y los líderes egipcios están en contacto con los representantes de los pueblos islámicos y árabes, para nombrar sus representantes en la nueva Liga, que se reunirá a comienzos del nuevo año de la Hegira, el próximo mes de noviembre.

Irak rompió relaciones diplomáticas con Siria, Libia y Corea del Norte

BAGDAD, 11 (AP).- Irak rompió hoy sus relaciones diplomáticas con Siria, Libia y Corea del Norte, y dijo que esos países transportaron por aire armas a Irán. Entretanto, se informó acerca de una concentración masiva de tanques iraqueses para lanzar una incursión contra el centro petrolero iraní de Abadán y contra el resto de la costa este del disputado estuario de Shatt-Al-Arab.

En otros acontecimientos de la guerra, que inició su vigésimo día:

- El Kremlin negó las versiones de que provee de armas a Irak a través del puerto jordano de Akaba.

- Arabia Saudita y otras tres monarquías del Golfo Pérsico acordaron incrementar su producción petrolera de 2.5 millones de barriles diarios, a fin de compensar la disminución causada por la guerra.

- Irak afirmó que sus reservas de oro y divisas extranjeras, por valor de 16.000 millones de dólares, son suficientes para continuar la lucha durante otro año sin sufrir ninguna presión financiera.

- Una declaración gubernamental difundida por Radio Bagdad dijo que se ordenó que las embajadas y consulados de Siria, Libia y Corea del Norte fueran cerradas. Indicó que los diplomáticos sirios y libios tienen 48 horas para dejar el país, y que la misión norcoreana cuenta con 72 horas para finalizar sus asuntos pendientes.

La declaración acusó a Siria y Libia de "traición" porque "apoyaron el esfuerzo bélico de un enemigo por atacar a un semejante árabe".

Irak cuenta con pruebas concretas, dijo la declaración, de que tanto Siria como Libia establecieron un puente aéreo que vincula las capitales de Teherán, Damasco y Tripoli — de Irán, Siria y Libia respectivamente—, a fin de suministrar armas y municiones a Irán.

"El gobierno de Corea del Norte proveyó a los agresores persas de armas y municiones por meros intereses oportunistas, en violación de las existentes relaciones de amistad y cooperación entre los dos países", indicó la declaración iraquesa.

- Libia se convirtió ayer en el primer Estado árabe en ponerse del lado de los iranies, y fuentes pro-iraquesas en Beirut, Líbano, dijeron que Libia y Siria —que se comprometieron a unificar sus naciones— comenzaron el transporte por aire de proyectiles dirigidos tierra-aire, y otros suministros bélicos con destino a Irán, por rutas aéreas que sobrevuelan la Unión Soviética.

Dijeron asimismo que guerrilleros palestinos se trasladaron a Irán para el manejo de los proyectiles dirigidos. Fuentes en Washington dijeron que Corea del Norte también suministra armas a Irán.

-El Secretario General de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim, apeló a las naciones árabes en guerra a que establezcan un cese de fuego limitado, a fin de salvaguardar la navegación por el estuario de Shatt-Al-Arab, y dijo que ambos bandos acordaron en presentar sus respectivos casos ante el Consejo de Seguridad. Pero Irán, manifestó que no considerará la cuestión de los 52 rehenes norteamericanos, que cumplieron 343 días de cautiverio.

- Irak advirtió ayer a los habitantes de Ahwaz, capital de la provincia iraní de Khuzistan, rica en petróleo, y a los de Dezful, situada a 105 kilómetros al norte, que "a fin de no sufrir daños por los proyectiles dirigidos tierra tierra, y de hallarse a salvo de las bombas arrojadas por los aviones —a lo que hasta ahora no se recurrió— abandonen vuestras ciudades inmediato".

En represalia, aviones de reacción Phantom iraníes atacaron ayer los centros petroleros iraqueses de Kirkuk, Mosul y Suleimanien, a unos 4 kilómetros al noroeste.

Entretando, la artillería iraquesa atacó la refinería en Abadán y aviones a reacción MiG iraqueses bombardearon la sede de la Organización Luna Roja, equivalente islámico de la Cruz Roja Internacional-, en dicha ciudad, dijo el Comando de Teherán.

Cuatro Estados árabes prometen aliviar abastecimiento de crudo

BAHREIN, 11 (LR).- Cuatro Estados árabes productores de petróleo, entre ellos Arabia Saudita, prometieron tratar de aliviar el impacto que sobre los abastecimientos causó la guerra iranio-iraquí.

Los ministros de Petróleo de Arabia Saudita, Kuwait, los Emiratos Arabes Unidos y Qatar, decidieron realizar una acción conjunta en una reunión secreta realizada ayer en la capital veraniega saudita de Taif, anunciaron las agencias oficiales de noticias de los Emiratos Arabes y Qatar.

Las noticias no especificaron cuáles serían las medidas a tomar por los cuatro Estados, pero la actitud más esperada es un incremento coordinado de la producción para compensar la pérdida de casi cuatro millones de barriles diarios que exportaban Irak e Irán antes de que comenzara la guerra del Golfo, 19 días atrás.

Ambos anuncios dijeron que los Estados del Golfo darían prioridad a los países en desarrollo, lo que indica que los cuatro socios canalizarían cualquier incremento en su producción a las naciones del Tercer Mundo que dependían fuertemente de los abastecimientos provenientes de Irak e Irán.

Funcionarios de la Agencia Internacional de Energía (AIE), compuesta por 21 países, dijeron en París que Brasil, India y Yugoslavia, fueron los más afectados por la interrupción de los envíos de crudo.

El objetivo principal de esta actitud de los productores del Golfo es evitar la estampida de precios que se produciría si los países más necesitados se ven forzados a recurrir al mercado ocasional (SPOT).

En caso de que la mayor demanda elevase los precios del mercado ocasional, algunas de las 13 naciones miembros de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP) podrían a su vez verse tentadas a incrementar sus propios precios.

Las reservas mundiales de crudo se encuentran en su momento, con una cantidad suficiente para cubrir las necesidades de 100 días. Pero los analistas del Golfo previnieron a las naciones consumidoras que su actitud es demasiado complaciente y que la pérdida de los envíos iraní-iraquí marcaba la existencia de un verdadero peligro de escasez y alza de precios.

Antes de la guerra, unos tres millones de barriles de petróleo fluían diariamente hacia los depósitos del mundo comunista. Con la pérdida de abastecimientos de unos cuatro millones de barriles, la escasez global redondea el millón de barriles diarios.

El Jeque Ahmed Zaki Yamani, Ministro saudita de Petróleo, dijo que el mercado extra de petróleo que produce su país dependería de las condiciones del mercado.

VIP TOUR SIEMPRE VA ADELANTE !!
Para comodidad de sus clientes ha incorporado un moderno servicio de transporte al Aeropuerto, ofreciendo asimismo:
- CITY TOUR
- TIAWANACU
- YUNGAS
- LAGO

VIP TOUR:
Edif. LIBERTAD Pasaje Peatonal Of. 2
Telf. 34064 - 323925

CINE TEATRO MONJE CAMPERO
MARTES ESTRENO

UN VIAJE HACIA OTRO MUNDO EN EL TIEMPO, HACIA UN MUNDO DE MARAVILLAS, MAGIA Y MISTERIO!

Las Aventuras de Las Mil y Una Noches

NUESTRO HORARIO DE FUNCIONES:
MATINEE a Hs. 3,30 p.m. (15,30)
VERMOUTH a Hs. 6.15 p.m. (18,15)
TANDA a Hs. 8,20 p.m. (20,20)
NOCHE: LA FUNCION DE TANDA termina a hs. 10,15
No hay función de Noche (SUSPENDIDA)

XXXV CONGRESO MUNDIAL CAMARA JUNIOR OSAKA 80

Delicias Tours Ltda.
AGENCIA DE VIAJES Y TURISMO

MARAVILLOSA OPORTUNIDAD
VISITE Y CONOZCA LAS COSTUMBRES Y TRADICIONES DE ESTO PAISES

JAPON — NUESTRA RUTA —
LOS ANGELES ★ OSAKA ★ TOKIO ★ KYOTO ★ TAIPEI ★ HONG KONG ★ BANGKOK ★ HONOLULU

Delicias Tours Ltda.
AGENCIA DE VIAJES Y TURISMO
Av. Heroínas o 0144
Casilla 333
Cochabamba - Bolivia
Telfs. 27192 - 29059
Domicilio 44788
Cables "Delitour"

QUO VADIS TURISMO - VIAJES
Av. Mcal. Santa Cruz 1351 Edif. Litoral (Galería) Tel. 363387 - 350806 Casilla 3967
Cables "QUOVADIS" La Paz - Bolivia

SANTA CRUZ TOURS
PLAZA 24 de Septiembre 23
Tel. 24014 Santa Cruz

INTI TOURS
Av. 6 de Octubre 1046
Tel. 2-1- ORURO

TRINITURS LTDA.
Plaza Ballivián Acera ESte N°. 3
Casilla Correo N°. 6. - Telef. 276
Cables: "Trinitours"
Trinidad - Bolivia

TRANSPORTADORES OFICIALES
AVIANCA
JAL JAPAN AIR LINES

FOTO LINARES LTDA. FOTOTECNICA LTDA.
"Su Centro Fotográfico"
ofrecen a usted:
Ampliadoras - Secadoras - Lámparas y Relojes para Cámara Oscura -
Cubetas y todo para el Laboratorio del AFICIONADO y el PROFESIONAL de las marcas
DURST PATTERSON HAMA
Papel y Químicos de
AGFA TETENAL PATTERSON

y en nuestros Laboratorios de Color revelamos:
KODAK AGFA FUJI
Visítenos en:
Edificio "ALBORADA"
Loayza esq. J. de la Riva
Edificio "BARROSQUIRA"
Calle Colón (entre Av. Camacho y Mariscal Santa Cruz)
Casilla 205 - La Paz

URSS y Jordania cancelaron la visita del Rey Hussein a Moscú

REY DE JORDANIA.- N.Y. (AP) El Rey Hussein que cumple una gira por varios países en busca de apoyo para Irak, llegó a un acuerdo con la Unión Soviética para cancelar su viaje a Moscú. (Radiofoto de archivo AP).

MOSCU, 11 (LATIN-REUTER).- La Unión Soviética y Jordania cancelaron la potencialmente conflictiva visita del Rey Hussein a Moscú prevista para la próxima semana.

La postergación hasta fechas determinada fue anunciada hoy en un despacho de la agencia oficial de noticias TASS. TASS no especificó las razones de esa determinación, pero dijo que había sido tomada de "mútuo acuerdo".

Los diplomáticos occidentales consideran que la dilación está estrechamente vinculada, al conflicto iranio-iraquí, en el que Jordania respalda a Irak mientras Moscú intenta mantenerse neutral.

Al subrayar que el viaje del Rey Hussein fue planeado con considerable antelación al inicio de la guerra entre Irán e Irak, los diplomáticos dijeron que el Kremlin se esforzaba por evitar las acusaciones de que favorecería a Bagdad.

La Unión Soviética, comprometida con Irak por un tratado de amistad firmado en 1972, negó ayer que proporcionará armas a ese país a través de Jordania y dijo que las acusaciones habían sido inventados por Washington para desacreditar a Moscú.

La hipersensibilidad soviética a cualquier cargo que se le formule respecto de intervención en la guerra del Golfo quedó ayer nuevamente iluminada por la publicación de un comunicado conjunto con Siria, en el que evitó mencionar a la guerra.

La visita de tres días a Moscú del Presidente sirio Hafez Al-Assad que culminó ayer, fue especificamente programada para la firma de un tratado de cooperación y amistad que había sido preparado con marcada antelación, dijeron diplomáticos occidentales y del Oriente Medio.

La ausencia de cualquier tipo de referencias a la guerra en el comunicado evidencia la intención del Kremlin de aparecer como neutral en un conflicto en el que Irak acusa a Siria de armar a Irán.

De acuerdo a ese punto de vista, Irak anunció anoche que cerraría sus embajadas en Siria, Libia y Corea del Norte.

La importancia de Jordania para la Unión Soviética creció en los últimos tres años debido a su oposición a los acuerdos de Camp David firmados entre Egipto e Israel.

En caso de intervención bélica

Irán amenaza destruir las instalaciones petroleras de países del Golfo Pérsico

PARIS, 11 (EFE) - El presidente de Irán, Abolhassan Bani Sadr, aseguró que "si los países del golfo entran en guerra destruiremos sus instalaciones petroleras".

Tan seria advertencia la hizo en declaraciones al semanario francés "Le Nouvel Observateur", que éste publica hoy sábado.

El Jefe de Estado de Irán responde en la entrevista a numerosas preguntas relativas al desarrollo de la guerra entre su país e Irak, las condiciones para que termine y la actitud de las grandes potencias.

Refiriéndose al empleo de misiles iraquíes contra las poblaciones iranies, evocado por la revista, Bani Sadr afirmó que su país no está dispuesto, como medida de represalia, a atacar las ciudades enemigas, limitándose la acción bélica a los objetivos militares.

Una posible actividad bélica iraní en Ormuz estará supeditada, según el Presidente, al hecho de que "la guerra adquiera amplitud y las grandes potencias se empeñen valiéndose de otros países".

Bani Sadr explica el "aislamiento" de su país por tres motivos: El error de haber tomado rehenes, "nuestra incapacidad para tratar con la prensa" y "los excesos de la justicia".

Según el Presidente, la revolución iraní era "bella" y de una "espiritualidad casi total", pero "con excesos y errores se le dio un aspecto aterrador".

La guerra actual, subraya el Presidente iraní, "beneficia a las dos grandes potencias".

Según él, es "una ganga" para la Unión Soviética, "pues nadie se interesa ya por su acción en Afganistán".

A su juicio, también los norteamericanos "se congratulan", pues "el declive de Irak es muy grave para el frente árabe antisionista" y quienes "salen ganando en este asunto" son "Sadat, Israel, los regímenes árabes conservadores y los Estados Unidos".

Los observadores extranjeros en Irán señalaron que los guardias de la revolución ("pasdaran") actúan en esta guerra bajo las órdenes de las autoridades religiosas mientras el Ejército se halla bajo la autoridad directa de Bani Sadr.

Este, en la entrevista, afirma que desde hace meses, "pese a todas las críticas", se empeñó en la reconstitución del Ejército, que "es treinta veces más importante, en calidad y en cantidad, que los "pasdaran"".

En lo que respecta a las condiciones en que Irán cesaría el fuego, el Presidente iraní es terminante: "Cuando hayamos derrumbado el régimen de Saddam Hussein", y formula una nueva advertencia: "Para ello estamos dispuestos a llevar la guerra al interior mismo de Irak".

Por último, rechaza cualquier discusión sobre las islas del estrecho de Ormuz y afirma poseer documentos según los cuales el destronado Sha entregó durante millones de dólares de "propinas" a los emires para que no protestaran por la ocupación de las islas por Irán.

"Si fuera necesario, añade, publicaría esos documentos con otras piezas más comprometedoras aún".

Rescate de las víctimas del terremoto en Argelia

ARGEL, 11 (AP).- Equipos de rescate realizan búsquedas en las ruinas de Al Asnam, de los que el gobierno dijo hoy son "miles de nuestros hermanos y hermanas muertos y heridos", a causa de un terremoto de grandes proporciones que destruyó el 80 por ciento de esa ciudad argelina, y provocó ondas expansivas que se extendieron a través del Mediterráneo hasta el sur de España y de Francia.

En toda la ciudad podía escucharse los gritos y pedidos de auzilio de personas heridas y atrapadas cuando el sismo se produjo ayer en al Asnam, mientras continuaban las tareas para rescatarlas, dijo un periodista de la agencia noticiosa oficial APS. Con excepción de algunos edificios nuevos en los suburbios, y de algunos de baja altura, el resto de esa ciudad de 125.000 habitantes se halla en ruinas, dijo.

Durante los últimos 25 años al Asnam se encontraba en proceso de reconstrucción luego de un temblor, de menor intensidad, que hace 26 años ocasionó 1.657 muertos y miles de heridos.

Uno de los puntos más afectado por el terremoto de ayer fue un complejo residencial en el que vivían alrededor de 3.000 personas, mientras que recientemente construido Hotel Chelif, muy conocido por visitantes extranjeros, quedó totalmente arrasado, indicó la agencia noticiosa. Dijo que no había información que se hubieran producido víctimas entre los extranjeros.

Líderes militares de Turquía liberaron a 50 parlamentarios

ANGORA, 11 (LR).- Los líderes militares de Turquía liberaron hoy a las dos ex-Primeros Ministros, Suleyman Demirel y Bulent Ecevit, junto a otros 50 parlamentarios que fueron detenidos el mes pasado luego del golpe militar.

Unos 40 parlamentarios, entre ellos un senador, quedaron detenidos y podrían enfrentar juicios militares por delitos de los que se los acusa haber cometido antes del golpe.

Se encuentra también entre ellos dos importantes líderes partidarios: Alpaslan Turkes, de extrema derecha y el musulmán ortodoxo Necmettin Erbakan.

La mayoría de los diputados aún detenidos pertenecen al partido Movimiento Nacionalista de Alpaslan Turkes y al Partido de Salvación Nacional de Erbaka.

Reservas económicas de Irak para el sostenimiento bélico

BAGDAD, 11 (AP).- Irak cuenta con suficientes reservas de oro y divisas extranjeras como para soportar otro año completo de acciones bélicas contra el vecino Irán, sin recurrir a préstamos externos o modificar su propia moneda, dice el Presidente del Banco Central en esta capital Hassan Najafi.

Las reservas de oro iraquíes alcanzaron el martes pasado un tope récord, dijo Najafi en una entrevista difundida anoche por la televisión estatal, fragmentos de la cual fueron distribuidos hoy por la agencia noticiosa oficial iraquí.

El funcionario no mencionó cifras, pero dijo que la más reciente evaluación de las necesidades provocadas por la guerra, y de los bienes con que cuenta el país, indicaron que la nación podría sobrevivir un año de hostilidades sin ninguna presión financiera, aun si sus exportaciones de petróleo continuaran interrumpidas.

Antes del inicio de las hostilidades, hace 20 días, Irak era el segundo mayor exportador petrolero después de Arabia Saudita. Las acciones bélicas obligaron a Irak a la inmediata suspensión del envío de 3,2 millones de barriles diarios de crudo a Occidente.

Este promedio le hubiera significado al país un ingreso de 30.000 millones de dólares para fines de año.

Ayuda internacional con destino a víctimas del terremoto en Argelia

GINEBRA, 11 (LR).- Una operación internacional de ayuda de emergencia fue montada hoy a través de la Liga de Sociedades de la Cruz Roja, con sede en Ginebra, para auxiliar a la zona afectada por el terremoto de ayer en Argelia.

La liga dijo que había comenzado a diagramar el envío de ayuda luego que la Medialuna Roja Argelina —el equivalente musulmán de la Cruz Roja— informó de un número de muertos estimado entre 5.000 y 20.00 a causa de dos temblores que afectaron ayer la zona de el Asnam.

Suiza, las naciones escandinavas, la Unión Soviética y los Estados Unidos fueron los primeros países que llegaron con ayuda, dijo al liga.

La Medialuna Roja Argelina dijo que cerca de un cuarto de millón de personas en la región occidental del país podrían necesitar ayuda de emergencia en forma de mantas, alimentos, medicinas y refugio temporario.

Solicitó inmediatamente tiendas de campaña, ropa de cama, víveres, instrumentos quirúrgicos y plasma sanguíneo.

Un representante de la Liga volará a Argelia este fin de semana para hacer una evaluación de las necesidades de ayuda en el terreno de los hechos.

La Liga, que ha estado desarrollando aquí las sesiones ordinarias de su Consejo Ejecutivo, dijo que el gobierno suizo y la Cruz Roja ya habían enviado tres aviones a Argel con equipo de cirujanos y miembros de la Guardia de Rescate Aérea Suiza.

Tres médicos del cuerpo suizo de ayuda a catástrofes estaban a bordo con abastecimientos médicos y equipo quirúrgico, y el cuerpo de rescate envió a seis perros sabuesos especialmente entrenados junto con sus cuidadores.

Un cuarto avión suizo estaba preparado para volar a Argel este fin de semana.

La Liga dijo que los voluntarios argelinos de la Medialuna Roja habían transportado todas sus reservas de abastecimientos de emergencia a la región afectada y que estaban acondicionando sitios para almacenar la ayuda del exterior.

La Cruz Roja Británica prometió 48.000 dólares en ayuda de emergencia. El gobierno sirio dijo que un equipo médico había partido de Damasco con destino a Argelia.

El Presidente de Argelia, Chadli Benjedid recibió centenares de mensajes de condolencia del extranjero, incluyendo los del Presidente Sirio, Hafez Al Assad, del Rey Hassan de Marruecos, del Primer Ministro de Irán Mohammad Ali Rajai y de la Reina Isabel de Gran Bretaña.

La Radio de Teherán informó que el gobierno iranio dispuso un duelo nacional de tres días, a partir de hoy, a causa del terremoto.

Refuerzos para el ejército de Irak

BASORA, IRAK, 11 (LATIN-REUTER).- Irak trasladó esta madrugada más tanques y equipos blindados al frente de batalla en torno a la sitiada ciudad irania de Khorramshar en una aparente maniobra de pinzas sobre la semidestruida refinería de petróleo de Abadán, informaron testigos.

Irak contaba con centenares de tanques y equipos blindados en los alrededores de Khorramshahr, pero durante la noche trasladó gran cantidad de blindados T-62 de manufactura soviética.

Las Fuerzas Armadas iraquíes informaron ayer que sus efectivos establecieron una cabeza de puente en la ribera meridional del río Karun.

Rey Hussein de Jordania busca apoyo árabe a la causa de Irak

BAHREIN, 11 (LATIN-REUTER).- El Rey Hussein de Jordania llegó hoy a Arabia Saudita *en un aparente intento por asegurar un apoyo* a reservas a Irak en su guerra de tres semanas contra Irán.

El monarca jordano es el principal aliado de Irak y ofreció enviarle tropas si el gobierno de Bagdad lo solicitaba. El puerto de Aqaba, en el extremo sur de Jordania pasó a ser el más importante canal para las importaciones iraquíes, al ser cerradas sus terminales marítimas, tras ser destruidas por la aviación iranía.

El Rey Khalid, recibió a Hussein en el puerto de Jedda, dijo la agencia oficial de noticias de Arabia Saudita, pero no suministró detalles.

Acompañan al Rey Hussein, su Primer Ministro Modar Badran, el Comandante de las Fuerzas Armadas, General Zaid Bin Shaker y el Jefe de la Oficina de Hussein, Ahmed Aziz, quien visitó los Estados del Golfo Pérsico esta semana para discutir la guerra entre Irán e Irán.

El arribo del monarca a Arabia Saudita se produjo después de difundirse anoche un *anuncio en Amman, en el que se comunicó que su visita a Mascú, prevista para mediados de octubre, se postergó indefinidamente.*

Hasta el momento, Arabia Saudita evitó respaldar públicamente a Bagdad, aunque manifestó que ayudaría a defender a cualquier país árabe que fuera atacado por Irán en una expansión de la guerra del Golfo.

Un apoyo abierto a Irak podría perjudicar las relaciones con los Estados Unidos, que ya expresaron su preocupación por el papel asumido por Jordania en la guerra no declarada.

Washington envió a Arabia Saudita cuatro aviones con avanzados equipos de radar después de estalar la guerra y hay funcionarios estadounidenses en el Reino, realizando un estudio sobre sus necesidades militares.

La visita del Rey Hussein aparentemente acentuó la creciente división del mundo árabe ante el conflicto del Golfo Pérsico, en donde el apoyo a Irak es contrarrestado por los Estados radicales como Libia y Siria que respalda a Irán.

LLEGO!!

L MEJOR DICCIONARIO EL MUNDO

PEQUEÑO Larousse ILUSTRADO

Edición: 1980

ACTUALIZADA

istribuye por mayor y : LIBRERIA "LA UNI AL" Jenaro Sanjinés A PAZ.

TOME DIURETICO

Pídalo en sus Farmacias

COMPRO JOYAS

Brazaletes, dentaduras, aretes. Monedas de oro en cualquier estado. Pago hasta 450 el gramo Colón Nº 463 interior izquierda segundo patio. Atendemos todo el día.

ATENCION INDUSTRIALES MADEREROS

Ofrecemos planta industrial para la fabricación de tableros de madera prensada (particle board) de industria inglesa con financiamiento a largo plazo — condiciones blandas— invitamos a escribirnos "Ricon" casilla 2382.

BUSECA

LOCRO CRIOLLO

Pruebe el novedoso y exquisito plato en chúa. MENU VARIADO Desayuno desde las 7.30 a.m. EVARISTO VALLE 137 PEREZ VELASCO CONFITERIA BLANCA NIEVES

PRIMER SEMINARIO DE PRACTICA CONTABLE COMERCIAL INDUSTRIAL

Se inician el jueves 16 de Octubre 1980. Se reciben inscripciones lunes y martes. Informes: Edificio Herrmann. Piso 16. Of. 1604. Telf. 372649. Se atiende de 9 a 12 en la mañana y 18 a 19 p m

ASOCIACION DE EXALUMNAS DEL COLEGIO SAGRADOS CORAZONES

Se invita a todas las Exalumnas al tradicional Almuerzo Anual y Cambio de Directorio que se efectuará el día Sábado 18 del presente a Hs. 12,30 en los Salones del Automóvil Club Boliviano. Los tickets podrán adquirirse en la Secretaría del Colegio de 11 a 12 y de 17 a 19 hrs. y en "La Opera" hasta el día 15 del presente.

La Paz, octubre de 1980

CONCURSO DE VOLADORES COMETAS O BARRILETES

RADIO NUEVA AMERICA, en homenaje a la Fundación de La Paz, convoca a todos los niños de la ciudad al concurso de voladores, cometas o barriletes, que se realizará en el Mirador de LAIKAKOTA de la zona de Miraflores el día lunes 20 de octubre a hrs. 11.00 de la mañana de acuerdo a las siguientes bases:

a) DE LOS PARTICIPANTES.- Tendrán derecho a intervenir todos los niños y niñas nacionales o extranjeros que no hayan cumplido los doce años.
b) DE LOS VOLADORES, COMETAS, BARRILETES: La competencia no tiene ninguna restricción, podrán participar todos los voladores, cometas o barriletes, grandes o pequeños, cuadrados, o de cualquier forma geométrica, que tengan forma de aves, figuras cómicas, o personajes de historietas.
c) REQUISITOS.- Los voladores, cometas o barriletes, deberán ser confeccionados por los mismos participantes.
Se usarán los colores de nuestra bandera (Rojo, Amarillo y Verde) pudiendo utilizar un solo color de estos o diferentes combinaciones.
d) DE LAS INSCRIPCIONES.- Las inscripciones se recibirán en RNA. Junín esq. Indaburo, a partir de la fecha hasta el día sábado 18 de octubre a hrs. 12.00, recibiendo a cambio su boleta de inscripción sin costo alguno.
e) DE LOS PREMIOS.- Se premiarán los diseños más originales, y los que más alto remonten con lindos y valiosos regalos que serán entregados en el programa MATINAL de RNA.

La Paz, 12 de octubre de 1980

Vo. Bo. Elvira Llosa de Salmón

DIRECTORA DE RADIO NUEVA AMERICA

Vendo ropa de mujer a medio uso. Hoy domingo, todo el día. Landaeta 232- 4to. piso.

ULTIMA OCASION

A precio Regalado Vendo Cámara nueva, Pentax K 100, sistema Reflex, gran angular, Teleobjetivo, Flash electrónico y estuches. Tel. 372128 Hasta las 14 Hrs.

LA HACIENDA 222

Menú Dominical

"La única alternativa del buen comer"

Cocktail 222

Palta, Crema de Espárragos, Lechón al Horno o Perjerrey a la Romana.

Soufle de Piña,Té, Café o Mate.

Valor $b. 70.-- Fono 360761

Nicolás Acosta 222 (casi Esq. México).

El Dr. Carlos Muñoz A. viajó invitado al Congreso Latinoamericano de Ortopedia y Traumatología a realizarse en la ciudad de Mérida (México). El Dr. Muñoz presidirá parte de las reuniones científicas en su especialidad.

Este evento de trascendental importancia para la humanidad enfocará temas como la microcirugía de la mano.

A su retorno atenderá normalmente en su consultorio particular a su distinguida clientela.

AGRADECIMIENTO

Hago público agradecimiento al Supremo Gobierno de Reconstrucción Nacional, presidido por el Excmo. Sr. General Luis García Meza, por las expresiones y actos en favor de los agricultores cruceños y la imposición de nueva mentalidad en procura de las mejores y adecuadas soluciones frente a los problemas de créditos bancarios que afligen a los esforzados agricultores, soluciones prácticas que tanto el supremo Gobierno de Reconstrucción Nacional así como el Sr. Gerente de Crédito, Lic. Alfredo Rocha y el Agente del Banco Agrícola, Cnl. Alberto Jordán Bilbao quienes en todo momento y con esforzado empeño y de forma inmediata se abocan en la búsqueda de soluciones reales viables para resolver las críticas situaciones crediticias en que se encuentran los agricultores especialmente de los que tienen pendientes créditos bancarios encarando de esta manera soluciones patrióticas ya que esos agricultores así favorecidos con tan acertada como realista política agrícola crediticia, retornan con nueva mística a sus sacrificadas tareas agrícolas para engrandecimiento de la Patria y beneficio de la comunidad.

Hago también un llamamiento a los agricultores que tienen pendientes créditos agrícolas para que se apersonen en el Banco Agrícola de Bolivia, cuyos personeros al presente muestran decidida gran disposición para atender y ayudar y resolver las críticas y empantanadas situaciones en que se encuentran.

Quien suscribe este agradecimiento informa a la opinión pública que al presente no tengo ningún vencimiento pendiente con el Banco Agrícola, ya que mi situación crediticia ha sido regulada.

Widen Razuk Abrene
C.I. 1480234 S.C.

Santa Cruz, Octubre de 1980

Esperanzas para las ciudades del Tercer Mundo

Hacia el año 2000 por lo menos 40 ciudades del mundo en desarrollo tendrán más de 5 millones de habitantes. El científico de la India, Dr. Arcot Ramachandran, Director Ejecutivo de HABITAT, centro de las Naciones Unidas para los asentamientos Humanos, con sede en Nairobi, habló sobre los problemas y perspectivas de las ciudades con John Rowley, editor de "People", la revista internacional sobre población y desarrollo.

P. ¿Está usted en condiciones de mirar hacia la Conferencia Habitat 76 y el establecimiento del Centro para los Asentamientos Huamnos (HABITAT) como un punto de cambio o simplemente hemos estado rasguñando apenas la periferia del crecimiento problema de las ciudades en explotasión?

R. Yo me siento optimista de que quizás dentro de veinte o treinta años la historia dejará constancia de que nosotros hicimos el intento de que la atención de la comunidad mundial se enfocara hacia este importante sector. Un informe del Banco Mundial dice que hacia el año 2000 habrá por lo menos 40 ciudades con más de 5 millones de habitantes en el mundo en desarrollo. Los países en desarrollo comienzan a comprender que tienen que realizar un esfuerzo bastante mayor en la planificación nacional a fin de que estas ciudades no crezcan de manera astronómica. Esto sucede, por ejemplo en Calcuta donde la población no ha estado creciendo y la dirección del crecimiento se ha orientado a otras áreas. El crecimiento regional en México también puede prevenir que la ciudad de México alcance la proyección de 30 millones. También ocurre esto en otros centros metropolitanos. Sobre este asunto estamos organizando para octubre en Nagoya, Japón una gran conferencia mundial sobre planificación, desarrollo y administración de áreas metropolitanas.

P. Usted ha cumplido un año a cargo de HABITAT. ¿Qué se ha logrado en ese tiempo?

R. El Centro de las Naciones Unidas para los Asentamientos Humanos fue establecido en octubre de 1978 siguiendo las recomendaciones de la Conferencia Habitat de Vancouver de 1976. Esto planteó algunos problemas y desafíos, pero a partir de comienzos del presente año ya hemos estado en pleno funcionamiento desde Nairobi. Somos una agencia ejecutora con proyectos en 50 países, la mitad de ellos en Africa.

P. ¿Hasta qué punto es una limitación el hecho de que su presupuesto anual alcanza por ahora sólo 20 millones de dólares?

R. Es verdad que los recursos son siempre una limitante, pero lo más importante es lograr que los gobiernos miembros comprendan que la programación de los asentamientos humanos debe integrarse a la planificación económica nacional. Una vez que esto es comprendido entonces la cuestión de los recursos se hace menos difícil. La comunidad internacional puede sólo proveer una pequeña fracción de los fondos requeridos; el grueso de ellos debe venir de los propios países. Y en este sentido puede ser de gran ayuda la conciencia de que la planificación de los asentamientos humanos es un importante factor económico y social en los procesos de planificación. Los propios economistas están comprendiendo actualmente que la planificación de abajo hacia arriba es mejor que la planificación de arriba hacia abajo que ha sido la experiencia de las pasadas dos décadas.

P. ¿Podría usted explicar cuál es su enfoque de la planificación?

R. Déjeme darle un ejemplo. Tomemos la ubicación de las oportunidades económicas y el decisivo problema de la generación de empleos. Se pueden ubicar todas las industrias en una sola ciudad importante y descubrir después que la migración de las áreas rurales a las urbanas comienza a aumentar. Entonces se empieza a gritar "Dios mío, esto es malo, debemos detener la migración rural". Pero eso no se puede hacer cuando se han fincado las oportunidades de trabajo en un solo lugar. Es por esto que decimos a los planificadores: "cuando ustedes planifiquen para un país en su conjunto tomen en cuenta que deben distribuirse las oportunidades económicas y las oportunidades de empleo y así promover la dispersión de la población". De otra manera muchos de los nuevos países desarrollados tendrán una ciudad con una población de varios millones y en las áreas rurales no habrá oportunidades de empleo.

P. ¿De manera entonces que su programa es no concentrarse en la planificación urbana sino concentrarse en la planificación del desarrollo integrado a nivel nacional?

R. Correcto. Muy a menudo, en muchos países la planificación física es el último de los elementos que debe considerarse.

P. ¿Es que la mayoría de los gobiernos está adoptando este enfoque de la planificación?

R. No, pero varios de ellos lo han hecho en los últimos años luego de la Conferencia de Vancouver. Por ejemplo los gobiernos de Filipinas y de México y algunos otros países latinoamericanos han establecido ministerios de asentamientos humanos en los que se integran todos estos factores. Anteriormente nosotros hablábamos sólo de vivienda. Hoy hablamos de techo, infraestructura y servicios, sea para asentamientos urbanos o asentamientos rurales.

El hecho real es que el 99% de los asentamientos rurales son construidos por la gente interesada: todo lo que ellos requieren es 1 o 2% de ayuda en planificación, preparación del sitio, infraestructura, etc. Lo mismo ocurre en las vecindades de los pobres urbanos, donde la gente está deseosa de elevar y mejorar su medio ambiente. Pero hace falta un esfuerzo catalizador de parte de los gobiernos municipales.

P. De seguro que para persuadir a los gobiernos a enfocar así las cosas usted necesita realizar algunos grandes proyectos de demostración.

Hemos coordinado alguno de nuestros proyectos con el Banco Mundial. Estamos pidiendo ahora a los bancos regionales de desarrollo incorporarse a la acción, y nuestra idea es lograr que asignen una tajada mayor de sus recursos a los asentamientos humanos. El propio Banco Mundial ha indicado que daría del 7 al 8 por ciento. Al fin y al cabo un asentamiento es para la gente y no se va a lograr una mejoría del medio ambiente si se permite que la mitad de la población viva en abyecta pobreza lado a lado de la abundancia.

P. Mucho se ha hablado acerca de la importancia de invertir más dinero en el desarrollo rural a fin de eviar que la gente abandone la tierra. Otros argumentan que la urbanización es inevitable y que debe ser aceptada. ¿Cuál es la actitud de HABITAT en este debate rural|urbano?

R. En el caso de los asentamientos rurales es preciso tener un enfoque de sistema total hacia la planificación. No se trata solamente de producir más comida. Eso es importante, pero hay también otras cosas como por ejemplo qué trabajo tendrá la gente en las épocas de escasa labor agrícola? ¿por qué habrá que enviar los productos desde las áreas rurales a un centro de mercado a cientos de kilómetros para su procesamiento para posteriormente traerlos de vuelta?

Queremos indicar que hace falta algún tipo de planificación para que la gente permanezca en las áreas rurales. Ciertamente la gente del campo se va a trasladar a las áreas donde hay trabajo. La presión sobre la tierra es tan grande que no podrá sostener a toda la gente, pero de todas maneras hacia el año 2000 será rural todavía el 60% de la población en Asia y Africa.

P. ¿Le gustaría ver que se dedican mayores esfuerzos a los problemas de los asentamientos rurales?

R. Las áreas rurales requieren de mayores recursos. El ahorro salido de las zonas rurales debe ser devuelto a ellas para su desarrollo y no debe ser succionado hacia el centro. Pero también debemos promover centros de crecimiento. Yo no estoy hablando de nuevas ciudades, sino de un centro de mercado que pueda servir de foco para cierto número de aldeas.

Es necesario mejorar los vínculos de transporte y comunicación. Sólo de esta manera los asentamientos rurales llegarán a sentir que están participando del proceso de desarrollo nacional. De otra manera se sentirán ignorados. Sin embargo, la tendencia general de la mayoría de los gobiernos es hacer de bomberos en las áreas urbanas, ya que allí se producen presiones muy poderosas y pueden crearse problemas sociales que atraerán de inmediato la atención de la gente.

P. ¿Como científico cree usted que la ciencia tiene algunas respuestas especiales a los problemas de los asentamientos humanos?

R. Tanto la ciencia como tecnología tienen mucho contribuir. ¿Qué necesidad de tener el viejo sistema de ficación que concentra toda industrias en una área, toda oficinas de comercio en otra oficinas de gobierno en tercera, la educación y la s en una cuarta y la residenci una quinta y la gente yend un lado a otro en esta gran metropolitana?

¿Por qué no tener dentr una gran área metropoli conglomerados de tamientos que sean más o m autosuficientes? ¿Por qué contar con me comunicaciones en vez de que trasladar a la gente?

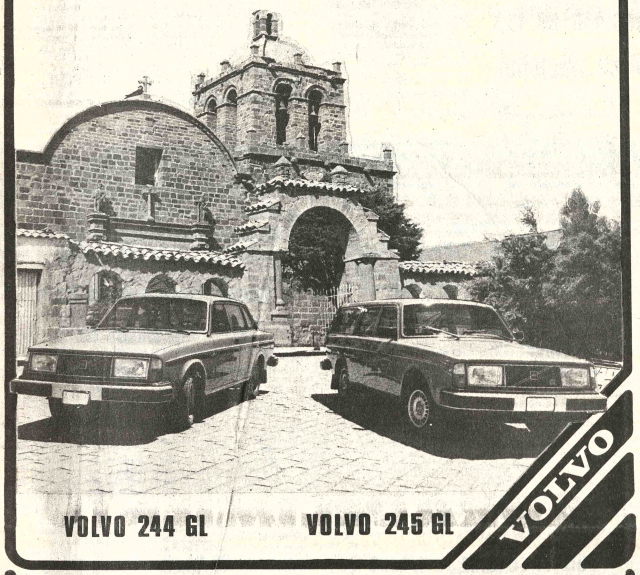
P. Hay quien dice que clave para los asentamie humanos es la tierra, ¿pe comentar al respecto?

R. La tierra es muy portante para la gente. tenencia asegurada es ticularmente necesaria par pobres urbanos. Yo estoy se de que la mayoría de la tiene capacidad para cons su propio techo, con a comunitaria, y continuará jorando su vivienda a me que mejoran sus condici económicas. He visto ejem de esto en Kingston, Jamai en muchas otras ciudades proyectos de sitio y serv están siendo puestos en tica, pero los gobiernos proveer tierra a precios ra bles y su costo debe recuperado a largo plazo y bajo interés.

En diversos países los biernos están comprando tierra en la que se asienta tugurios y luego la entreg los pobres. En el Centro BITAT no creemos en la dicación de las zonas de gurios. Nunca da buenos videndos. Si los tugurios reemplazados por altos edi de concreto, los pobres de t maneras terminan viviend otros tugurios. Los gobie tienen que aceptar finalm que la única manera de res el problema de vivienda gente es dejarlos que lo h ellos mismos y proveerlo tierra y de servicios.

VOLVO

PLACER, ECONOMIA Y CALIDAD



VOLVO 244 GL VOLVO 245 GL

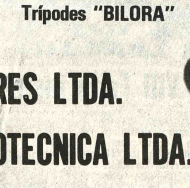
VOLVO

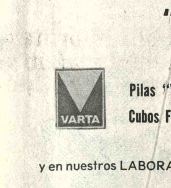
INTERMACO

International Machinery Co. (Bolivia) S.A.

Reserve su unidad Entrega inmediata

DEPARTAMENTO VOLVO TEL: 356040
LA PAZ MERCADO 1075 — CASILLA 852
TELFS: 372183 — 372184
SANTA CRUZ RENE MORENO 268
TELFS: 33957 — 24221
EN EL INTERIOR: CASA GRACE





Máquinas Fotográficas "MINOLTA"
Flash Electrónicos "METZ"
Proyectores de Slides "KINDERMANN"
Proyectores de Super 8 "EUMING"
Trípodes "BILORA"

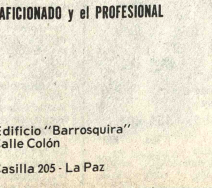


FOTO LINARES LTDA.

FOTOTECNICA LTDA.

"Su Centro Fotográfico"

VARTA

Pilas "VARTA" Fotómetros Marcos para Slides - Películas Filmadas - Cubos Flash Accesorios en general para el AFICIONADO y el PROFESIONAL

y en nuestros LABORATORIOS DE COLOR revelamos:

KODAX AGFA FUJI

Visítenos en:

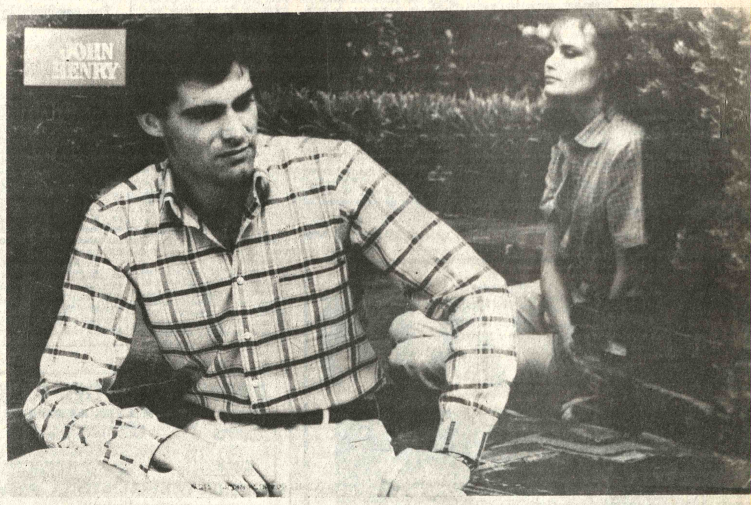
Edificio "Alborada"
Loayza esq. J. de la Riva

Edificio "Barrosquira"
Calle Colón

Casilla 205 - La Paz

La camisa de los preferidos

JOHN HENRY®



EL CUELLO PERFECTO DE PLANCHADO PERMANENTE

Los preferidos del exito saben que la camisa

JOHN HENRY

expresa al hombre moderno, dinámico, triunfador.
¡Elija la suya!
En la completa variedad de modelos, diseños y colores exclusivos para que Ud. la luzca .... triunfe!

Telas importadas de diseños y colores exclusivos.

BAJO LICENCIA DE

Manhattan INDUSTRIES INC.

A LA VENTA EN TODAS LAS DISTRIBUIDORAS MANHATTAN DEL PAIS

Ministro de Trabajo

Salarios deben responder a necesidades de trabajadores

"Los trabajadores deben recibir el salario que les corresponda, en función de sus necesidades", declaró el Ministro de Trabajo y Desarrollo Laboral, Gral. Augusto Calderón, al anunciar que continúa el estudio del nuevo salario mínimo vital.

En conversación con los periodistas, dijo que el salario mínimo es una de las principales preocupaciones del gobierno y constituye "el punto de partida y uno de los fundamentos de la reorganización nacional".

(Los estudios sobre el salario mínimo comenzaron en febrero pasado, como respuesta del gobierno a un pliego petitorio presentado por la Central Obrera Boliviana).

El Ministro Calderón, dijo que ya están concluidas las dos primeras partes del estudio, referidas a la parte numérica y estadística del nuevo salario. Esta parte del proceso tomó en cuenta, entre otras cosas, evaluaciones sobre el incremento del costo de la vida, la determinación de una canasta mínima familiar y otros aspectos cuantificables, según la explicación oficial.

La autoridad dijo que la parte final del estudio será encomendada a un grupo de profesionales en ciencias sociales, quienes deberán compatibilizar los resultados del estudio matemático con variables sociológicas, de modo que "se logre la determinación de un salario mínimo vital ajustado a la realidad y a las necesidades de los trabajadores".

Indicó que no se ha fijado un plazo para el término del referido estudio, aunque insistió en que el mismo tiene carácter prioritario. "Puede ser que el estudio concluya en dos, tres meses o tal vez más tiempo", afirmó.

La determinación del nuevo salario mínimo vital deberá ajustarse también a las modificaciones que pudieran ser introducidas en la legislación laboral, del país. Esas modificaciones - fundamentalmente, la reforma de la Ley General del Trabajo- serán estudiadas por un consejo de asesores en actual proceso de designación.

Ese consejo estará integrado por abogados especialistas en legislación laboral y representantes laborales y empresariales.

Financiamiento para dos nuevos proyectos de exploración minera

El Fondo Nacional de Exploración Minera financiará dos nuevos proyectos de exploración, desarrollo y factibilización de reservas minerales, con una inversión de 593.000 dólares americanos, se informó oficialmente.

Los proyectos fueron seleccionados entre las solicitudes de financiamiento contingente presentadas por el sector minero privado, según dice un boletín del FNEM.

En el cantón Tipuani, provincia Larecaja del departamento de La Paz, serán evaluadas y desarrolladas las reservas de oro existentes en el yacimiento arrendado actualmente por la Cooperativa Aurífera Molleterio.

El potencial estimado de las reservas de ese yacimiento llega a las 500.000 toneladas métricas de minerales de oro, de las cuales seria procesada anualmente unas 45.000 toneladas. Esto garantiza una vida útil del yacimiento por lo menos para 11 años, añade el informe.

En Molleterio se investigará el "cauce antiguo" del yacimiento, donde, supuestamente, hay un mayor contenido aurífero. Serán ubicados también nuevos "veneros" comercialmente explotables.

El proyecto "La Liga y Alicia" beneficiará a un yacimiento ubicado en el cantón Quime, de la provincia Inquisivi de La Paz, de propiedad de Eduardo Sarmiento.

No hay datos oficiales sobre las reservas y la actual producción de ese yacimiento, aunque se calcula que la misma llega a las 300 toneladas anuales de concentrados de estaño.

Se realizarán trabajos para comprobar el tamaño del depósito de mineral y para ubicar nuevas vetas de explotación.

El yacimiento de Quime tiene reservas de minerales de estaño calculadas en 40.000 toneladas métricas, con una ley promedio de aproximadamente el uno por ciento.

Prefectos y Alcaldes realizarán una reunión nacional en La Paz

El gobierno, a través el Ministerio del Interior, auspiciará una reunión nacional de refectos y Alcaldes en la udad de La Paz, que beará efectuarse del 14 16 del presente mes, ará encarar el estudio lítico - administrativo cada departamento y pital de departamento. gún la información oporcionada por el nisterio del Interior, sido prevista la orización de esa conencia nacional; hasta mediodía del miartes, las esas autoridades berán estar en La Paz.

Fundamentalmente, tacó el Ministerio a vés del Subsecretario niel Salamanca, luego informe de labores deberán presentar efectos y Alcaldes, re todo lo realizado sta la fecha, deberán ntear proposiciones lizables de beneficio a la población departamental y de ciudades itales.

Paralelamente, se lizarán las responlidades político-ministrativas de diautoridades.

La Conferencia de fectos y Alcaldes será quida en un acto ha sido especialmenprogramado, a las horas del martes 14.

Las deliberaciones n iniciadas a las 9 s del miércoles 15, la organización de isiones de trabajo, cuales encaminarán labores para tratar aspectos políticos, inistrativos, económicos y de proyectos obras y de reaciones. El aspecto cultural no estará, tampoco, ausente de ese trabajo.

El jueves 16, a las 18.30 horas, se efectuará una reunión plenaria para escuchar y aprobar las conclusiones, las mismas que serán entregadas al gobierno a través del Ministerio del Interior, cuyos representantes participarán, asimismo, en las reuniones.

La Conferencia de Prefectos y Alcaldes de Bolivia, concluirá con una cena que ofrecerá el Presidente Luis García Meza.

En La Paz

Alcaldía efectuará "trabajos de control" en ríos y riachuelos

La Alcaldía Municipal de La Paz ha dispuesto realizar "trabajos de control" en las cabeceras de ríos y riachuelos que se encuentran en estado de desequilibrio, en cumplimiento al Plan de Emergencia destinado a prevenir consecuencias negativas en la época de lluvias.

El objeto de esos trabajos es evitar las erosiones en la base de los ríos y riachuelos y, por consiguiente, las erosiones laterales que originan deslizamientos de los taludes.

"Esa situación en cualquier momento, puede originar el embalsamiento de las aguas y posteriormente arrastrar todo el material deslizado y originar mazamorras que causan daño no sólo a las propiedades particulares, sino también ponen en riesgo vidas humanas", se dijo.

Para la ejecución de los trabajos de control se consideraron los problemas sociales y económicos, debido a que las zonas donde se realizarán las obras son periféricas donde la población asentada es de bajos recursos económicos y "obviamente con los más damnificados en caso de producirse mazamorras y deslizamientos".

COSTO DE LOS TRABAJOS

Para la ejecución de los trabajos, la Alcaldía Municipal ha convocado a empresas constructoras para que presenten sus propuestas con el siguiente detalle: El Grupo Jahura superior en Villa Armonía, precio oficial $b. 400.894, regulación de la torrentera del río Chuallanki, zona Pampahasi, precio oficial 341.593 $b., y regulación de la torrentera del río Niño Kolla y Seguancani, zona Tembladerani, precio oficial 385.888 pesos bolivianos.

Otros trabajos similares serán realizados en el río Viscachani, zona Clavario-Vino Tinto, precio oficial $b. 494.484; regulación río Matadero, zona Achachicala, 285.352 $b.; regulación del río Huayllas, zona Villa Armonía por 307.158 $b.; regulación de los ríos Cotahuma inferior y Las Lomas, zonas Sopocachi-Tembladerani, precio oficial $b. 385.888 y construcción de una bóveda en la zona 9 de abril por el precio de 590.000 pesos bolivianos.

AJEDREZ GIGANTE

La Alcaldía Municipal de La Paz instalará el 20 de octubre un juego de ajedrez gigante con 32 fichas y tablero metálico en el Parque Jardín de Laikakota, "como una contribución a la práctica del deporte ciencia".

El trabajo arquitectónico efectuado por primera vez en una plancha metálica, fue realizado por el taller de herrería de la División de Parques de la Municipalidad. El proyecto y dirección estuvieron a cargo de Wilfredo Heredia Sánchez, los maestros soldadores Julio Laura Uria y Juan Mendoza Mendoza y el ayudante de herrería Pedro Cussi Conde.

PRESENCIA

FUNDADORES DE LA ESCUELA DE AVIACION MILITAR.- Por gentileza del señor Froilán Mendizábal Rivera, reproducimos la fotografía de los fundadores de la Escuela Militar de Aviación en 1925. Ellos son: de pie, de derecha a izquierda, José Ardiles M. Angel Venegas, José Larrea A., Alejandro Robles R. y Julio Lazarte. Sentados, de derecha a izquierda, Sargentos Froilán Mendizábal R., Angel Palacios, Julio Loayza E., Rigoberto Torrico, Mayor Bernardino Bilbao Rioja, Juan Salinas y Dr. Napoleón Bilbao Rioja.

Hoy se celebra el 57 aniversario de la FAB y el Día de la Aeronáutica Nacional

Hoy se celebra el 57 aniversario de creación de la Fuerza Aérea Boliviana y el Día de la Aeronáutica Nacional, con un acto cívico que se efectuará en la plataforma del Grupo Aéreo de Transporte ubicado en El Alto.

Al acto asistirá el Presidente de la República, acompañado por la Junta de Comandantes, ministros de Estado. También han sido invitados autoridades político-administrativas, embajadores de países amigos, agregados aéreos acreditados en el país y otras personalidades.

El programa preparado por el Consejo Nacional de Aeronáutica, la Fuerza Aérea Boliviana y el Ministerio de Transportes se iniciará a las 9 y 30 de la mañana.

En la ocasión se dará lectura a la Orden del Día de la FAB, luego se procederá a la imposición de condecoraciones "Al Mérito Aeronáutico Militar y Civil". El programa contempla la entrega de certificados de seguridad a las empresas aéreas nacionales, a cargo de la Dirección General de Aeronáutica Civil. La señora María Antonieta Arce de Bernal entregará el estandarte donado a la Asociación de Suboficiales Jubilados de la Fuerza Aérea.

En la segunda parte del programa, se escucharán los discursos del ministro de Transportes, Cnl. DEMA René Guzmán Fortún, y del Gral. Waldo Bernal Pereira, Comandante General de la FAB.

El acto concluirá con la entrega de obras realizadas tanto en el TAM como en el Politécnico Militar de Aviación que consisten en alambrado público, parque infantil, campos deportivos, servicio telefónico, etc.

CREACION DEL MINISTERIO DEL AIRE

Durante el verificativo del programa, el Ministro Secretario General de la Presidencia de la República dará lectura al decreto mediante el cual se crea el Ministerio del Aire.

Este Ministerio aglutinará a todas las entidades estatales que están vinculadas con el poder aéreo, como ser Subsecretaría de Aeronáutica, Dirección General de Aeronáutica Civil, LAB, FAB y AASANA.

La creación del Ministerio del Aire se hizo en base a un estudio realizado por una comisión de expertos, cuyas conclusiones fueron entregadas para aprobación del gobierno que preside el Gral. García Meza.

El decreto que determina la creación del Ministerio del Aire establece la organización de una comisión que estudie su reglamentación.

Se anunció que el Ministerio del Aire entrará como tal en funcionamiento a partir de enero de 1981.

En Lima

Se realizará XVI Asamblea de ALAF

(ANF)— La XVI Asamblea General Ordinaria de la Asociación Latinoamericana de Ferrocarriles (ALAF), se realizará en Lima, el próximo mes de noviembre, con la participación de Bolivia.

De acuerdo al temario, los puntos destacados a analizarse se refieren a la presentación del informe del Secretario General, aprobación del balance 1979, programa y presupuestos para 1981 y otros relacionados con el sistema metropolitano de transporte y la integración ferroviaria latinoamericana, además de los efectos de la crisis energética en el transporte.

Fue nominada la Avenida de la Fuerza Aérea

La Alcaldía Municipal de La Paz, en ocasión de cumplirse el 57 aniversario de la fundación de la Fuerza Aérea Boliviana, nominó ayer a la ex Avenida Panamericana en esta ciudad, como Avenida de la Fuerza Aérea Boliviana en reconocimiento "al largo historial que esa institución cumple en la labor de integración nacional".

El descubrimiento de la placa nominativa se efectuó en ceremonia que, sujeta a las formalidades de estilo, se realizó a las 11 horas de ayer.

CONAVI condona intereses sobre las cuotas en mora

"El Gobierno, mediante decreto, determinó por 30 días la condonación del cien por ciento de los intereses penales sobre amortizaciones devengadas de los adjudicatarios de viviendas, que no tengan sus cuotas pagadas al día", dijo el Gerente General del Consejo Nacional de Vivienda (CONAVI), Ing. Orestes Rossaza.

Añadió que el decreto Nº 17622 de 30 de septiembre del año en curso entra en vigencia a partir de mañana 13 de octubre y finalizará el 13 de noviembre, pasado este plazo se procederá al cobro de los adeudos con todos los recargos de ley o la recuperación física de la vivienda, conforme estipula el citado decreto.

Rossaza expresó su optimismo en la recuperación de fondos de las personas adjudicatarias que tienen en mora hace bastante tiempo; citó el ejemplo de que existen adjudicatarios que hace más de un año que no han cancelado sus cuotas, se espera que con las facilidades que está concediendo el gobierno se recuperen fondos para la continuación de construcción de viviendas.

Para la comodidad de los adjudicatarios —dijo— la recepción de pagos durante el tiempo establecido, será de lunes a viernes de hrs. 8 a hrs. 20, ininterrumpidamente en sus oficinas de la Avda. 20 de Octubre, esquina F. Guachalla, así como en las agencias regionales del interior del país.

Subcomisiones universitarias otorgarán título de bachiller

Mediante Decreto Supremo Nº 17667 del siete de octubre pasado, el gobierno ha autorizado a las Subcomisiones de Reordenamiento de las Universidades públicas del país para que otorguen diplomas de bachiller, en favor de estudiantes que finalicen el ciclo medio y cumplan los requisitos correspondientes. El Decreto Supremo dice:

"GRAL. DIV. LUIS GARCIA MEZA TEJADA
Presidente de la República

CONSIDERANDO:

Que es deber de la Comisión Nacional de Reordenamiento de la Universidad Boliviana crear las condiciones para un normal funcionamiento de las Casas Superiores de Estudios a través de la organización de Sub-Comisiones regionales:

Que mientras se normalicen las labores de las universidades del país, dichas subcomisiones deberán contar con todas las facultades y atribuciones legales inherentes a las máximas autoridades de cada Casa Superior de Estudios;

Que es necesario establecer una secuencia entre la Educación Media concediendo el Título de Bachiller a todos los alumnos egresados del ciclo medio a fin de facilitar los mecanismos para la continuación de sus estudios;

EN CONSEJO DE MINISTROS

DECRETA:

ARTICULO 1º.- Las Subcomisiones de Reordenamiento de las Universidades del país, son las únicas autorizadas para otorgar Diplomas de Bachiller en su jurisdicción, en favor de estudiantes que al finalizar el ciclo medio cumplan con los requisitos correspondientes.

ARTICULO 2º.- El Diploma de Bachiller se otorgará en formato uniforme, previo el cumplimiento de los requisitos y formalidades establecidos en la Resolución Reglamentaria que se dicta al efecto.

ARTICULO 3º.- Quedan derogadas todas las disposiciones contrarias al presente Decreto Supremo.

El señor Ministro de Estado en el Despacho de Educación y Cultura, queda encargado de la ejecución y cumplimiento del presente Decreto Supremo.

Es dado en el Palacio de Gobierno de la Ciudad de La Paz, a los siete días del mes de octubre de mil novecientos ochenta años.

Fdo. GRAL. LUIS GARCIA MEZA TEJADA
Fdo. Javier Cerruto Calderón, Luis Arce Gomez, Arturo Velasco Barrero, Oscar Larrain Frontanilla, Min. Defensa a.i. José Sánchez Calderón, Ariel Coca Aguirre, René Guzmán Fortún, Mario Guzmán Moreno, Augusto Calderón Miranda, Carlos Morales Núñez del Prado, Julio Molina Suárez, Líder Sossa Salazar, Avelinó Rivero Parada, Mario Escobari Guerra, Francisco Mariaca Salas.

ES COPIA FIEL DEL ORIGINAL
Fernando Silva Sanjines, Jefe de Dpto. de Archivo de la Presidencia de la República"

Precio promedio semanal del estaño bajó a 7,54 dólares

Las cotizaciones de la libra fina de estaño alcanzaron, en la última semana, un promedio de 7,54 dólares - el promedio más bajo de los últimos cuatro meses- en contraste con las excelentes cotizaciones registradas para los demás metales, en la Bolsa de Metales de Londres.

El comportamiento de las cotizaciones del estaño discrepó notoriamente con las características generales de las últimas operaciones internacionales de compra-venta de metales y tampoco coincidió con apreciaciones previas en sentido de que el estaño subiría de precio en vista de la inminente nueva reunión ordinaria del Consejo Internacional del Estaño.

El CIE se reunirá precisamente desde mañana, en Londres.

En general, los precios de los metales mostraron una tendencia a subir, a causa de la guerra entre Irán e Irak.

La libra fina de estaño se vendió en 7,60 dólares, el pasado lunes. El precio bajó a 7,57 dólares, el martes; 7,55 dólares, el miércoles; 7,51 dólares, el jueves y 7,50 dólares, el viernes.

El oro, entre tanto, mantuvo su tendencia al ascenso, habiendo registrado una cotización mínima, el lunes de 669 dólares la onza troy, y una máxima, el viernes, de 683 dólares. El precio promedio de la onza troy, en Londres, fue de 675,60 dólares.

La plata registró igual tendencia, con una cotización máxima (el viernes) de 21.51 dólares la onza troy. Su precio promedio fue de 21,01 dólares la onza troy.

Según expertos de la minería nacional, se espera que esta tendencia se mantenga invariable en los próximos días, aunque se espera una recuperación de los precios del estaño, durante las deliberaciones del CIE.

Los precios de los demás metales no registraron variaciones de importancia, aunque casi todos se beneficiaron con ligeros incrementos, según los informes oficiales proporcionados por la Corporación Minera de Bolivia.

Jordán Pando y Lema Patiño fueron expulsados del país

Roberto Jordán Pando y Raúl Lema Patiño fueron expulsados ayer del país, por negarse a formar parte de la Comisión Nacional de Asesoramiento y Legislación (CONAL), cuyos miembros fueron posesionados el pasado jueves, según informó el Ministerio del Interior. El Subsecretario de ese despacho, Daniel Salamanca Trujillo, explicó, en una declaración, las razones por las cuales el gobierno adoptó dicha medida.

Ambos políticos fueron convocados para formar parte de la nombrada institución, en aplicación del Decreto Ley del Servicio Civil Patriótico. Al excusarse para formar parte de aquélla, el gobierno aplicó la mencionada disposición suprema y expulsó a ambos del territorio nacional.

El Subsecretario del Interior, al respecto, explicó las razones de la medida, mediante la siguiente declaración:

"Simplemente quiero informar a la opinión pública del país, que hoy fueron echados del país dos ciudadanos que, durante todo este tiempo, desde antes de las elecciones fraguadas por la ultraizquierda, se jactaban de ser nacionalistas y estar dispuestos a secundar un cambio de gobierno para que las Fuerzas Armadas de la Nación tomaran el poder. Ellos son: Roberto Jordán Pando y Raúl Lema Patiño".

"Dichos señores, políticos profesionales, se negaron a formar parte de la nueva institución que el Supremo Gobierno ha creado, para estudiar la legislación política del Estado".

"El rechazo de estos señores a la cordial invitación que se les formulara para formar parte de CONAL, indudablemente pone al descubierto el espíritu aloperuanista de quienes, jactándose de servidores del pueblo con las mayores oportunidades para ponerse al servicio de la nación, han rehuido su concurso. Esa conducta de ambos, sin embargo, a nadie impresiona. Siempre fueron así. Nunca salieron a la lucha oportunamente, sino como buenos oportunistas que son".

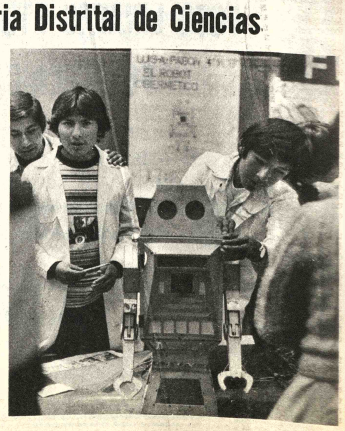
"El Supremo Gobierno, sin embargo, en aplicación del Decreto Ley del Servicio Civil Patriótico, tuvo que actuar para sancionar a estos malos ciudadanos que, al tiempo de suponerse unos predestinados, escamotean su concurso al país, cuando se los convoca. Se los ha expulsado por unos noventa días, a fin de que reflexionen y si se sienten realmente nacionalistas, cumplan el papel que la realidad les ha asignado y sean los políticos servidores de la Patria, que siempre han pregonado. Ahora, quedarán fuera del país por indeseables".

VIII Feria Distrital de Ciencias

En el Coliseo Cerrado del Colegio Metodista "Instituto Americano", se presentó ayer la VIII Feria Distrital de Ciencias, en la que participaron los establecimientos educativos de la ciudad de La Paz.

La manifestación cultural, auspiciada por la Academia de Ciencias de Bolivia, reunió en esta oportunidad, a una gran concurrencia. El local, según se pudo observar, fue insuficiente. Cada uno de los establecimientos presentó trabajos científicos a concurso. El colegio "Luis A. Pabón", por ejemplo, presentó un robot cibernético (fotografía de la izquierda), hecho de madera y accionado por electricidad.

En la fotografía superior, se observa una parte de la concurrencia que asistió a la feria.



OSRAM
UNA LAMPARA
ENTERAMENTE
NUEVA!
DISTRIBUYE:
HANSA Ltda. La firma boliviana de su confianza
con más de 70 años al servicio del país
DEPTO. TECNICO Tels. 353661 354445-
cursales COCHABAMBA-ORURO-POTOSI SANTA CRUZ-SUCRE CAMIRI TARIJA-TUPIZA VILLAZON ATOCHA - TRINIDAD

PRONOSTICO DEL TIEMPO

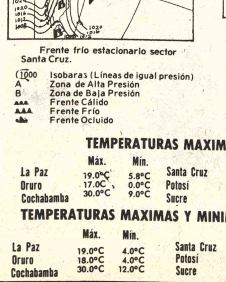
Por J.L.Flores

DATOS PROPORCIONADOS POR LA OFICINA DE METEOROLOGIA DE AASANA.

DOMINGO 12 OCTUBRE

41ava semana del año, día 286, faltan 80 días para fin de año. Santoral Nra. Sra. del Pilar. El Sol sale 6 Hs. 15 Min. Se pone a las 18 Hs. 30 Min. Temperatura de la víspera (La Paz 3.600 mts.) Temperatura Max 19.ºC. Temperatura Min. 5.8ºC. Precipitación 0.6 mm. Temperaturas Extremas, la Max. en Guayaramerín con 37.0ºC, la Min en Charaña con -5.0ºC.

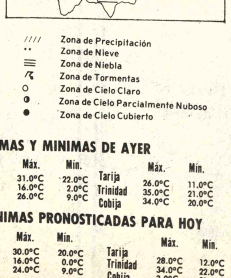
SITUACION GENERAL AYER



Frente frío estacionario sector Santa Cruz.

(1000 Isobaras (Líneas de igual presión)
A Zona de Alta Presión
B Zona de Baja Presión
Frente Cálido
Frente Frío
Frente Ocluido

PREVISION PARA HOY



//// Zona de Precipitación
.. Zona de Nieve
Zona de Niebla
Zona de Tormentas
Zona de Cielo Claro
Zona de Cielo Parcialmente Nuboso
Zona de Cielo Cubierto

TEMPERATURAS MAXIMAS Y MINIMAS DE AYER

	Máx.	Mín.		Máx.	Mín.		Máx.	Mín.
La Paz	19.0ºC	5.8ºC	Santa Cruz	31.0ºC	22.0ºC	Tarija	26.0ºC	11.0ºC
Oruro	17.0ºC	0.0ºC	Potosí	16.0ºC	2.0ºC	Trinidad	35.0ºC	21.0ºC
Cochabamba	30.0ºC	9.0ºC	Sucre	26.0ºC	9.0ºC	Cobija	34.0ºC	20.0ºC

TEMPERATURAS MAXIMAS Y MINIMAS PRONOSTICADAS PARA HOY

	Máx.	Mín.		Máx.	Mín.		Máx.	Mín.
La Paz	19.0ºC	4.0ºC	Santa Cruz	30.0ºC	20.0ºC	Tarija	28.0ºC	12.0ºC
Oruro	18.0ºC	4.0ºC	Potosí	16.0ºC	0.0ºC	Trinidad	34.0ºC	22.0ºC
Cochabamba	30.0ºC	12.0ºC	Sucre	24.0ºC	9.0ºC	Cobija	3.0ºC	21.0ºC

CONRUB tramitará y expedirá títulos en provisión nacional

Mediante Decreto Ley N° 17666, el gobierno ha facultado a la Comisión Nacional de Reordenamiento de la Universidad Boliviana (CONRUB) para que tramite y expida como "entidad pública con jurisdicción nacional y potestad legal", títulos universitarios en provisión nacional. El Decreto Ley dice:

GRAL. DIV. LUIS GARCIA MEZA TEJADA, Presidente de la República

CONSIDERANDO:

Que mediante Decreto Ley N° 17554 de 11 de agosto de 1980, el Supremo Gobierno ha creado la "Comisión Nacional de Reordenamiento de la Universidad Boliviana" con atribuciones específicas, para dotar al Sistema Universitario de un contenido estructural, técnico-académico y administrativo, habiendo quedado como consecuencia, suspendido el trámite y entrega de títulos universitarios en provisión nacional.

Que a fin de no causar perjuicios a los interesados, es necesario normalizar el trámite y otorgamiento de títulos universitarios en provisión nacional tanto a estudiantes universitarios egresados del Sistema de la Universidad Boliviana, como de lo egresados de Universidades e Institutos del exterior con los que nuestro país mantiene convenios culturales especiales.

EN CONSEJO DE MINISTROS,

DECRETA:

Artículo Primero.- A partir de la fecha del presente Decreto Ley, la Comisión Nacional de Reordenamiento de la Universidad Boliviana "CONRUB", será la entidad pública con jurisdicción nacional y potestad legal, para tramitar y expedir títulos universitarios en provisión nacional. Las Casas Superiores de Estudios integrantes del Sistema Universitario Boliviano tendrán facultad para otorgar diplomas académicos nicamente.

Artículo Segundo.- La Comisión Nacional de Reordenamiento de la Universidad Boliviana "CONRUB", queda también facultada para tramitar y otorgar títulos en provisión nacional, en otros iveles no universitarios, en base a diplomas profesionales y académicos, expedidos por Escuelas o Institutos debidamente autorizados para su funcionamiento, conforme a reglamento.

Artículo Tercero.- La Comisión Nacional de Reordenamiento de la Universidad Boliviana "CONUB", está autorizada para expedir títulos en provisión nacional por revalidación de diplomas académicos obtenidos por ciudadanos bolivianos en universidades del exterior y también de títulos profesionales otorgados por Escuelas e Institutos extranjeros. Los reconocimiento y planes de estudio pueden ser homologados con similares existentes en el país, y/o correspondan nuevas profesiones requeridas para el desarrollo del país. Estas homologaciones se efectuarán con arreglo a resolución reglamentaria.

Artículo Cuarto.- Se reconoce a la CONUB como organismo oficial de la Universidad Boliviana, la facultad que tiene para reglamentar, conocer y despachar los trámites presentados por ciudadanos extranjeros que hubiesen obtenido título en universidades del exterior, relativos a Igualaciones Equivalencias, Licencias y Revalidaciones de títulos.

Artículo Quinto.- Quedan vigentes los Convenios Culturales y otros acuerdos internacionales de reciprocidad académica de Bolivia tuviera suscritos con otros países.

Artículo Sexto.- Quedan derogadas todas las disposiciones legales contrarias al presente Decreto Ley.

Los señores Ministros de Estado en sus respectivos Dspachos, quedan encargados de la ejecución y cumplimiento del presente Decreto Ley.

Es dado en el Palacio de Gobierno de la ciudad de La Paz, a los siete días del mes de octubre de mil novecientos ochenta años.

Fdo. GRAL. DIV. LUIS GARCIA MEZA TEJADA. Javier Cerruto Calderón de la Barca. Luis Arce Gómez. Arturo Veizaga Barrón. Min. Defensa al. Oscar Larrabe Frontanilla. José Sánchez Calderón. Ariel Coca Aguirre. René Guzmán Fortún. Mario Guzmán Moreno. Augusto Calderón Miranda. Carlos Morales Núñez del Prado. Julio Molina Suárez. Líder Sosa Salazar. Avelino Rivero Parada. Mario Escobari Guerra. Francisco Mariaca Salas.

Es copia fiel del original. Fernando Silva Sanjinés Jefe de Dpto. de Archivo de la Presidencia de la República.

(Sello): PALACIO DE GOBIERNO-8 Oct. 1980. Dpto. de Archivo.

INAN elaboró proyectos para solucionar la desnutrición

El Instituto Nacional de Alimentación y Nutrición (INAN), entidad dependiente del Ministerio de Planeamiento y Coordinación, elaboró varios proyectos destinados a solucionar la desnutrición que sufre la población boliviana dentro de su política de apoyo y asesoramiento técnico y científico a sectores de la administración estatal y privada.

El INAN, mediante sus departamentos de Capacitación y Divulgación y de Investigación, Programas y Proyectos de Alimentación subsidiada, cumple labor en varios aspectos de alimentación y capacitación de recursos humanos que puedan cooperar en proyectos específicos para cumplir el objetivo de elevar el nivel nutricional de la población.

LOS PROYECTOS

Entre los varios proyectos en los que participa el INAN, se menciona el cunicultivo y el aprovechamiento del tarhui, que es ejecutado por la Corporación de Desarrollo Regional de Cochabamba (CORDECO).

El programa consiste en la crianza de conejos y en incentivar el cultivo del tarhui con el propósito de buscar su mejor aprovechamiento alimenticio. Como resultado de las investigaciones realizadas por una comisión del INAN en Cochabamba, se comprobó que existe considerable avance en la producción y consumo del tarhui y un número elevado de conejos.

El Instituto participa también conjuntamente con la Dirección Nacional de Alimentación y Nutrición del Ministerio de Planeamiento y Coordinación, el Ministerio de Previsión Social y Salud Pública y el Departamento Nacional de Curriculum de la Secretaría de Educación y Cultura, en la elaboración de la Guía Didáctica para el Programa de Educación Nutricional en el Curriculum Escolar.

Ese proyecto está en proceso de copia y corrección paginación por parte de un equipo multidisciplinario e intersectorial.

SAL YODADA

El INAN desarrolla intensa actividad para la promoción y consumo de sal yodada a nivel nacional, particularmente en los departamentos de Pando, Beni Chuquisaca y La Paz, con el objeto de prevenir la enfermedad del bocio endémico (coto), que afecta a grandes sectores de la población.

La campaña de promoción se realiza simultáneamente en varias localidades de los mencionados departamentos, a través de la utilización de recursos publicitarios y con la cooperación de las corporaciones de desarrollo regionales.

ALIMENTACION SUBSIDIADA

En coordinación con organismos internacionales, el INAN trabaja en programas dentro de la modalidad de alimentos por trabajo a entidades regionales de desarrollo que tienen a su cargo la ejecución de obras de desarrollo.

Mediante su Departamento de Investigación, dirige el proyecto de lactancia materna en coordinación con la División Materno Infantil del Ministerio de Previsión Social y Salud Pública. El trabajo se encuentra en la fase de investigación y recolección de datos por medio de encuestas.

Uno de los propósitos buscados con ese proyecto es el de recuperar la costumbre de alimentar a los niños de corta edad con leche materna, a fin de aumentar los beneficios nutricionales del infante.

HOMENAJE AL MAR.- Durante los actos recordatorios al nuevo aniversario de fundación de la Escuela Naval Militar, se rindio homenaje a los defensores de la batalla de Calama. Arriba la Junta de Comandantes observan el paso de la columna de honor del batallón de Cadetes de la Escuela Naval. Abajo, el Comandante General de la Fuerza Naval Boliviana, Vicealmirante Ramiro Terrazas Rodríguez pronuncia un discurso.

La Escuela Naval Militar celebró su 7º aniversario

Comandante de la Fuerza Naval: "Para un país despojado del mar, es difícil estructurar un destino nacional y autónomo"

La Escuela Naval Militar celebró ayer el séptimo aniversario de su fundación. En un mensaje leído durante el acto realizado con ese motivo, el Comandante de la Fuerza Naval, Vicealmirante Ramiro Terrazas Rodríguez, rindió homenaje al héroe del Topáter, Eduardo Avaroa, y se refirió a la demanda boliviana de salida al mar.

"Para un país despojado del mar, es difícil estructurar un destino nacional verdaderamente autónomo", dijo.

Estuvieron presentes el Presidente de la República y su esposa, los Ministros de Estado de Salud Pública , Energía e Hidrocarburos, Embajadores y Agregados Navales, Militares y Aéreos de países amigos, la Misión Naval Argentina, las delegaciones del Colegio Militar de Aviación de Santa Cruz, del Colegio Militar "Gualberto Villarroel", de la Policía Boliviana los Scouts, Navales y numerosa concurrencia.

Luego de la lectura de las Ordenes del Día de la Escuela Naval Militar y del Comando General de la Fuerza Naval, se procedió a la entrega de condecoraciones y distinciones.

El Director de la Escuela Naval Militar, Cap. Frag. Carlos Fernández Narvaes, durante su discurso manifestó que la Escuela Naval fue creada para preparar dignos y eficientes oficiales navales, los mismos que mañana conducirán nuestras naves por los mares del mundo, llevando el mensaje de paz y progreso. Añadió que la Escuela es el ente de aglutinamiento de las aspiraciones del pueblo, que quiere volver al mar. Agregó que la carrera naval es sacrificada, pero en ella se cultivan los valores mas nobles al servicio de la Patria.

Las partes principales del discurso pronunciado por el Vicealmirante Ramiro Terrazas Rodríguez, Comandante de la Fuerza Naval Boliviana, fueron los siguientes:

"En el calendario de los fastos históricos que conmemora la Fuerza Naval Boliviana, la celebración del séptimo aniversario de creación de la Escuela Naval Militar, constituye un hecho significativo por la jerarquía que ha alcanzado este instituto académico y por las circunstancias excepcionales que vive el país, conducido por el Gobierno de Reconstrucción Nacional.

"El aniversario de la Escuela Naval Militar, recuerda la fecha de nacimiento de don Eduardo Avaroa, el héroe epónimo que alcanzó la gloria en defensa del patrimonio marítimo de Bolivia. Su holocausto ha pasado a la posteridad como una epopeya de cósmico grandeza.

"La Fuerza Naval Boliviana, consciente de los derechos históricos que tiene el país sobre el Océano Pacífico, e interpretando debidamente el objetivo de reintegración marítima, viene realizando una acción planificada en el campo académico con la finalidad de formar el soldado naval boliviano, dentro de sólidas estructuras morales e intelectuales y de acuerdo con las doctrinas , principios y concepciones imperantes en materia naval.

"El encierro geográfico que nos asfixia desde hace más de cien años, limita nuestras posibilidades de acción. Ese factor adverso no nos permite formar y desarrollar una Fuerza Naval en igualdad de condiciones con los otros países hermanos de América Latina. Para salir al mar, tenemos que hacer uso del libre tránsito reconocido como principio de derecho internacional en esta época de desarrollo de los medios de comunicación y de transporte.

"El enclaustramiento geográfico es un factor negativo que pone obstáculos al normal desenvolvimiento del Estado boliviano, afectando a sus atributos esenciales de independencia y soberanía.

"De ahí es que estamos empeñados en restablecer la vigencia de los principios de la justicia internacional en favor de nuestra causa, y por eso apelamos siempre a la conciencia jurídica y a la solidaridad militante de la comunidad internacional, que tiene una enorme fuerza moral en la solución de los problemas heredados de un pasado ignominioso en que la fuerza se erigió como ley suprema de las naciones.

"Para un país despojado del mar es difícil estructurar un destino nacional verdaderamente autónomo.

"En el caso de la formación de nuestra Fuerza Naval, afrontamos el problema de la falta de contacto directo con el medio natural en que debería desenvolverse libremente como factor de seguridad y soberanía.

"Pese a esos factores adversos, seguimos la ruta que nos hemos trazado alcanzando metas concretas en el plano académico y realizaciones concretas en el campo de la navegación marítima.

"En este ámbito, es ya significativo el hecho de que contamos en la hora presente con un transporte naval militar, comandado y tripulado por Oficiales y marinos de nuestra Fuerza. Una flota mercante que enarbola el pabellón nacional cubre los tráficos de las grandes conferencias marítimas contribuyendo al desarrollo y a la vinculación del país con los otros pueblos del mundo.

"Ahora nos corresponde la tarea de reconstruir la nación en su aspecto moral y económico, encausándola por la ruta del desarrollo y la integración de todos los bolivianos.

"Esa obra trascendente por su significación histórica demanda la movilización de nuestro pueblo en torno a los grandes objetivos que tienen el propósito de que nuestra Patria alcance la plena y real autodeterminación, dentro del marco de la independencia , la soberanía libre de ingerencias extrañas.

"Para llevar a cabo esta tarea de auténtica expresión nacionalista, las Escuelas e Institutos Navales tienen que poner sus mejores energías para edificar la Patria que forjaron los Libertadores, dejandonos como legado histórico el compromiso de preservar ante todo la libertad y la independencia de Bolivia.

"El Gobierno de Reconstrucción Nacional conducido por el señor General de División don Luis García Meza Tejada, recibe día a día la adhesión el respaldo y el apoyo de las diversas capas sociales de la población, en manifestaciones espontáneas. Esa es la prueba de que las grandes mayorías nacionales han depositado su fe y esperanza en este gobierno que se propone forjar la unidad nacional al margen de sectarismos políticos , que buscaban el enfrentamiento fraticida".

El Presidente García Meza entreg tractores a campesinos de Viacha

El Presidente Luis García Meza, a nombre del Gobierno de Reconstrucción Nacional, entregó un lote de tractores a los campesinos de Viacha, durante la concentración de apoyo a su política que ayer se realizó en esa localidad. La entrega de tractores fue hecha igual que en Copacabana, el día anterior, y en otras poblaciones rurales que visitó El Presidente, en la oportunidad, estuvo acompañado por su esposa, señora Olma de García Meza, y por los miembros de la Junta de Comandantes de las Fuerzas Armadas, Gral. Waldo Bernal Pereira y Vicealmirante Ramiro Terrazas Rodriguez.

El Subprefecto de la provincia Ingavi, Cap. Germán Ibañez Jimenez, le dio la bienvenida en la concentración formada por pobladores, campesinos y transportistas, cuyos representantes hablaron para expresar su respaldo al Gobierno.

El Gral. García Meza, en su discurso, comenzó rindiendo un homenaje a la mujer, en su día, señalando que la campesina acompaña a su esposo en los trabajos rurales, en un gesto de sacrificio y de adhesión a su hogar.

"En la Junta de Comandantes -dijo- habemos dos indios del altiplano, uno de Oruro que es el Gral Bernal y el otro paceño que soy yo, y tenemos también otro indio camba, que es el Comandante de la Fuerza Naval". Expresó su orgullo de esar con los campesinos y de lucir una prenda india que, como el uniforme de militar, pertenece a la patria.

Luego de expresar su satisfacción por dialogar con los "hermanos campesinos, dueños de la tierra", dijo que "quisiéramos que los extremistas, que estaban destruyendo esta patria, estuvieran ahora junto a nosotros para ver esta concentración masiva y espontánea de los verdaderos bolivianos que son ustedes. Quisiéramos preguntles si alguna vez, ellos han podido reunir tanta gente para hacer su proselitismo político. Quisiéramos también preguntarles, si han venido alguna vez al campo para traer algo a los hermanos campesinos, fuera de los billetes falsos para engañarlos. Quisiéramos también preguntarles, qué pensaban en favor de la patria cuando les incukaron a ustedes a bloquear caminos o si con esa acción sacaron algún beneficio para el país".

Dijo que era tiempo de pensar en la patria, en sus campesinos, trabajadores, clase media y Fuerzas Armadas. Dijo que era tiempo de reflexionar con serenidad y mostrar que no debe haber vergüenza de ser bolivianos; que en la tierra boliviana se dio el primer grito de independencia latinoamericana, pero que hoy, Bolivia es la cola de Sudamérica, estando a la zaga de los demás países. Preguntó qué es lo que se hizo para que Bolivia permaneciera estancado, frente al progreso de otros pueblos.

Dijo que era tiempo de luchar para mantener la dignidad de Bolivia y que no era posible que los campesinos sigan en sus chozas y las mayorías en pie descalzos de las ciudades, sin evolucionar en su bienestar.

Instó a trabajar más por el país, ya que la historia juzgará también a la actual generación, qué había que honar conocimiento de que hasta ahora no se hizo nada, pero que a partir de este momento había que trabajar por Bolivia y hacer de ella una patria grande.

Dijo que habían sido los campesinos los que derrotaron al Che Guevara, a Pombo y a los guerrilleros que hollaron el territorio nacional, ya que las Fuerzas Armadas son de los campesinos y son éstos los que harán patria. Afirmó que los campesinos son los dueños de Bolivia y "por eso es que nosotros somos gobierno de los hermanos campesinos y no nos interesan los otras clases, nos interesan los hermanos campesinos, con los que vamos a hacer patria". Agregó que no le interesaban las críticas y que, además, estaba seguro que los campesinos que estuvieron con el extremismo, quieren volver a la sociedad a la que pueden hacerlo. Finalizó indicando que esta patria será o tumba nacionalismo o tumba extremismo.

La delegación boliviana ante el Acuerdo de Cartagena viaja hoy

La delegación boliviana presidida por el Ministro Secretario de Integración, Capitán de Fragata Francisco Mariaca Salas, viaja hoy a Lima para asistir al Trigésimo Periodo de Sesiones de la Comisión del Acuerdo de Cartagena que se inicia mañana.

Las deliberaciones estarán presididas por el Ministro Secretario de Integración de Bolivia y contarán con la asistencia de los representantes Plenipotenciarios de Colombia, Ecuador, Perú, Venezuela y Bolivia quienes desarrollarán una agenda que se constituye en la primera a nivel político en materia económica que efectuará el Grupo Andino desde el mes de julio y que representará la normalización de las actividades de los organos del Acuerdo de Cartagena.

TEMARIO

El Trigésimo Periodo de Sesiones de la Comisión del Acuerdo de Cartagena que comenzará mañana y se prolongará hasta el 16, tiene previsto tratar entre otros los siguientes temas:

- Propuesta de la Junta sobre los Sistemas de Coordinación Permanente entre los convenios del Grupo Andino.
- Propuesta de la Junta sobre el mecanismo permanente de coordinación en Ciencia y Tecnología.
- Relaciones económicas externas del Acuerdo de Cartagena con la Comunidad Económica Europea (CEE) Estados Unidos y la Asociación Latinoamericana de Integración (ALADI).
- Calendario de actividades de los órganos del Acuerdo hasta diciembre de 1980.

LA DELEGACION BOLIVIANA

La delegación boliviana estará presidida por el Ministro Secretario General de Integración de la Presidencia de la República, Capitan de Fragata Francisco Mariaca Salas e integrada por representantes de Ministerios de Integración, Industria Comercio y Relaciones Exteriores y Culto.

La nómina proporcionada a PRESE CIA, es la siguiente: Manuel Arana, Secretario de Integración, y Hernán Muñ Asesor Jurídico ambos de la Secreta General de Integración, Moisés Ponce León, Vicepresidente de la Comisión N cional Autmotriz, representante del Min terio de Industria y Comercio y Vic Márquez, Director de Política Exterior Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto

TRIBUNAL ANDINO DE JUSTICIA

La representación boliviana ante Acuerdo de Cartagena planteará en el T gésimo Periodo de Sesiones de la Comisi de ese órgano técnico la vigencia del Tribu Andino de Justicia como "el instrumento es en el momento la clave para el cu plimiento de todos los acuerdos alcanza en el seno subregional andino y único fac de garantía en ese sentido", según se dijo la Secretaria de Integración.

Además de ese planteamiento concre se pretende lograr "importantes posiciones que permita alcanzar un eq librio entre los que significan los derecho las obligaciones subregionales y coordi las actividades especializadas que cump los acuerdos colaterales al de Cartagena", informó.

Se informó que "se sentarán las ba para una adecuada coordinación entre Convenio Hipólito Unanue, el Simón B driguez, la Corporación Andina de Fome y el propio Fondo Andino de Reservas".

En el transcurso del último mes, Boli estuvo concurriendo a reuniones de t técnico dentro del Acuerdo de Cartagen mantuvo, a través de la Secretaría Gene de Integración, contacto permanente con Junta y recibió la visita de varios exper del órden técnico.

El Presidente en Copacabana

El presidente Luis García Meza y los miembros de la Junta de Comandantes de las Fuerzas Armadas, Gral. Waldo Bernal Pereira y vicealmirante Ramiro Terrazas Rodríguez, luego de asistir el viernes al acto conmemorativo de la Fuerza Naval en Tiquina, visitaron el Santuario de Copacabana. Su presencia motivó que se organizara una concentración campesina y de pobladores del lugar, luego de que los gobernantes visitaran el Camarín de la Virgen, donde se les cantó la "llegada".

El Gral. García Meza dijo que el bloqueo de caminos por campesinos de Copacabana, que había colocado en situación difícil a los peregrinos, fue inspiración y obra del extremismo y pidió que nunca más se sigan esas consignas, porque había llegado la hora de trabajar por el progreso del país. Dijo que el abandono de la población, sin agua, luz ni alcantarillado, mostraba no sólo descuido, sino también falta de espíritu de trabajo, agregando que la empresa contratista no es la responsable, si mismos pobladores que no pagan impuest

Pidió que, juntos, se haga la promesa Virgen de trabajar más por el Santua informó de la entrega de 300.000 peso livianos, como contribución del gobierno, la etapa inicial de la prosecución de las de agua y de alcantarillado en esa pobl Anunció, también, que había pedido al Pá de Copacabana, que le haga conocer u supuesto para la reconstrucción del hi templo, elevado a la categoría de Basílica de dar una contribución económica y em der esa obra.

Finalmente, dijo que proseguiría c proyecto iniciado por el ex presidente Ba para la construcción del camino pavime Tiquina-Copacabana, suscribiendo un decreto supremo. Instó, finalmente, a nec toda prédica política extremista y a prometerse sólo con la patria.

Condecoración a la Junta de Comandantes en Escuela Naval

Durante la celebración del séptimo aniversario de la Escuela Nacional Militar, el general Luis García Meza Tejada, el general Waldo Bernal Pereira y el Vicealmirante Ramiro Terrazas Rodríguez, recibieron ayer la condecoración "Escudo de Oro", en mérito a sus servicios en favor del país.

También se otorgaron condecoraciones y distinciones a las siguientes personalidades:

ESCUDO DE ORO

Por el impulso al incremento de la integración inter-institucional a los señores:

Cnl. DEM. Dn. Celso Torrelio Villa; Cnl. Av. Dn. Guillermo Escobar Urh; Cnl. DESP. Dn. Emilio Peláez Ortiz.

Por relevantes servicios prestados al Instituto a los señores:

Cap. Frag. DEMN. Dn. Avelino Rivero Parada; Cap. Frag. ARA. Dn. Gerardo Luis Nuñez; Cap. Frag.DEMN Dn. Fernando Tórrez Alarcón; Tcnl. DEM. Dn. Freddy Fernández Narváez; Cap. Corb. San. Dn. Humberto Jáuregui Ichazo ; Tte. Frag. (Capellán) René Sierra; Arq. Dn. José Sánchez Coronado.

Por su constante dedicac aras de la causa marítima identificación con la Insti tutelar del país a los señores:

Fernando Diez de M Gastón Velasco; Federico N Reyes.

ESCUDO DE PLATA

Por haber prestado d diez años consecutivos su vicios al Instituto a los siguie

Prof. Dña. Patricia

(Pasa a la págin

Vocal de CIREI: Debe haber estrecha coordinación entre educación media y superior

"Es necesario revisar y, en su caso, adaptar y actualizar los programas de estudio que rigen actualmente en la universidad y coordinarlos con los de educación media, cosa que no se hizo nunca. De esta manera, será posible establecer un puente entre la educación secundaria o media y la universitaria".

Este criterio fue expresado ayer por el Cnl. Héctor Aranda Cortez, vocal de la Comisión Nacinal de Estudio y Reordenamiento de la Educación Integrada (CEREI) y representante de las Fuerzas Armadas de la Nación ante el Ministerio de Educación y ultura.

En declaraciones a PRESENCIA, dijo que uno de los problemas esenciales de la educación nacional es la desconexión existente entre tenseñanza media y la superior. "Casi todos opinan que los programas del ciclo medio son deficientes", y que el ba-

El Cnl. Aranda Cortez, que ocupó altos cargos militares en el país hasta el año 1973, dijo que hay "trabajos brillantes" sobre innovación educativa, pero que no se han aplicado, unas veces por falta de decisión de las autoridades educativas y otras, por falta de medios.

De todas maneras, "es el momento de colocar el primer jalón y encauzar los esfuerzos en sentido positivo, para que, mediante esta herramienta esencial, se logre vencer el subdesarrollo de las mayorías nacionales".

En su concepto, la educación no consiste solamente en impartir conocimientos o transmitir experiencias. Se la debe entender como el "arte de dirigir y orientar las aptitudes del individuo , sin ejercer presión, ni violencia y con entera libertad, para que pueda desenvolverse

Hay gente que sabe que el sabor es posible ...

FALLECIMIENTOS

En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica y la Bendición Papal, ha dejado de existir el que en vida fue ejemplar padre, hermano y amigo

Don. HECTOR BUSTOS ROMERO Q.E.P.D.

Martha Bustos de Zambrana, hija; Jaime Zambrana, hijo político, Gral. Carlos Eliezer Bustos R., Carmen Bustos vda. de Castaños, hermanos; Elvira de Bustos, Marcela Marzana vda. de Bustos, Juana Helguero vda. de Arce, Víctor y Carlos Helguero Bilbao (ausentes), hermanos políticos; Erick, Sergio y Lorena Zambrana Bustos, nietos; los primos, sobrinos y demás familia cuegan a sus amistades, personas piadosas en forma especial al Ministerio de Transportes y Comunicaciones, Dirección General de Correos, Fuerza Naval Boliviana, Gran Logia de Bolivia, Capítulo del Real Arco de Escocia, R:. L:. Mariscal de Zepita, R:. L:. Obreros del Porvenir, Automóvil Club Boliviano, Falange Socialista Boliviana, se dignen asistir a la Misa de cuerpo presente el día de hoy domingo 12 de los corrientes a horas 15:00 y a la traslación de los restos mortales del extinto al Cementerio General a horas 16.00 p.m.
El cortejo fúnebre partirá de la Calle Nicolás Acosta Nº. 259 (San Pedro).
Su asistencia a este acto de piedad cristiana comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.
SERVICIOS DE POMPAS FUNEBRES ALIAGA CALLE FIGUEROA Nº. 775 Tel. 325676-364800.

A:. L:. G:. D:. G:. A:. D:. U:. S:. F:. U:.

La Resp:. Log:. Zoilo Flores "Obreros del Porvenir" Nº. 16 tiene el sentimiento de participar a los HH:. del valle, el paso al O:. E:. de su my Q:. H:. y Ex V:. M:. de La Log:.

Sr. Don. HECTOR BUSTOS ROMERO

y hace llegar a su distinguida familia, los profundos sentimientos de pesar, é invita a todos los HH:. a la traslación de sus restos mortales al Cementerio General, el día de hoy domingo 12 de octubre a Hs. 16.00.
El cortejo fúnebre partirá de la calle, Nicolás Acosta Nº. 259 (San Pedro).

La Paz, octubre de 1980

MISA

El esposo e hijos de la que en vida fue

SRA. DORA ARAMAYO DE RIVERO

...in a sus familiares, amigos y personas piadosas se dignen ... a la misa que recordando el primer año de su sensible ...llecimiento, se mandará oficiar en la Iglesia del Corazón de María (Av. Busch, Miraflores) el día de mañana lunes 13 de octubre a hrs. 18.30.

A LA MEMORIA DE UN INSIGNE EDUCADOR

Señoras y señores:

El cuerpo de profesores del Colegio Nocturno "Georges Rouma", me encomienda la difícil tarea de expresar sus sentimientos de congoja y tribulación para despedir a su querido Director Prof. Dr. Dn. Raúl Gamarra Ortiz. Lo hacemos, con la convicción de que la educación boliviana acaba de sufrir una irreparable pérdida, con el infausto deceso de quién fue en vida un maestro de juventudes, dilecto colega, luchador de las reivindicaciones del magisterio, brillante maestro de Filosofía, hombre de leyes, catedrático de la Universidad de "San Andrés" y hombre público al servicio de su Patria en diversas instituciones. En su vida privada, formó un hogar pleno de felicidad, junto a una insigne educadora, adornada de virtudes de mujer de esposa y madre, ahora sumida en su dolor, con sus ocho hijos.

Tuvimos la suerte de conocer a Raúl, allá en las aulas de la otrora Facultad de Derecho de la UMSA, donde se destacó por su inteligencia y capacidad de universitario pleno de ahínco y tesón. Y cuando simultáneamente sacíabamos nuestra sed de conocimientos y saber en la Sección Filosofía y Letras del inclito instituto Normal Superior "Simón Bolivar", le conocimos más de cerca en otro matiz de su multifacética personalidad: dirigiendo con todo éxito en la década del 50 el colegio secundario "Hugo Dávila" contiguo a la Normal Superior. Raúl forjó el prestigio de un plantel educativo modelo que ha dado ya a la colectividad innumerables generaciones de ciudadanos idóneos, incorporados a la construcción de la Bolivia Nueva que toda maestro anhela. Aprendimos de Raúl, en las prácticas docentes del colegio "Hugo Dávila", los parámetros didácticos de cómo enseñar las profundidades de la Filosofía en la mente lozana de la adolescencia y cómo combinar la didáctica del pensamiento y la cultura del hombre con la enraizable amistad de nuestros jóvenes discípulos. Aprendimos que el alumno, es ante todo un ser humano, un amigo y un conductor potencial de los destinos de ésta parte del Continente Moreno. Pero, la inquietud intelectual que animaba a Raúl, no se agotó en las aulas del Instituto Normal Superior, ni la facultad de Derecho de la UMSA, sino que continuó sus cursos de especialización allá en universidades de los EE.UU., México, Costa Rica, Venezuela, etc.

Las páginas más indelebles de Raúl, indudablemente se escribieron en la Educación. En el magisterio, no fue solo un excelente profesor de Filosofía y un Director caballeroso y justo para alumnos y docentes. Las banderas inmaculadas del magisterio paceño le confieron también las trincheras de la lucha por la dignificación profesional, humana, social y económica de la gran familia docente. Así, escribió con brío y lealtad, gestiones positivas desde la antigua Federación Nacional de Maestros Urbanos de Bolivia y de la gloriosa Federación Departamental de Maestros Urbanos de La Paz, como su Secretario Ejecutivo. Nunca supimos de ninguna doblez, menos de alguna claudicación. Siempre lo vimos limpio, íntegro, noble y caballeroso desde los cargos de conducción sindical, como desde su condición de maestro y Director. Pero, Raúl, por su misma inteligencia amplio su educación secundaria y la dirección sindical en la cátedra universitaria que lo ejerció con celo y eficiencia hasta el presente. Desde sus años mozos abrazó ideológicamente la causa que en su convicción personal se ajustaba más a las necesidades históricas del país. Era un convencido de la necesidad de dar a Bolivia las saludables brisas de la renovación política y la justicia para las mayorías oprimidas, así como el lugar que se merece la hija adoptiva del gran Libertador en el concierto Latinoamericano. Es que Raúl militó en el difícil campo de la lucha por la redención de la justicia, de la vigencia de los valores humanos, sociales y cívicos de una Patria emancipada, libre, soberana y digna en el concierto mundial. Por su misma formación ecuménica pudo desempeñar con todo derecho roles estelares en la vida pública. Hace sólo dos años atrás la Federación Departamental de Trabajadores de la Educación Urbana lo postuló en limpia observancia de las normas del Código de la Educación, para una altísima función técnico pedagógica, con beneplácito de los educadores de todo matiz. Raúl, no llegó a esos roles estelares y de jerarquía, no porque le faltara capacidad, ni mucho menos, sino sólo porque observó durante toda su vida la dignidad de hombre de inclaudicables principios. No dobló jamás su cerviz ante los regímenes de turno, porque cosa excepcional en nuestro medio: observó su señorío y dignidad, ante el respeto de propios y extraños.

Ahora, en el momento de despedirle a este ilustre educador y caro amigo que hizo práctica de la existencia auténtica pregonada por Heidegger, alejada de la dimensión puramente material y temporal de la vida, como hablaba Kierkegard; la emoción de nuestros sentimientos, nubla nuestras mentes, estruja nuestros corazones y empaña nuestros ojos. Una dolorosa y larga enfermedad consumió su otrora ingotable energía y nos priva de su concurso, de su palabra serena y afable, saturada de cordialidad sincera. La inexorable muerte se lleva a nuestro maestro, Director y amigo Bienaventurado, que tuvo hambre y sed de justicia.

Al despedirnos de ti Raúl, unidos a la compañera de tu vida que es ejemplo de abnegación, lo hacemos también junto a tus hijos que se formaron en mente, cuerpo y alma, desde nuestras propias aulas, bajo tu sabia mirada. Tus amigos colegas, tus "hermanos" como nos solías honrar día a día sobrellevamos compartiéndo tu dolor en tu lecho de enfermo, rogando tu retorno a Colegio, compartimos nuestro edíos postrero con tus cientos y miles de alumnos que al unísono lloramos ahora tu partida. Levantamos los estandartes del magisterio y la educación enlutadas y hacemos la firme promesa de seguir tu ejemplo de bien, mientras podamos reunirnos mas tarde o temprano en el viaje a la Eternidad. Gracias.

La Paz, octubre 8, de 1980.
Dr. Carlos Jaime Villarroel Ferrer

La Mujer

Va dedicado este pequeño artículo a la mujer de esta tierra boliviana pues hoy, es su día. Y al decir Mujer, decimos: la que trabaja en el campo en una mina, la que se desempeña como oficinista, la que cumple tareas domésticas, la que vende en un puesto del mercado, la que pasa el día en su casa atendiendo su hogar... a toda mujer que desempeñe un trabajo noble, honesto, a toda mujer que se precie de serlo.

Si analizamos velozmente la historia universal, vemos que los que han descollado han sido los valientes, los que han perseguido metas altas y las han alcanzado. Desde luego que también han descollado quienes utilizaron el mal como arma. Pero esos caen en el olvido o al menos si se los recuerda es para lamentar su paso por esta tierra.

Mujeres han descollado, muchas; científicas, santas, reinas, madres, oprerasa... Y cuantas que han pasado por este mundo sin hacer apenas ruido, pero que sin ellas no hubiera sido posible el que otros pasaran a primera final. Benditas madres que han encubierto sus pequeños o grandes dolores con una sonrisa; que han hecho proezas entrefejiendo un día y otro un heroísmo grande; que han superado las pequeñas divergencias de gustos, de hábitos, de ideas, que han conservado el buen humor en medio de los incidentes diarios, que han sabido callar a tiempo... que han sabido dulcificar el ambiente del hogar, comprender... En fin, sería cosa de no acabar. Es tan grande "el campo de acción" que en este sentido tienen las mujeres que se podrían llenar libros enteros. La mujer ha sido y es, la transmisora de los valores morales, espirituales, es quien tiene y enseña el amor por lo concreto; es quien mantiene unida a la familia, es quien puede dar le al mundo la cuota de recordumbre, de valentía, de amor, por el sacrificio que pasa oculto.

Pero también vemos que la mujer esta pasando por una etapa de crisis, o mejor dicho, muchos quieren hacer que la mujer pase por una crisis profunda, para que una vez corrompida ésta, sea más fácil corromper a la sociedad. Hay una gran campaña empeñada en esta triste tarea. Y muchas mujeres están siendo objeto de ello. Mujeres que a los 15 años están podridas en todo el sentido de la palabra; que están preocupadas solamente en "pescar marido": para ello utilizan muchos medios, uno de los cuales es la torpeza y la provocación en la forma de vestir (o de desvestir) y lo que consiguen es solamente pescar un buen resfrío. Estamos asistiendo a un espectáculo triste cuando vemos que tantas señoras dejan al marido solo, ellas juegan al rummy o se dedican a cosas "mas importantes" que la familia; no tienen tiempo... Y lógicamente el resultado es que a los pocos meses o años – dá igual– se rompe la familia; se divorcian como gran solución; dejan a los hijos... tienen otras cosas... no hay tiempo para resolver que será de los pobres hijos de divorciados...

Dá la impresión de que la mujer se está corrompiendo. Siempre han sido ellas quienes han enseñado a rezar a sus niños: ahora no saben rezar ni siquiera ellas; han enseñado a sus hijas a hacerse respetar por sus novios: ahora ellas no respetan ni siquiera a los hombres casados, han enseñado a acoger en su hogar a sus padres ancianos, ahora los dejan en un Asilo... con mucho cariño, pero los dejan. Y la mujer cuando quiere es más dura que el hombre; hasta se hace más insensible; más "impenetrable". Las chicas hablan en los colegios de cada tenita... son más groseras que un soldado; en una fiesta toman hasta llegar a límites insospechados de borrachera...

Ese es el panorama que actualmente podemos observar. No es en todas las mujeres, pero lo es en muchas. Por eso en un día como hoy "Día de la Mujer– es necesario pensar en todo ésto. Yo mujer. ¿ cómo estoy educando a mis hijas?. ¿Como estoy influyendo en el ambiente para que este sea cristiano?; ¿ como estoy transmitiendo los valores a mis hijos?; y si no tengo hijos ¿ que estoy haciendo por recristianizar la sociedad?; ¿ como me desempeño en la oficina?. ¿cuáles son los temas que llenan mi conversación?.

Alguien ha dicho – y no se equivoca– que el mundo está en manos de la mujer. Pero hay que apurarse no vaya a ser que el mundo caiga en manos de mujeres corrompidas que sólo busquen su ambición personal y su lucimiento a costa de utilizar medios no muy recomendables.

Es esperanzador ver también la otra moneda: hay muchas mujeres en todo el sentido de la palabra. Y quizá no son noticia (porque hay que reconocer que tantas veces la noticia es sensacionalista); quizá no se la conozca, pero está ahí, como un cañamazo, que sostiene todo el tapiz, sobre el que se van colocando un hilo y otro. Hay que promover a la mujer; para ello que la mujer tome conciencia de la gran tarea que tiene en este mundo y que entienda la dignidad que le corresponde por el hecho de pertenecer al Sexo débil (a veces no tan débil...) Vale la pena que se comiente por lo que uno tiene a su alrededor: hijas, amigas, sobrinas, etc. Hablar del tema; enseñar; dar ideas claras. Y tener en cuenta que entre las virtudes de la mujer está la FORTALEZA y que se debe hacer uso de ella para conservar lo verdadero de este mundo; mudo que a veces corre vertiginosamente a un vacío aterrador.

No se trata entonces de pensar que ésto no tiene remedio, que está todo perdido. Lo perdido se puede recuperar; lo equivocado enderezar; y lo olvidado volverlo recordar y a vivir.

Feliz día a todas las mujeres, Feliz día por ser mujeres y por la gran tarea que tienen en sus manos: hacer de este mundo un sitio en el que se respiren los verdaderos valores cristianos, que son los que perduran, los que permanecen.

FALLECIMIENTOS

En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir el que en vida fue ejemplar hijo y cariñoso hermano:

Joven FREDDY FLOR VARGAS

Q. D. D. G.

Dámaso Flor A. y Rosa Vargas de Flores, padres; Bethzabe, Rosa María, Cristina, Gabriela, Leda y Carlos Flor Vargas, hermanos; Gabriela vda. de Vargas, abuela; los primos, sobrinos, tíos y demás familia ruegan a sus amistades y personas piadosas en forma especial a la Policía Nacional, Dirección Nacional de Tránsito se dignen asistir a la traslación de los restos mortales del extinto al Cementerio General el día de hoy Domingo 12 del presente a horas 15.00 p.m.
El cortejo fúnebre partirá de Ciudad Satélite Plan Nº. 361 Calle 1 Nº. 229.
Su asistencia a este acto de piedad cristiana comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.
SERVICIOS DE POMPAS FUNEBRES ALIAGA CALLE FIGUEROA Nº. 775 Tel. 325676-364800.

Con los auxilios de la Santa Religión Católica y la Bendición Papal ha dejado de existir la que en vida fue ejemplar Madre y cariñosa abuelita

Profesora RITA VARGAS CHAVARRIA

Q. E. P. D.

Eduardo Viscarra Vargas, hijo; Marcela Morales de Viscarra, hija política; Manuel y Eutmio hermanos; Eduardito, Marcelito y Andrés, nietos y demás familia ruegan al Magisterio, Personal de Ferrocarriles, AASANA, se dignen asistir a la misa de cuerpo presente a Hrs. 15.00 y a la traslación de los restos mortales de la extinta al cementerio general el día de hoy domingo 12 a hrs. 16.00.
El cortejo fúnebre partirá de la calle "X" Nº. 643 sector "A" ALTO OBRAJES.
Será favor que agradecerá la familia doliente.

MISAS

Joaquín Espada, Leonor Vargas de Espada, Virginia de Bascopé, Raúl Vargas, hermanos; los hijos Leonardo, Dolly, Ricardo, Roberto, los hermanos políticos, los hijos políticos, primos, sobrinos, ruegan a sus parientes, amigos, y personas piadosas asistir a la misa que se celebrará en sufragio del que fue

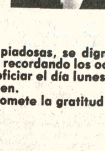
Sr. JOSE VARGAS CESPEDES

(Q. E. P. D.)

el día 13 de octubre a Hrs. 11 y 30 en la Iglesia de los Rvdos. Padres Carmelitas (20 de Octubre).
La familia agradecerá profundamente este acto de piedad cristiana.

INVITACION RELIGIOSA

Leocadia Cortez Vda. de Aliaga, esposa; María Luisa G. Vda. de Aliaga, madre; Luis Torres G. hermano; Graciela Riveros de Torres, hermana política; Carmen, Roxana, Martha y Roberto Aliaga, hijos; Alfredo Zamora, Jorge Linares, Rosario Landaeta, hijos políticos; tíos primos sobrinos nietos y demás familiares del que en vida fue:



Don ANTONIO ALIAGA GUTIERREZ

(Q. E. P. D.)

invitan a sus parientes, amigos y personas piadosas, se dignen asistir a la misa que en memoria del extinto y recordando los ocho días de su llorado fallecimiento se mandará oficiar el día lunes 13 a horas 10.30 en la Parroquia Virgen del Carmen.
Su asistencia a este acto piadoso, compromete la gratitud de la familia doliente.

La Paz, octubre de 1980.

INVITACION

Rosa Segales de Bautista, Celia Segales y Alberto Segales, hijos; Luis Bautista y Georgina V. de Segales, hijos políticos; nietos y demás familia de la que en vida fue abnegada y ejemplar madre:

Dña. EDUARDA L. de SEGALES

(Q. E. P. D.)

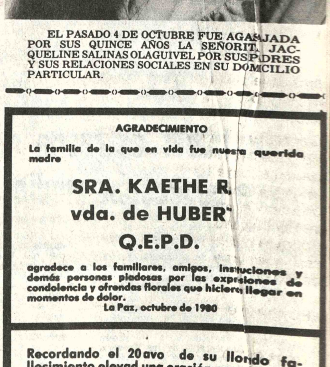
ruegan a sus parientes, amigos y personas piadosas se dignen asistir a la misa que en sufragio del alma de la extinta se mandará a oficiar el día Lunes 13 de Octubre a horas 10:15 a.m. en la Iglesia de San Juan de Dios.
Su asistencia a este acto de piedad cristiana será agradecida por la familia doliente.

MI PRIMER AÑITO

El día de hoy apaga su primera velita el niñito Andy Valencia Soruco rodeado del tierno amor de sus abuelos Sr. Julio Valencia y Nora de Valencia, por tan grato motivo ofrecerán un té piñata a sus pequeñas amistades.

Se ausentó a México el Dr. ECBERTO ANDRADE MALDONADO para asistir al congreso Panamericano de Cirugía Infantil.

15 AÑOS



EL PASADO 4 DE OCTUBRE FUE AGASAJADA POR SUS QUINCE AÑOS LA SEÑORITA JACQUELINE SALINAS OLAGUIVEL POR SUS PADRES Y SUS RELACIONES SOCIALES EN SU DOMICILIO PARTICULAR.

AGRADECIMIENTO

La familia de la que en vida fue nuestra querida madre

SRA. KAETHE R. vda. de HUBER

Q.E.P.D.

agradece a los familiares, amigos, instituciones y demás personas piadosas por las expresiones de condolencia y ofrendas florales que hicieron llegar en momentos de dolor.

La Paz, octubre de 1980

Recordando el 20 avo de su llorido fallecimiento elevad una oración por el eterno descanso de la que en vida fue ejemplar madre

Sra. ALICIA GUTIERREZ DE YAÑEZ

(Q.E.P.D.)

Eusebio Zambrana Aillón, esposo y demás familia de la que en vida fue:

IRMA CAMPANINI de ZAMBRANA

(Q. E. P. D.)

ruegan a sus amistades y personas piadosas se dignen a asistir a la misa que recordando noctavo aniversario de su llorado fallecimiento se oficiará en la Iglesia de San Agustín, lado de la Municipalidad, el día de hoy domingo 12 del pte. a horas 12 m. Será favor que cumplimenterá la gratitud de la familia doliente.
El duelo se despide en la puerta del Tempo.

La Paz, octubre de 1980

CURSO DE ARTE

Ultimas plazas libres. Consultas: Lun., Mier., Vier. de 15 a 18. Local: Pascoe 1123-A (Av. 6 de Agosto entre Pinilla y Gosálvez).

APRENDA INGLES EN LOS ESTADOS UNIDOS.

THE ENGLISH LANGUAGE INSTITUTE fué establecido en 1947 y está ubicado en los campos de la UNIVERSIDAD DE SOUTHERN MISSISSIPPI en Hattiesburg, Mississippi, una ciudad a 160 kilometros de la ciudad de Nueva Orleans.

El programa ha experimentado y sostiene los mejores métodos de enseñar el Inglés como un segundo idioma. No se necesitan calificaciones especiales.

Los niveles de enseñanza son: Principiantes, Medio y Avanzado. Disponible alojamiento y alimentación en los dormitorios universitarios en donde el estudiante tiene un ambiente verdaderamente universitario.

Sección de clases pequeñas y con atención individual. Para obtener información completa escriba a:

Director, English Language Institute
Southern Station, Box 5065
University of Southern Mississippi
Hattiesburg, Miss. 39401 USA

NOMBRE

DIRECCION

CIUDAD PAIS

AUTOMOVIL CLUB BOLIVIANO
ESCUELA DE CONDUCTORES

Estamos recibiendo inscripciones para un nuevo curso. Las clases comienzan el 13 de octubre. Mayores informaciones en nuestra Secretaría de Av. 6 de Agosto 2993, esq. Arce (San Jorge) o al teléfono 355502 de Hs. 14.00 a 21.00 (únicamente).

AVISO

Nous precisons aux voyageurs des

CHARTER-LEPOINT

que l'Agence TAWA est le representant exclusif de l'Association.

Avisamos a los viajeros de los:

CHARTER-LEPOINT

que la Agencia TAWA es representante exclusivo de la Asociación.
TAWA Calle Rosendo Gutiérrez 521. Teléfono 325796 Casilla 8662.

Cnl. DAEN. GUILLERMO MOLINA PIZARRO
MIRYAM DE LA ROSA DE MOLINA PIZARRO
Dr. RODOLFO LOPEZ KRUGER
VIOLETA HARTMANN DE LOPEZ KRUGER

Participan el matrimonio de sus hijos

MARIA RENEE y RODOLFO

que se realizó en la Iglesia de Santa María Reyna de San Isidro, en la ciudad de Lima, República del Perú, el día martes 7 de octubre de 1980.

La Paz, 11 de octubre de 1980.

EXCLUSIVO

El Banco Do Brasil pone en su conocimiento que dispone de pisos completos en alquiler, con área aproximada de 300 m2. cada uno. Los interesados deberán tratar directamente junto a nuestra Subgerencia Administrativa en la Avenida Camacho Nº. 1448 - Planta Baja.

PROYECTO DE DESARROLLO RURAL INTEGRADO INGAVI

CONVENIO DE AGUA POTABLE

El Ing. Tito Vargas Pérez, en momentos de la entrega del Documento Suscrito (Foto G.A.C.)

En la Comunidad de "San Antonio" de Senkata, provincia Aroma del Departamento de La Paz, el día 9 del mes en curso, fue firmado el Convenio para la construcción de sistema de agua potable, entre las autoridades del INSTITUTO DE DESARROLLO RURAL DEL ALTIPLANO (IDRA) y representantes del lugar; mediante el cual se estableció la cooperación Técnico—Económico para su instalación, que consistirá en obras de toma, aducción y distribución con piletas públicas en una longitud de 6 km. beneficiando a más de 400 familias. El costo del mismo asciende a $b. 817.885,50, de los cuales el Proyecto aportará el 59.6% y el saldo financiado por los interesados. Los pobladores mostraron su satisfacción por los beneficios que representa y se comprometieron colaborar con la mano de obra no calificada.

La construcción de letrinas en sus domicilios, es condición previa a la ejecución de obras, para otorgarles mejores condiciones de vida.

Los trabajos estarán a cargo del Componente de SANEAMIENTO AMBIENTAL, dependiente del Proyecto "INGAVI" los mismos que concluirán a los 45 días después de iniciadas las obras.

El Sub-Director del IDRA, en palabras solemnes instó a los pobladores colaborar con el proyecto, relevando las propiedades del líquido elemento y la disposición sanitaria de escretas, para la salud de los Agricultores.

PROYECTO DE DESARROLLO RURAL "INGAVI"
Administración La Paz-Bolivia.

Ing. Luis Aliaga Moller
Sub-Director del Proyecto "INGAVI"

PERSONAS IMPORTANTES

VISTASE EN SASTRERIA VICTORY

Habilidad para la medida a su forma.
Costura admirable.
Loayza 149.
Entre Camacho y Mariscal Santa Cruz.
Mire letrero luminoso.

AVISO DE REMATE

El Instituto Boliviano de Cultura, hace saber al público en general que se rematará en subasta pública, lo siguiente:

Un automóvil marca Dodge-Dart, industria brasilera, modelo 1971, placa oficial Nº. 8-5322 motor Nº. 318P-27620, chasis Nº. LA1AC-23365, color verde, techo vinil negro, transmisión manual: 3 velocidades, una atrás y accesorios. Los interesados pueden pasar por el garaje de la calle Rosendo Gutiérrez Nº. 733 donde se encuentra dicha movilidad.

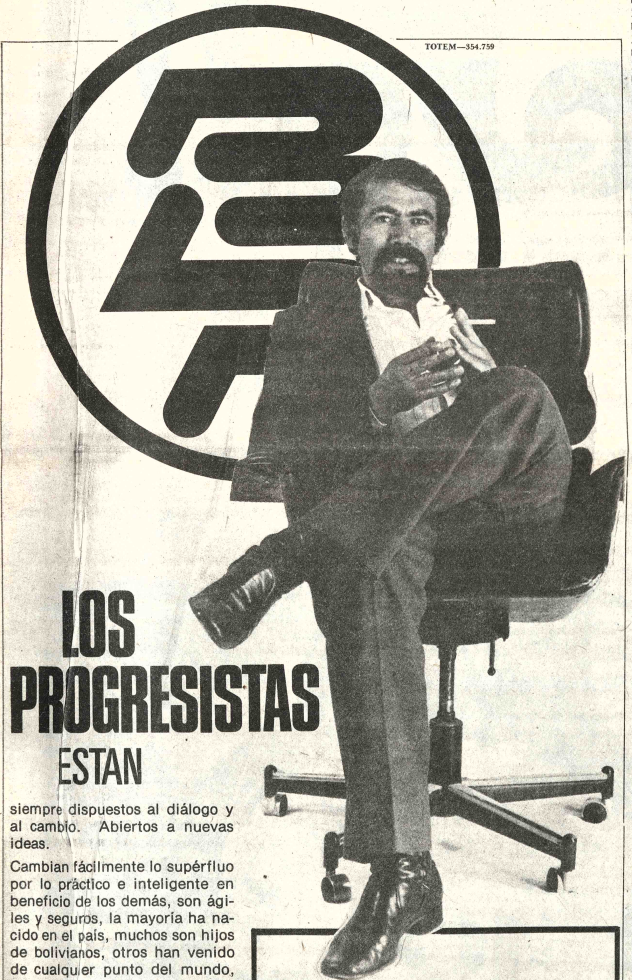
El remate se llevará a cabo el día viernes 17 de octubre del presente año a horas 16, en la Av. Argentina, Nº. 1965, 2º. piso, Esq. Francisco de Miranda, lugar donde se encuentran situadas las oficinas de la Central del Instituto Boliviano de Cultura.

Las personas interesadas deberán efectuar el depósito del 10% de ley, sobre la base de $b.000, en el Departamento de Administración Financiera, señor Victor Tamayo, Habilitado del Instituto Boliviano de Cultura.

Mayores informaciones en el Departamento Administrativo del Instituto Boliviano de Cultura, señor Edgar Peña Muñoz.

La Paz, 7 de octubre de 1980
Ing. Rudy Arce D.
Director Ejecutivo del I.B.C.
Lic. Humberto Cáceres Bascopé
Director Bienes del Estado
Edgar Peña Muñoz
Director de Administración
Original Firmado por
Dr. Adodolfo Ustares Ferreyra
Subcontralor de la República

TOTEM—354.759



LOS PROGRESISTAS ESTAN

siempre dispuestos al diálogo y al cambio. Abiertos a nuevas ideas.

Cambian fácilmente lo supérfluo por lo práctico e inteligente en beneficio de los demás, son ágiles y seguros, la mayoría ha nacido en el país, muchos son hijos de bolivianos, otros han venido de cualquier punto del mundo, son personas básicamente trabajadoras.

¿Por qué el BANCO DE LA PAZ está interesado en ayudarlos?

Porque también el BANCO DE LA PAZ fue creado por personas progresistas, para ayudar a personas progresistas.

Sean obreros, artesanos, pequeños industriales o comerciantes, artistas o científicos.

WILLIAM VEGA DE LA TORRE

Artista, publicista e industrial, varios años en Europa. Tiene cuenta corriente en el BANCO DE LA PAZ y ha conseguido financiamiento para compra de maquinaria.

Si su caso es parecido, venga al BANCO DE LA PAZ, nosotros estamos interesados también en su progreso.

Porque el BANCO DE LA PAZ cree e invierte en la idea de que el PROGRESO ES UNO DE LOS MAYORES VALORES HUMANOS.

PROGRESO, EL MEJOR PRODUCTO DEL

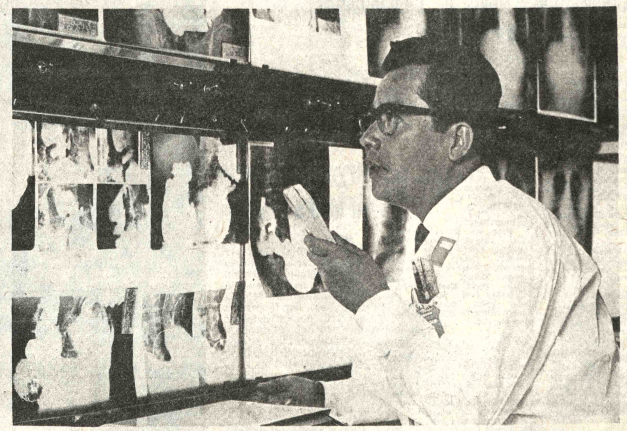
BANCO DE LA PAZ

LA PAZ: Av. Camacho 1484 - Tel. 358-347
COCHABAMBA: Calle Sucre 3968 - Tel. 23-528
SANTA CRUZ: Calle 24 de Septiembre 227 - Tel. 45-888

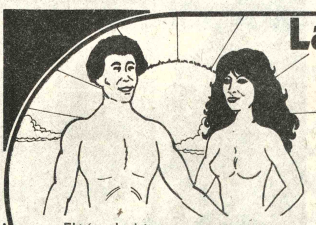
—PARA ATENDERLO COMO UD. MERECE—

NUEVA PARTIDA

PARA LA DISTINGUIDA CLIENTELA DE LOS PRODUCTOS DE "RAYOS X" MARCA FUJI FILM DE INDUSTRIA JAPONESA ¡DIFERENTES MEDIDAS!



I. D. E. M.
CALLE POTOSI Nº 1316
TELEFONO Nº 3-27391 CASILLA Nº 1331



La juventud es e como la nati

AMANCAY

Laxante, hepático, estomacal, diurético, pectoral, cardíaco, adelgazante.

El té en bolsitas AMANCAY es un producto natural cien por ciento.
Sabias y tradicionales fórmulas, para su salud, constante y segura.

SANTA CRUZ
IMPORTADORA RIVERA S.R.L.
Teléfonos Nos. 4-1803 - 4-1784

TARIJA
ANTONIO DUBRAVCIC I.
Ingavi No. 782
Teléfonos Nos. 2056 - 3915

SUCRE
ANTONIO SANTA CRUZ
Teléfono No. 1320

COCHABAMBA
OSCAR LOPEZ VIDELA
Plaza 14 de Septiembre
Teléfono No. 21188

POTOSI
DISTRIBUIDORA MEDICAL
c/o NURY DE TAPIA
Teléfonos Nos. 3196 - 2483

ORURO ALCOA LIMITADA
Teléfono No. 51249

LA PAZ, ZETA Ltda.
Tels. 325079 - 324710

Concluyó curso sobre progresos médico-sociales en Epilepsia

CURSO SOBRE PROGRESOS EN EPILEPTOLOGIA.- Finalizó ayer el Curso sobre Progresos médico-sociales en Epilepotología, organizado por la Sociedad Boliviana de Neurología, con los auspicios de Laboratorios Abbott. Según los disertantes, el seminario tuvo resultados positivos, por cuanto se analizaron varios aspectos relacionados con la enfermedad de epilepsia.

Con la realización de una Mesa Redonda, concluyó ayer el Segundo ciclo del Curso sobre Progresos Médico-sociales en Epileptología que fue organizado por la Sociedad Boliviana de Neurología teniendo como sede el auditorio del Hospital Obrero de La Paz.

El seminario, que estuvo auspiciado por Laboratorios Abbott, contó con la participación de aproximadamente 100 personas, entre las que se encontraban médicos, psicólogos, trabajadoras sociales, enfermeras, estudiantes de medicina y cadetes de la Policía.

Luego de la clausura del curso, PRESENCIA dialogó con el Presidente de la Sociedad Boliviana de neurología, Dr. Harry Trigoso Tapia, quien explicó que durante su transcurso se analizaron aspectos relacionados a "los mecanismos básicos de la epilepsia; cómo se origina esa enfermedad, las alteraciones bioquímicas, orgánicas y otras".

Dijo que se hizo un análisis de la clasificación de los diferentes tipos de esa enfermedad, desde el punto de vista de la importancia que tiene ese renglón para la unificación de criterios. Otros aspectos considerados en el seminario se refieren al problema de la dosificación de "anticonvulsivos en sangre". Explicó al respecto que "esto es importante por que en una mayoría de los países ya no tiene vigencia la administración de medicamentos por boca, como único tratamiento, sino que es necesario que se hagan dosificaciones en sangre de esos medicamentos, de tal suerte que se pueda lograr patrones adecuados para el tratamiento de los epilépticos".

Otro de los temas revisados, se refiere al problema de las "epilepsias post traumáticas", es decir, enfermedades de ese tipo que surgen como consecuencia de traumatismos de cráneo y su evolución; la aplicación del Balcroato de Sodio (un nuevo medicamento que está poniendose en el mercado boliviano) desde el punto de vista de la perspectivas que tiene ese anti-epiléptico y las formas de enfermedades que podrían ser tratadas a traves de su uso. Se discutió también el problema genético de las epilepsias y cuáles son las posibilidades de recuperación y adaptación que tienen los hijos de padres que padecen de esas enfermedades.

Finalmente, informó que se intercambiaron puntos de vista respecto al problema social de los enfermos, el nivel de integración de los niños epilépticos en los establecimientos de padres, si existe una orientación adecuada o no frente a diversos problemas en ese campo, como por ejemplo si los mayores afectados pueden conducir automóviles y, por consiguiente, un balance de todo lo que se ha realizado en ese campo a nivel científico en el país, a fin de evitar el marginamiento.

Refiriéndose a las acciones que realiza la Sociedad de Neurología, indicó que éstas se dirigen fundamentalmente a lograr "sensibilizar a las autoridades, a los medios de difusión, psiquiatras, neurocirujanos, trabajadoras sociales y otros que realizan labores en torno a esa enfermedad, para conseguir que el epiléptico sea un ser verdaderamente integrado a la sociedad, en atención a sus propios derechos de hombre.

Dijo que basándose en estadísticas extranjeras (porque no existen estudios en Bolivia) se puede establecer que entre un 0,5 a 1% de la población está afectada por ese mal; dicho de otra manera entre 25.000 a 50.000 personas padecen de epilepsia.

Las disertaciones, sobre varios temas relacionados con la mencionada enfermedad, estuvieron a cargo de los profesionales médicos, especialistas, Harry Trigoso Tapia Marcelino Saavedra, Luis Fernando Zegada, María Rosa Pantoja, Pablo Sánchez, Gilberto Rojas, Edgar Arenne, Carmen Rosa Taboada de Serrano, Maggy Foster, Fernando Villamor, Gaby Mercado de Tabel, Oscar Moraes y otros.

ASPECTO PENAL

El Dr. Fernando Villamor hizo una exposición acerca de las implicaciones que tiene la epilepsia en el campo penal. Comenzó haciendo notar la importancia de que médicos y juristas trabajen de consuno en éste y otros problemas. Destacó que la epilepsia se presenta, a ojos del jurista, especialmente en cuanto a la imputabilidad penal y la consiguiente responsabilidad. Hizo notar que dadas las distintas características que asume la epilepsia en los individuos y los períodos que ella tiene, no se puede dar una solución general sino que ella dependerá de los casos concretos, no siempre fáciles de resolver: todo dependerá de la gravedad de las alteraciones psíquicas, en relación con las exigencias de la ley penal.

Otro problema, dijo, se relaciona con el tratamiento que puede darse a los delincuentes epilépticos.

Hizo notar que las alteraciones mentales pueden causar problemas también en otros actos jurídicos, como en los pertenecientes al campo del derecho civil, pues tales actos suponen la normalidad en los sujetos que los llevan a cabo.

Iraquíes establecieron cabeza de puente sobre Khorramshahr

BASORA, IRAQ, 10 (LR).- Tanques iraquíes atravesaron una línea defensiva natural iraní, estableciendo una cabeza de puente en la margen sur del río Karun, que divide la asediada ciudad de Khorramshahr, dijeron fuentes militares.

El Mayor Abdullah Hammed, un comandante iraquí, afirmó que tanques T-62 de fabricación soviética, cruzaron el Karun por un portón construido entre las dos margenes de la vía de agua, separadas por unos 100 metros.

Si la embestida de los tanques tiene éxito, abriría el camino para un avance iraquí hacia la destruida refinería de petróleo iraní en Abadán, ubicada unos 25 kilómetros al Sur, la cual fue el primer blanco iraquí en la guerra iniciada en el Golfo Pérsico hace 19 días.

El mayor Hammed, quien comanda un batallón que ocupa posiciones cercanas a Khorramshahr, declinó revelar a los periodistas cuántos tanques fueron asignados al golpe a través del río Karun, haciendo imposible juzgar la importancia de la cabeza de puente.

Hasta ahora las fuerzas iraquíes habían sido incapaces de tomar el lado sur del Karum, pese a que Bagdad anunció anteriormente la captura de Khorramshahr, un puerto clave ubicado en las márgenes del disputado canal Shatt Al-Arab.

La destruida área de los muelles de Khorramshahr, que los iraquíes tomaron a principios de semana, permanecía hoy totalmente desierta.

El barco con registro rumano Ulyanik, fuertemente dañado por el fuego, yacía atravesado en el Shat Al-Arab.

El carbonizado casco del Taha, registrado en Dubai, también yace en medio de la corriente. Su tripulación india escapo hace dos días para ponerse a s salvo.

Un pequeño carguero continúo ardiendo en el puerto, pero los mayores combates se han alejado de la zona.

El fuego de ametralladoras y armas cortas evidenciaba hoy que hay núcleos aislados de fuerzas iranies que aún resisten.

La artillería iraquí mantuvo hoy un intenso fuego contra las posiciones iranies cercanas a Khorrasmashahr, el mayor

Hammed dijo que los iranies contraatacaron con artillería pesada de 175 milímetros, traída a la zona para apoyar a los guardia revolucionarios y soldados que ofrecían una desesperada resistencia dentro de los límites de la ciudad.

Los iraquíes necesitan un éxito en el campo de batalla después que su ofensiva en territorio enemigo no diera los resultados esperados.

Sanidad Vegetal realiza control de enfermedades

La Dirección Nacional de Sanidad Vegetal, informó que ha iniciado tareas de control de plagas y enfermedades, a través de sus departamentos de Cuarentena Vegetal y Pesticidas.

El Ing. Benigno Bascopé, responsable de esa Dirección, dijo que las labores están dirigidas especialmente a las fronteras del país, a fin de impedir el ingreso de enfermedades que afectan a las plantaciones. Añadió que dos inspectores tienen a su cargo el mencionado trabajo.

Afirmó que uno de los problemas que impiden el cumplimiento eficaz del control se origina en la falta de laboratorios, hecho que determina que las inspecciones sean sólo "oculares".

Reiteró , asimismo, que continúan en ejecución las campañas fitosanitarias, como la que se aplica a la roja del cafeto, acciones que se realizan a nivel nacional en vista de la propagación de ese mal. Esas labores se efectúan con vehículos y equipos que fueron donados por la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO).

Otras campañas que son realizadas por esa Dirección, dependiente del Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios, se refieren a la lucha contra la "arañuela", en Sucre, Cochabamba y Tarija, y la campaña contra la mosca de la fruta en todo el país.

Condecoración a Junta de Comandantes...

(Viene de la página 13)

Prof. Dn. Alberto Pérez Mejía; Señor Seferino Salazar Paredes.

ASCENSOS

Por haberse distinguido en Aptitud Militar Profesional, Aplicación y Disciplina, de conformidad con el Reglamento de Ascensos, Premios, Cordones y Distinciones en la fecha, son ascendidos al grado inmediato Superior los siguientes:

A BRIGADIER MAYOR El Brigadier Victor Baldiviezo Hache.

Distinción máxima a la que se hace acreedor el Caballero Cadete que durante los cuatro años de su permanencia en el Instituto, ha demostrado capacidad y eficiencia en Aplicación, Aptitud Naval Militar y Disciplina.

A BRIGADIERES Los Sub-Brigadieres: David Mena Soruco; Amilcar Morales Abasto; Freddy Fernández Guardia.

A SUB - BRIGADIERES Los Caballeros Cadetes de 4to. Año: Franz Hinojosa Castellón; Jorge Mendoza Luján; Guillermo Urquieta Vergara; Freddy Torrico Andrade.

CORDON VERDE

Cordón Verde "COMANDANTE DE BATALLON", de conformidad con el Reglamento respectivo, al Caballero Cadete de 1er. Año IVAR R. COLPARI IBAÑEZ.

DISTINTIVOS

Por haberse distinguido en forma integral en el transcurso del trimestre, se hacen acreedores al honor de figurar en el Cuadro de Honor del Instituto los siguientes:

Brig. My. Victor Baldiviezo Hache; Brigadier Gustavo Millán Aguayo; Cdte. 3 Jorge Chávez Safady; Cdte/3 Hugo Zelada Mendoza Cdte/2 Ricardo Velzaga Crespo; Cdte/2 Nelson Ustariz Soria; Cdte /1 Ivar R. Colpari Ibañez; Cdte/1 Juan J. Choquevillca Jarjuri;

Asimismo por haberse distinguido en aptitud, aplicación y disciplina, se hacen merecedores a ostentar la Plaqueta respectiva los siguientes:

APTITUD

Brigadier Gustavo Millán Aguayo; Cdte/3 Eduardo Santa Cruz Velasco; Cdte/2 Carlos Quinteros Pérez; Cdte/1 Ivar R. Colpari Ibáñez.

APLICACION

Brig. My. Victor Baldiviezo Hache; Brigadier Gustavo Millán Aguayo, Cdte/3 Jorge Chávez Safady; Cdte/3 Hugo Zelada Mendoza; Cdte/2 Ricardo Velzaga Crespo; Cdte/2 Nelson Ustariz Soria; Cdte/2 Gustavo Rivera Ferrufino; Cdte/2 Marco A. Macerez Valle; Cdte/ 1 Juan J. Choquevilca Jarjuri; Cdte/1 Jorge Escobar Rojas.

DISCIPLINA

Brigadier Gustavo Millán Aguayo; Cdte/3 Jorge Chávez Safady; Cdte/3 Mario Macerez Valle; Cdte/1 Juan C. Olivio Andia.

La Barra "HONOR AL MERITO" de conformidad con el Reglamento de Antigüedad, Ascensos, Premios y Distinciones al Sr. Alférez Ronald Quipildor Tito, por su brillante desempeño durante su permanencia en Venezuela.

TROFEOS

1er. Puesto Categoría Grumetes-Varones- Escuela Naval Militar, Trofeo donado por la dirección del Instituto

Copa "MISION NAVAL ARGENTINA", a la mejor dotación clasificada de la Escuela Naval Militar.

Copa "YACHT CLUB", al equipo Campeón Categoría Grumetes Varones de la Competencia, de Regata a Vela.

2do. Puesto Categoría Grumetes Varones- Academia Nacional de Policías, Trofeo donado por el Comando de Batallón del Instituto.

1er. Puesto Categoría Pamperos-Damas-

Colegio Militar del Ejército, Trofeo donado por la Jefatura de Estudios de la Escuela Naval Militar.

CERTIFICADOS

Certificados de aprovechamiento en el curso de adiestramiento de Navegación a Vela, a los componentes de las dotaciones de los siguientes Institutos:

Colegio Militar del Ejército; Academia Nacional de Policías; Scouts Navales.

Argentino venció en media maratón

BUENOS AIRES, 11 (AP) - El fondista argentino Alfredo Maravilla en una excelente actuación venció anoche en la media maraton (21 kilómetros), en la prueba central de la primera jornada del campeonato internacional de atletismo del que participan 19 países y 250 atletas.

Maravilla señaló un tiempo de una hora seis minutos y 10 segundos, superando por escaso tramo al norteamericano Gary Fanell que totalizo 1 hora, 6 minutos, 32 segundos 2-10. Tercero fue el argentino Rubén Aguiar con 1 hora, 6 minutos, 43 segundos 4-10.

En los 3.000 metros con obstáculos, varones, ganó el español Domingo Ramón Menargues con 8.43.2-10, segundo el austriaco Wolfgang Konrad con 8.43.4-10 y tercero el chileno Emilio Ulloa con 8.52.8-10.

Otras pruebas: 400 metros llanos varones, Primera Serie: 1. Alberto Guimaraes. Brasil, con 48.34-100. Segunda Serie: Charles Foster, Estados Unidos, 49.25-100.

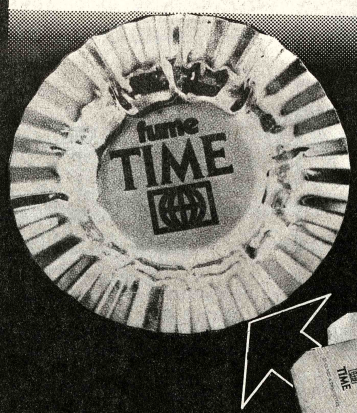
CURSO ACELERADO DE DECORACION DE TORTAS

Iniciación del curso: lunes 13 de octubre
Horario: 18:30 a 20:30
Referencias e inscripción:
Av. Ecuador Nº 2437
Tels. 32-1252 y 35-4107

GERENTE DE PROYECTO

Requerimos los servicios de un Economista con experiencia en Administración de Empresas, a tiempo completo, para desempeñar el cargo de Gerente de Proyectos en Cochabamba.
Remitir currículum y pretensiones de sueldo a casilla 1176 Cochabamba.

...Oio!!
con el canje
TIME



No pierda la oportunidad de hacerse de una cigarrera o un cenicero TIME a cambio de 10 cajetillas vacias de sus cigarrillos TIME.

Apoderese tambien de un práctico protector de bolsillo por solo 5 cajetillas vacias de cigarrillos TIME.

DIRECCIONES CANJE TIME

LA PAZ		Villazón	Plaza Principal	Santa Cruz	Libertad 474
Jorge Sáenz	1330	Potosí	Oruro 515	Santa Cruz	Arenales
Colón	212	Oruro	Sucre 259	Potosí	Junín 358
Av. América	195	Tarija	Domingo Paz 628	Cochabamba	Av. San Martín 6888
Tejada Sorzano	393	Sucre	Junín 751	Potosí	Bolivar 565
Max Paredes	841	Santa Cruz	Independencia 280		
Av. Pando	296				

...haga su canje hoy mismo!

SKOBOL S.A.

Tiene una vez más, la satisfacción de relievar la excelente performance de su motocicleta JAWA en competencias deportivas nacionales, la misma que conducida con propiedad y valentía siempre llegan a la meta del éxito como es el caso del intrépido corredor Roberto Alanoca a quién felicitamos por el triunfo conseguido el domingo 28 de Septiembre disputando las mejores marcas.

Irán sólo aceptará la mediación si...

La radio estatal anunció hoy un duelo público de tres días por las víctimas del terremoto de ayer en Argelia; Siria, Libia y Argelia son las únicas naciones árabes que ven con simpatía a la república islámica de Irán.

Bani-Sadr negó que pudiera incluirse cualquier discusión sobre el futuro de los 52 rehenes estadounidenses en las conversaciones internacionales sobre la guerra entre Irán e Irak.

Bani-Sadr dijo a los periodistas que el Majlis iranio (parlamento) establecerá las condiciones para la liberación de los rehenes.

"Los estadounidenses pueden aceptar o rechazar las condiciones del Majlis, no hay necesidad de discutir", dijo.

BUENA GRATIFICACION

A quien dé informes sobre el paradero del Jeep Toyota color amarillo, Placa 4-24708, Motor N°. 2F-301861, Chasis N°. FJ40-287342, modelo 1979. Robado en la calle J.J. Pérez entre Hrs. 20:30 - 21.00 del día 6/oct/80.

Dar informes al Telf. 35-0273 (Of). ó 37-1556 (Dom).

Banco Nacional de Bolivia

"Fondo de Empleados"

LICITACION

El Directorio del Fondo de Empleados del Banco Nacional de Bolivia, convocan a las empresas y profesionales que tengan experiencia en el ramo, para realizar un Estudio Matemático Actuarial de nuestro organismo.

Para tal efecto los interesados deben recabar el pliego de especificaciones en el 5° piso del Edificio del Banco Nacional de Bolivia. Av. Camacho, esquina Colón. Debiendo presentar sus propuestas hasta el día 20 del presente mes.

LA DIRECTIVA

El domingo 5 de octubre, los esposos don Estaurófilo Garrett y doña Fanny Zamora de Garrett celebraron sus Bodas de Oro matrimoniales. Con este motivo sus hijos mandaron celebrar una Misa de Acción de Gracias en la Iglesia del Monticulo de Sopocachi.

EN LLALLAGUA

MARCELO GUTIERREZ BUTRON, el pasado 4 de octubre apagó su 3ra. velita, con ese motivo sus abuelitos EMILIO BUTRON V. y RENNY C. DE BUTRON ofrecieron un te piñata a sus pequeñas relaciones.

El día de hoy apaga su primera velita el niñito ERIK SALINAS BARRIOS, con este motivo sus padres LUIS SALINAS Y CARMEN DE SALINAS ofrecen un té piñata a sus pequeñas relaciones.

LA PAZ, 12 de octubre de 1.980.

En días pasados la niñita PATRICIA MONTAÑO S., de 5 años de edad, fue coronada REINA DE LA PRIMAVERA en mérito al aprovechamiento notable en sus estudios. El acto se realizó en el colegio NUESTRA SEÑORA DE FATIMA.

La Paz, octubre 1980

Retornó de Lima-Perú a nuestra capital la señorita MARIA DEL CARMEN SANJINES MENACHO, después de haber participado en varias actuaciones exitosas en Festivales Mundiales en Francia y Bélgica con el Ballet Folclórico Nacional.

La Paz, 12 de octubre de 1980

QUINCE AÑOS

El día 29 del mes pasado cumplió 15 años el jóven Ramiro León Romero, con este motivo su señora madre ofreció una recepción social en su domicilio particular.

CORPORACION BOLIVIANA DE FOMENTO

NOMINA DE DEUDORES MOROSOS-OFICINA COMERCIALIZACION-LA PAZ

N°	NOMBRES Y APELLIDOS	Importe $b.
		4.275.00
1.	Anselma Mendoza vda. de Arandia	33.435.80
3.	Almacén "Paquete Familiar" (Luis Calle Requena)	3.580.00
4.	Arana Ortega Norah de	42.800.00
5.	Apaza Mamani Luis	31.000.00
6.	Alvarado Eufronio	15.000.00
7.	Bravo Ochoa Walter	84.060.00
8.	Canaviri Apaza Norah de	1.154.00
9.	Centro Nacional de Computación (empleados)	21.800.00
10	Conde Antonia de	14.886.00
11	Cooperativa "Alfredo Eguino" (Gontran Carranza-Min. Planeamiento)	36.047.29
12	Corporación Yungueña Citricola (Carlos Ballivián V.)	190.000.00
13	Cuéllar Miriam Vaca de - Alfredo Cuéllar Carreño	
14	Cruz Roja Boliviana (Lic. Carmelo Chávez	33.156.00
15	Cerval Vaca Ghislaine	1.236.125.00
16	Consejo Nal. de Reforma Agraria (empleados) anexo I)	14.357.40
17	Corico Pascuala de - José Corico Céspedes	4.244.00
18	Columba Esther de	36.800.00
19	Castillo Napoleón	310.00
20	Cooperativa de Sombrereros (Antonio Carpio y Martha Núñez)	52.228.00
21	Córdova Córdova Hugo	1.430.00
22	Durán Bartelemy Lenny de	416.500.00
23	Dirección General de la Renta Interna (empleados)	1.075.85
24	Escobari Guerra Javier	6.375.00
25	Empresa Minera Berenguela (Jaime Ossio Q.)	10.000.00
24	Farrel Rojas Damián	49.910.00
27	Gutiérrez Terceros Jaime	307.000.00
28	Heladería Frigo (Daniel Mendoza)	3.000.00
29	Hospital del Niño (empleados) Anexo 2	2.363.00
30	Incofra (Valentina Suáres Valladares)	3.000.00
31	Inbalico (Julio Vera Sossa)	11.312.50
32	Iriarte Vaca Jorge	425.000.00
33	López Salinas Rodolfo	2.514.984.00
34	Jara Calderón Manuel	458.896.00
35	Larrea Soliz Hortencia de	350.000.00
36	Loza Sánchez Justo	18.758.78
37	Min. de Previsión Social y Salud Pública (empleados) Anexo 3	35.279.31
38	Min. de Asuntos Campesinos y Agropecuarios (empleados) Anexo 4	33.087.83
39	Min. de Transportes y Comunicaciones (empleados Anexo 5	725.40
40	Min. de Transportes y Comunicaciones - Metereologia e	
41	Hidrologia (empleados) Anexo 6	20.033.80
41	Min. del Interior (empleados) Anexo 7	17.388.20
42	Min. de Ind. Comercio y Turismo (Rolando Dávalos)	7.127.90
43	Min. de Mineria y Metalurgia (empleados) Anexo 8	20.484.00
44	Martinez Sonia Pierola de	308.470.-00
45	Medina Flores Luis	217.000.00
46	Mejia Quispe Abelino	11.750.00
47	Morales Torrico Jorge	21.700.00
48	Navia Cobarruvias Alberto	411.75
49	Natusch Heredia Miguel	19.851.00
51	Ortiz Murillo Julio	14.250.00
52	Ochoa Ossio Hernán	6.000.00
53	Pulperia Magisterio Fiscal - La Paz	2.332.500.00,
54	Pulperia Magisterio Fiscal - Sucre	334.081.16
55	Pulperia Magisterio Fiscal - Potosí	636.778.69
56	Panaderia García (Bernabé García)	2.000.00
57	Puente Herbas Arsobs	6.200.00
58	Paz Méndez Rosendo	405.906.00
59	Paz Méndez Antonio	227.768.00
60	Quispe Eugenia	5.200.00
61	Quispe Paulina	40.550.00
62	Resse Alcoba Otto	599.873.28
63	Rocel Justiniano Isidoro - Raúl Soria Diez Canseco	150.000.00
64	Rocabado Rocabado Carlos	200.850.00
65	Rivas G. Mario	63.558.00
66	Sandoval Sandoval Fernando	46.050.00
67	Ustarez Wayar Humberto - Sammy Zaffar Exeni	465.000.00
68	Vargas Méndez Freddy	70.000.00
69	Villazón Terán Juan	1.230.00
70	Zamora Dorado Oscar	19.700.00
71	Capatá de la Barra Roberto (Socoimex)	98.600.00
72	Empresa Nal. de Ferrocarriles - zona Norte Viacha (empleados)	46.705.54
73	Empresa Nacional de Telecomunicaciones (Gerardo Rodriguez)	1.921.30
74	Tellez Jose Alberto	30.824.00
75	Serrano Terrazas Antonio	24.300.00
76	Tórrez Silva Juan	1.103.72
77	Cárdenas Calderón René	1.950.00
78	Magoma S.A. (Rubén Cárdenas E.)	40.000.00
80	Von Sttembeck Rafael	50.000.00
81	Vespa Rosales Herbe	132.355.00

NOMINA DE DEUDORES MOROSOS-OFICINA REGIONAL COMERCIALIZACION-COCHABAMBA

N°	NOMBRES Y APELLIDOS	Importe $b.	N°	NOMBRES Y APELLIDOS	Importe $b.
1.	Becerra Jorge Eduardo	840.000.00	13	Moreno Lazarina de (Desiderio Estrada)	7.804.00
2.	Calero Guzmán Hugo	1.136.362.20	14	Montaño Emman de (Reynaldo Lazarte)	1.907.300.00
3.	Campos Ayala Mary	9.904.08	15	Pizarro Badani Hugo	71.946.00
4.	Cuba Terán Betzabé	176.892.00	16	Quiróz José	119.928.00
5.	Delgadillo Hinojosa Carlos	119.928.00	17	Richter Ascimani José	50.760.00
6.	Estrada Castillo Juan	74.946.00	18	Rojas Arce Jorge	39.607.25
7.	Echeverria Leonor de	103.537.00	19	Valencia Zanabria Alcira	500.310.00
8.	Gamboa Canelas Juan	120.928.00	20	Vargas Méndez Freddy	118.728.00
9.	Garcés P. Claudio Eduardo	8.732.00	21	Veizaga M. Miguel	146.911.80
10.	Kalayki Pereira Manuel	89.946.00	22	Zambrana Victor	59.954.00
11	Lazarte Vargas Julian	5.428.50	23	Urresti Elena Velasco de	54.910.00
12	Matienzo Pantoja César	157.256.40			

NOMINA DE DEUDORES MOROSOS-OFICINA REGIONAL COMERCIALIZACION-ORURO

N°	NOMBRES Y APELLIDOS	Importe $b.	N°	NOMBRES Y APELLIDOS	Importe $b.
1.	Bernal Herrera Rodolfo	40.000.00	14	Paco Sarzuri Rómulo	40.801.50
2.	Bernal Escalante Dora	536.480.00	15	Peña Muriel Amalia	15.412.00
3.	Calderón G. Carlos	63.550.00	16	Quispe Mamani Damián	16.648.00
4.	Dipp Nazuar Juan	476.480.00	17	Ramírez Humérez Edgar	416.480.00
5.	Fernández C. Zacarias F.	154.120.00	18	Rodriguez L. Arminda	425.360.00
6.	Flores Vergara Carlos	54.860.00	19	Tapia G. Ana María de	23.660.00
7.	Gonzáles Salec Sofía de	72.754.00	20.	Vaca Paniagua Nicanor	395.360.00
8.	Ibáñez Rocha Alejandra	29.163.00	21	Vásquez Gonzáles Irma de	156.880.00
9.	Jiménez Familia Gregoria	206.592.00	22	Valdéz Ortega Alfonso	10.824.00
10	Lima Lima Carlos	462.360.00	23	Valdéz R. Cristiana de	524.408.00
11	López R. Nilde de	154.120.00	24	Yugar Li Roberto	248.240.00
12	López Ramírez Alberto	454.860.00	25	Zurita Bernal Blanca de	64.536.00
13	Montaño Z. María Eugenia de	13.240.00	28	Zurita Uberlinda de	20.076.80

Se insinúa a las personas consignadas en la lista anterior apersonarse a las Oficinas de la Asesoría Jurídica de CBF - La Paz, Oficinas de Comercialización de Cochabamba y Oruro, a objeto de regularizar su situación.

La Paz, 9 de Octubre de 1980

DEPARTAMENTO DE COMERCIALIZACION

Homelite

¡ATENCION INDUSTRIALES MADEREROS!

Ahora llegó la Motosierra

MAS VENDIDA EN EL MUNDO

Precios sin competencia

Existencia Permamente de Repuestos y Servicio Técnico Inmediato

MODEL. 1130 Automático-con Transmisión-Espadas 81,94,112 cm.

MODEL. 1050 Automático-Espadas-81,94 cm.

MODEL. XL Automático-Espadas-30 cm.

MODEL. S-XL Automático-Espadas-41,51,61 cm

BONANZA LTDA.

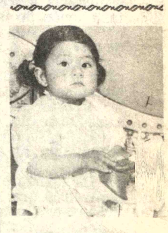
REPRESENTANTES EXCLUSIVOS PARA BOLIVIA

La Paz - Av. Manco Kapac 381 Tel. 366526 Santa Cruz - Calle Bolivar 244 . Tel. 43974

Caranavi - Trinidad — - Cochabamba Guayaramerin - Reyes Villa Tunari - San Borja - Santa Ana - Puerto Villarroel

El día de ayer viajó a Panamá el señor EMILIO GEMIO VALDEZ, al VIII Congreso Panamericano de Sastres Profesionales.

El pasado 7 de octubre la señorita MIRIAM GONZALEZ MELGAR cumplió 15 años, con ese motivo sus padres ofrecerán una recepción social el día de hoy domingo 12 de octubre.



El día de hoy apaga su primera velita tu amiguita MONICA MADELEINE MORALES VARGAS. Con ese motivo sus papis ofrecen un té piñata a sus pequeñas relaciones.

PROLONGUE LA JUVENTUD

Dele a su piel más salud y belleza con productos APICOLAS VEGETALES cremas de: palta, zanahoria, jalea real, leche de abejas, oliva, placenta, tortuga, víbora, parafina , bio-térmica, té y jabón adelgazantes. Esto y mucho más le ofrece API-FANY DARLING

Un experto le brindará asesoramiento. Cañada Strongest 1533 Telf 363074.

SALUDO A LA MUJER BOLIVIANA

El Gobierno de Reconstrucción Nacional, valorando los intrínsecos merecimientos de que es poseedora la Mujer Boliviana, expresa su saludo al ser que con abnegación, capacidad y esfuerzo, contribuye definitivamente al engrandecimiento de la Patria que hoy marcha segura hacia el cumplimiento de su destino histórico.

La Paz, 11 de octubre de 1980

GRAL. LUIS GARCIA MEZA TEJADA
PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO SANTA CRUZ

UNIDAD DE PLANIFICACION REGIONAL
DEPARTAMENTO DE PLANIFICACION GLOBAL

CONVOCATORIA NR. 23/80

INVITACION A PRESENTACION DE PROPUESTA PARA LA ELABORACION DEL PLAN DE DESARROLLO DE CORDILLERA

Se invita a las empresas consultoras legalmente establecidas de acuerdo a D.L. N°. 16850 de 19.07.79, a presentar propuestas para la elaboración del Plan de Desarrollo de la Provincia Cordillera.

Las empresas interesadas podrán recoger los términos de referencias y especificaciones administrativas en las oficinas de CORDECRUZ, sección Tesorería, calle Nuflo de Chávez N°. 145 y en la ciudad de La Paz, en el Edificio Castilla octavo piso de la calle Loayza, previo pago de $b. 1.000.- (Un mil 00/100 pesos bolivianos).

Las propuestas serán recibidas hasta el día 21 de Noviembre de 1980 a horas 17.00 en las oficinas de la Secretaría General de CORDECRUZ, Calle Warnes esquina La Paz, N°. 300 de la ciudad de Santa Cruz de la Sierra en sobre cerrado y lacrado con el siguiente rótulo:

Convocatoria N°. 23/80
Invitación a presentación de propuesta para la elaboración del Plan de Desarrollo de Cordillera.

Santa Cruz, 8 de Octubre de 1980

H. MUNICIPALIDAD DE COCHABAMBA

LICITACION PUBLICA NR. 3/80

PROVISION E INSTALACION DE UNA CENTRAL TELEFONICA AUTOMATICA

La Municipalidad de Cochabamba, de conformidad a lo resuelto por la Junta de Licitaciones, convoca a las firmas comerciales legalmente establecidas, a presentar propuestas para la provisión e instalación de una central telefónica automática de acuerdo al Decreto Ley N°. 15223 del 30 de Diciembre de 1977.

Las bases y especificaciones de la licitación podrán ser retiradas de la Secretaría de la Junta de Licitaciones, edificio Municipal 1er. piso, Pasaje Sucre N°. S -0329, previo pago de 1.000 $b. a partir del día Lunes 13 de Octubre.

La presentación de propuestas impostergablemente vence el día 3 de noviembre de 1980 a horas 10:00 a.m.

La apertura de los documentos, tendrá lugar a horas 10:30 a.m. del mismo día.

Cochabamba, Octubre de 1980

Relaciones Públicas de la H. Municipalidad

GRANDIOSA FERIA ★★★★★ EXPOSICION BRASIL EXPORT 80 TRADE FAIR

del 15 al 20 Noviembre

Pasajes • Hoteles • Traslados
• Grandes Facilidades •

INFORMACION Y VENTAS VIP TOUR Ltda.

TRANSPORTADOR:
CRUZERO

AVISO PERMANENTE

Al señor

ALBERTO JARA TAPIA

Yacuiba

Se le ruega cancelar sus cuentas pendientes a PRESENCIA.

La Paz, septiembre de 1980

Necesito casa en alquiler

Ejecutivo de Banco precisa en alquiler casa en Calacoto o alrededores.
Ref: 375017 ó 35-6966 (Off. 1104).

Durante horas de oficina.

SANTA CRUZ

Vendo Estación de Servicio Autorizado V.W. Dentro del primer anillo (Warnes N°. 665 entre Cobija y Oruro). Magnífica infraestructura Cemento y fierro, oficinas, salón de diagnosis, almacen, galpones, talleres más un departamento pequeño.
Superficie : 22 mts. por 57 mts. fondo: apto para hotel, cine, clínicas

La Paz, Tels. 322398-328414 Santa Cruz 40609-32140.

OFERTAMOS BLOQUEADORES

EVITE LLAMADAS DE LARGA DISTANCIA
BLOQUEADORES - DDD - DDI

NEW-CMOS

DOBLE-LLAVE - DOBLE-SEGURIDAD - DOBLE-CONTROL
PROGRAMABLES PARA TELEFONOS OK L-ERICSSON
CENTRALES - PABX - PBX
INSTALACION GRATIS - PRECIOS ECONOMICOS

"DEMOSTRACION Y VENTAS EN
INCELCO LTDA.
A. GRAU 508 ESQUINA ZOILO FLORES
Tel. 361991. Casilla 1433. La Paz
Tel. 49882 Santa Cruz

En este Banco hay calidad.

Se nota en su prestigio, avalado por años de servicio.

Se siente en sus nuevas e imponentes instalaciones, de cuya elegancia y comodidad participamos con nuestros muebles.

Fuimos eficientes.

Seremos breves.

¡Felicidades, **Banco Hipotecario** al inaugurar sus nuevas instalaciones!

mobilia ltda.
la calidad premiada

LA PAZ: Av. 16 de Julio N°1664
COCHABAMBA: 25 de Mayo N° 5722

PUBLICIDAD 1047

SE NECESITA CAMPANA

de un diámetro de 50 a 70 cm. para colocar en Santuario en Bolivia. Ofertas Casilla 474 ,La Paz.

MINERVA

CEREBROL

El tónico cerebral, que en niños y adultos mejora el rendimiento físico e intelectual.
Distribuye: Laboratorio MINERVA. Teléfono 310161 y 379898. Casilla 492

COMPRO

ORO, PLATA como esten, joyas, monedas dentaduras, brazaletes o todo lo que tenga, por que necesito PAGO MAS que nadie..recojo papeletas de empeño de joyas, le facilitamos el dinero. VISITE primero a los que DICEN que le pagan mejor LUEGO VENGA AL ULTIMO PARA CONVENCERSE, ganará mucho más PAGAMOS AL INSTANTE Y AL CONTADO, lo atendemos sin compromiso alguno. No deje de vernos LOAYZA 250 PRIMER PISO OFICINA 106. Atendemos horas de oficina incluso sábados medio día.

MOZO SE NECESITA

Con experiencia, certificados y carnet de identidad.
Julio C. Patiño esq. Calle 12 (CALACOTO).

HAY SIEMPRE UN BUEN MOTIVO PARA REGALAR

JUGUETES

¡¡ Gran Variedad a los mejores Precios !!!

VENTAS POR MAYOR Y MENOR

MANDAMOS AL INTERIOR

DESCUENTOS

JIMEBOL S.R.L.
Max Paredes 447 (zona Garita de Lima)
Telefonos 340576 - 351337
Casilla 20428
La Paz Bolivia

REVISTEROS Y MAYORISTAS PRECIOS SIN COMPETENCIA

Tomos, Cita, Ternura, Chicas, Cita de Lujo, Cárcel de mujeres, Historia de la Vida, Bruce Lee, Jinete de la muerte, Misterio, Tradiciones y Leyendas, Adolescentes, Comadres, Caballo del Diablo.
Distribuye: Librería Andina S.R.L. Mercado N°. 996 Sótano esquina Yanacocha.

MINISTERIO DE FINANZAS

TESORO DE LA NACION
LICITACION PUBLICA
N.º 6/80

Se invita a la Industria Gráfica del país a presentar cotizaciones para la provisión de cada Valor Fiscal detallado a continuación:

CANTIDAD	UNIDAD	DESCRIPCION	CORTE	
500.000	Pzas.	TIMBRES DE TRANSACCION	$b.	50.—
500.000	Pzas.	TIMBRES DE TRANSACCION	"	10.—
2.000.000	Pzas.	TIMBRES DE TRANSACCION	"	5.—
2.000.000	Pzas.	TIMBRES DE TRANSACCION	"	4.—
2.000.000	Pzas.	TIMBRES DE TRANSACCION	"	3.—
200.000	Pzas.	TIMBRES CONSULARES	$us.	1.—
300.000	Pzas.	LETRAS DE CAMBIO	$b.	15.—
300.000	Pzas.	LETRAS DE CAMBIO	"	20.—
300.000	Pzas.	LETRAS DE CAMBIO	"	80.—
1.000.000	Pzas.	CERTIFICADOS DE NACIMIENTO FORM. 127	"	1.—
10.000.000	Pzas.	TIMBRES PARA CIGARRILLOS ASTORIA	"	2,654
7.000.000	Pzas.	TIMBRES PARA CIGARRILLOS COLORADO, BIG BEN	"	7,552
30.000.000	Pzas.	TIMBRES PARA CIGARRILLOS L&M	"	8,683
2.000.000	Pzas.	TIMBRES PARA AGUAS GASEOSAS	"	0,03
200.000	Pzas.	CARATULAS PARA EXPEDIENTES	"	3.—
3.000.000	Pzas.	ETIQUETAS PARA ALCOHOLES DE 1 LITRO	"	0,35
1.000.000	Pzas.	ETIQUETAS PARA ALCOHOLES DE 2 LITROS	"	0,70
2.000.000	Pzas.	ETIQUETAS PARA ALCOHOLES DE 16 LITROS	"	5,60
2.000.000	Pzas.	ETIQUETAS PARA ALCOHOLES DE ½ LITRO	"	0,175
200.000	Pzas.	POLIZAS DE IMPORTACION	"	20.—
17.000.000	Pzas.	TIMBRES FARMACEUTICOS	"	0,033
15.000.000	Pzas.	TIMBRES PRO UNIVERSIDAD	"	10.—

Las Especificaciones Ténicas y mayores informaciones podrán recabarse a partir del 13 de octubre del año en curso, en el Departamento de Valores Fiscales.

La presentación de las ofertas se recibirá en la Secretaría de la Dirección General del Tesoro de la Nación hasta horas 10:00 del día 27 de octubre de 1980.

La Paz, octubre de 1980
DEPARTAMENTO DE PRENSA Y RELACIONES PUBLICAS DEL MINISTERIO DE FINANZAS

ANALISTA FINANCIERO REQUIERE
Organismo Internaciona

Requiérese los servicios de un profesional con título en provisión nacional en Economía, Auditoría o Administración de Empresas, con experiencia de trabajo de 5 años como mínimo en funciones de Analista Financiero, en empresas privadas, firmas consultoras o entidades públicas. Edad: 30 a 40 años.

Las solicitudes, curriculum vitae actualizado y una fotografía reciente, deberán presentarse en sobre cerrado a casilla correo 3703 hasta el día viernes 17 de octubre 1980.

el boom de la FERIA DE SANTA CRUZ sigue

en SUCRE en la
2ª Feria Exposición Departamental
FEXPO 80
y en SANTA CRUZ en la
presentación especial de post-feria
en la Plaza 24 de Setiembre
(bajos de la Prefectura)

llegaron nuevas partidas de todas las obras agotadas en la XII feria internacional, por eso

Usted puede todavia aprovechar este regalo

Joyas Literarias Bruguera

VALOR REAL $Bs. 550
PRECIO PROMOCIONAL para estas exposiciones
$Bs. 299
Cada tomo

Las obras más famosas de la literatura universal

Homero, Oscar Wilde, Victor Hugo, Verne, Cervantes, Balzac, Dumas, Hesse, Shakespeare, Rabelais, Tolstoi, Dostoievsky, Scott, Alighieri, Poe, Dickens, Becquer.

Recorte este rectángulo y marque en él los autores que le interesan.

Para que usted forme su biblioteca de lujo. En suntuosa presentación. 50 tomos encuadernados a todo lujo. Tapas acolchadas. Grabados en oro.

presentada por
Editorial BRUGUERA e IMPORLIBRO Ltda.
de España de Bolivia

usted podrá adquirirlos cuando guste, en las buenas librerias de todo el país

ventas por mayor:
LA PAZ Av. Villazón 1960 Tel. 342485 frente Universidad
SUCRE Ravello 2170 Tel. 2174
SANTA CRUZ Av. De las Américas 106 Tel. 21150
TARIJA Daniel Campos 525 Tel. 3431

publ

CONVOCATORIA A ASAMBLEA EXTRAORDINARIA DE SOCIOS

El Directorio de la Fábrica Nacional de Sedas Fanase S.A., convoca a asamblea extraordinaria de socios a celebrarse el 14 de octubre de 1980 a horas 14 y 30 sujeta al siguiente orden del día:

1.- Análisis de la situación general de la Empresa.
2.- Estudio de las propuestas de rehabilitación.
3.- Definición sobre la situación de las acciones.

La Asamblea en caso de no contar con número suficiente de socios se prorrogará para horas 15 y 30 p.m., y se efectuará con el número de asistentes:
Se ruega puntual asistencia.

La Paz, octubre de 1980.
EL DIRECTORIO

CAJA COMPLEMENTARIA S.S. DEL MAGISTERIO
Convocatoria a Licitación

La Caja Complementaria de Seguridad Social del Magisterio convoca a las firmas comerciales e industrias gráficas legalmente establecidas en el país, a presentar sus propuestas para la provisión del siguiente material:

100.000 (cien mil) HOJAS CARTULINA DE COLOR de acuerdo con las siguientes especificaciones:

1.- 40.000 hojas cartulina color rosado
40.000 hojas cartulina color amarillo-canario
10.000 hojas cartulina color verde-claro
10.000 hojas cartulina color azul-claro.

2.- La cartulina deberá tener un peso de 165 a 200 gramos por unidad.

3.- La cartulina será de tamaño único, 100 x 65 centímetros.

Las propuestas deberán ser presentadas con todas las formalidades de ley, en Secretaría General de la C.C.S.S.M., calle Landaeta N°. 380, hasta horas 18.00 del día lunes 27 de octubre del año en curso.
Otros detalles se darán en Secretaría de la entidad.

La Paz, octubre de 1980.
RELACIONES PUBLICAS

SALES ENGINEER

Empresa comercial con prestigiosa representación internacional de vehículos necesita una persona para atender sus ventas locales.

REQUISITOS:

-- Dominio del inglés
-- Buena presencia
-- Experiencia en el ramo automotriz

Enviar curriculum pretensiones y foto a casilla 20731 La Paz hasta el 20 de octubre 1980.

ESTAN LINDO CRECER EN EL MUNDO DE

Una linea cientificamente creada para que el bebé crezca sano y hermoso.

Desde chupones, cepillos, bañeras, biberones, calzoncitos, hasta la más preciosa vajilla para niños, y los más ingeniosos juguetes.

Mister BABY

ZETA Ltda. DISTRIBUYE EN LA PAZ YORURO
Tels. 324710-325079 ALCOA Telf. 51249

ESCUELA ENRIQUE HAPP DE COCHABAMBA: Buena impresión causó la Escuela de Fútbol de la ciudad del Valle. El club Alas festejó su aniversario de fundación.

CLUB ALAS: Plantel de la categoría infantil del Club Alas que organizó con éxito la jornada cumplida ante más de seis mil aficionados en el estadio de Miraflores.

Máspoli amenaza renunciar a la selección de Uruguay

MONTEVIDEO, 11 (AP).- El director técnico del seleccionado uruguayo de fútbol, Roque Máspoli, anunció que renunciará a su cargo si la asociación local concede el pase del zaguero de Nacional, Hugo de León, en cuyos servicios está interesado el Gremio de Brasil.

De León es uno de los 25 jugadores convocados por Máspoli para integrar la selección que disputará la "Copa de Oro".

Gremio, Nacional y el futbolista llegaron a un acuerdo para que De León pase al club brasileño Trascendió que Nacional percibiría unos 500.000 dólares por el pase.

El presidente de Gremio, Helio Dourado, se entrevistó ayer con las autoridades de la asociación y aseguró que si se autoriza el pase, su club permitirá a De León que el 30 de noviembre se integre a los entrenamientos de la selección uruguaya.

La "Copa de Oro" reunirá aquí del 30 de diciembre al 10 de enero a las selecciones de cinco campeones mundiales: Alemania Federal, Argentina, Brasil, Italia y Uruguay y a Holanda, vicecampeón en 1974 y 1978.

"Si alguien autoriza el pase de De León, el cuerpo técnico habrá de renunciar de inmediato", dijo Máspoli.

La decisión definitiva será dada presumiblemente hoy por la asociación. Su presidente, Yamandú Flangini, dijo hace tres días que no autorizaría el pase del zaguero de Nacional.

Los entrenamientos de la selección debieron comenzar esta semana, pero ello no ocurrió en razón de una crisis a nivel directivo producida por un planteo económico y reglamentario de Nacional, que se negaba a aportar sus futbolistas a la selección.

El conflicto se solucionó anoche al aprobarse una fórmula de transacción, y se espera que Máspoli reuna a los 25 seleccionados por primera vez el martes para una charla técnica que marcará el inicio de la preparación uruguaya para la copa.

Vilas definirá hoy el título de torneo de tenis de España

BARCELONA, ESPAÑA, OCT. 11 (LATINREUTER).- El argentino, Guillermo Vilas e Iván Lendl, de Checoslovaquia, se enfrentarán mañana en la final del campeonato abierto de España, por un premio de 175.000 dólares, luego de superar con sorprendente facilidad a sus rivales en las semifinales de hoy.

Vilas ni siquiera alcanzó a completar un set contra su compatriota José Luis Clerc, quien debió retirarse después de perder los primeros cuatro games.

Clerc, pese a sufrir problemas con el tendón de su codo derecho se presentó en la cancha, pero la lesión se agravó con rapidez y, finalmente, incapaz de devolver los poderosos golpes de Vilas, el joven argentino se retiró.

Por su parte el checoslovaco Lendl, oponente de Vilas mañana, obtuvo su derecho a disputar la final tras arrollar al italiano Adriano Panatta, por 6-1, 6-1.

Lendl tomó el control del juego desde el comienzo y obtuvo el primer set tras quebrar con facilidad el servicio de Panatta en el segundo y sexto games.

El set siguiente fue similar al anterior: Lendl mantuvo su neta superioridad y dominó el saque del italiano

CARLA GIUSSANI: La mejor atleta de La Paz y una de las figuras que a nivel nacional viene dando gratas satisfacciones. En la foto, participa en la competencia de 400 metros planos.

SOLICITADA

LA FERIA INTERNACIONAL DE LOS ANDES Y EL SEÑOR JUAN JOSE CAPRILES

El Diario en su edición del Domingo 5 de Octubre publica una página integra a colores con una carta abierta al Sr. Alfonso Gosálvez, Presidente de CONCIPAZ, suscrita por el Sr. J.J. Capriles. Si bien algo de lo que se afirma en la mencionada nota es real, el Sr. Capriles no menciona hechos importantes que como inversionista y contratante de la FIA tengo la obligación de aclarar.

En Abril de 1979 me vi atraído por anuncios de prensa que publicitaban la realización de la 1a. Feria Internacional de los Andes del 15 al 30 de Julio del mismo año. Estando dedicado a la actividad de producción de alimentos al paso, firmé contrato con el Sr. Capriles para alquilar el "espacio físico" de siete Stands habiendo entregado a la firma del contrato la suma de U$. 1.237.50 y realizado inversiones en el campo Ferial por valor de U$. 23.246.80 haciendo un total de 24.484.30 dólares americanos.

En el año y tres meses que han transcurrido desde la fecha en que debió realizarse la mencionada Feria, he venido escuchando de parte del Sr. Capriles las más alentadoras promesas como también las conocidas disculpas que carecen de fundamento. Lo he visto asociado con inversionistas Peruanos, Griegos y una compañía de seguros. Ninguna de estas asociaciones logró hacer una realidad la Feria de La Paz. En ese tiempo también defraudó las espectativas de muchas empresas y paceños "apáticos" a los que adeuda importantes sumas de dinero, también embajadas de gobiernos amigos confiaron en él, adelantando dineros por concepto de alquiler de Stands.

Pareceria que el Sr. Capriles tiene amnesia cuando declara que muy pocos lo colaboraron. Entre las *más importantes, las siguientes empresas e instituciones colaboraron o invirtieron en el proyecto Ferial: SKOBOL S.A., Cerveceria Boliviana Nacional, Restaurant Genies, Constructora Veinteco, INMETAL, arquitecto* Eddy Bravo, *CORDEPAZ, Instituto Boliviano de Turismo.* Su amnesia lo ha debido llevar a olvidarse de *mencionar en la publicación* del Domingo anterior a los propietarios de las construcciones que muestra en las fotografías: El castillo de la foto superior es de la empresa Veinteco y el galpon color celeste y rosa de la foto inferior es propiedad del Restaurant Geniezs.

Finalmente emplazo al Sr. J.J. Capriles para que públicamente aclare detalladamente los siguientes puntos:

1) Con qué organización cuenta, donde se hallan ubicadas sus oficinas y su domicilio legal, capital y constitución de "Ventas Industriales" compañía a través de la que opera.

2) Con qué garantías reales cuenta personalmente para respaldar sus operaciones comerciales y sus letras de cambio aceptadas?

3) Si la Mercantil de Seguros S.A. es en realidad Asociada suya como él afirmó en repetidas oportunidades.

4) Qué otras personas fuera de él son responsables del proyecto y quienes componen su directorio?

5) Participan activamente en este proyecto las Cámaras de Industria y Comercio?.

Nadie puede desconocer el impulso y atractivo de una Feria del Comercio, Industria Artesania y sano esparcimiento en esta ciudad. La actividad Ferial en todo el mundo reviste capital importancia en la promoción de la actividad económica y social, es por esta razón que algunos empresarios hemos invertido tiempo y dinero en este proyecto. Estamos seguros también que existen otras tantas empresas y hombres de negocios con visión en esta ciudad que harian igual, pero no con el Sr. J.J. Capriles como promotor de este evento.

La Honorable Alcaldia Municipal debe hacerse cargo de este importante proyecto y dentro de un marco de seriedad y responsabilidad interesar a las Cámaras de Industria y Comercio, Cordepaz, Concipaz y Centro Civico Cultural 20 de Octubre a conformar un Directorio para organizar juntamente con los inversionistas actuales un organismo ejecutivo que haga realidad este proyecto.

Augusto Fossati J.
C.I. N°. 305376

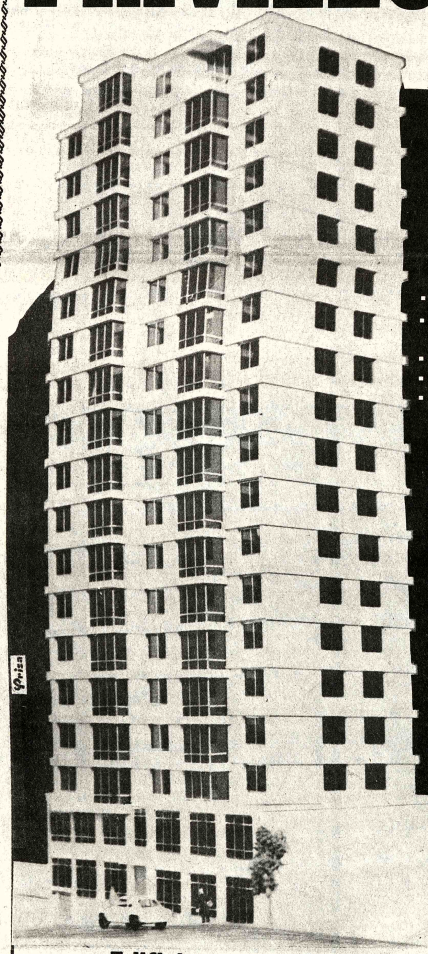
EL INSTITUTO NACIONAL DE ESTADISTICA

Comunica al público usuario que dispone de las siguientes publicaciones:

- Anuario de Comercio Exterior Exportaciones 1973
- Indice de precios al consumidor Boletín mensual hasta agosto, 1980 (Indice del costo de vida).
- La situación habitacional de Bolivia según el censo nacional de población y vivienda de 1976- Proyecto INE-NN.UU. versión popular 1980
- Lengua y sociedad en Bolivia 1976 Proyecto INE-NN.UU. versión popular 1980
- La actividad económica en Bolivia según el censo nacional de población y vivienda de 1976- Proyecto INE-NN.UU. M. Rivera versión popular 1980
- Migraciones internas recientes en Bolivia J. Bartlema-Proyecto INE-NN.UU. versión popular 1980
- Boletín demográfico departamental del Beni Análisis de los resultados del censo nacional de población y vivienda de 1976
- Boletín demográfico Departamental de Santa Cruz Análisis de los resulados del censo nacional de población y vivienda de 1976
- Boletín demográfico departamental de Pando Análisis de los resultados del censo nacional de población y vivienda de 1976.

La Paz, octubre 1980
DIVISION DE EXTENSION
Dirección: Plaza Mario Guzmán Aspiazu N°. 1.
Telf. 367444-5-6 (Ex Plaza del Periodista)

PRIVILEGIADO



POR SU:
- UBICACION,
- CONCEPCION ARQUITECTONICA,
- CONFORTABILIDAD,
- ACABADO INCOMPARABLE,
- COSTO SIN COMPETENCIA

16 PLANTAS DE DOS DEPARTAMENTOS CON 2 Y 3 DORMITORIOS

2 PISOS DE LOCALES COMERCIALES

2 PISOS DESTINADOS A PARQUEO

1 FABULOSO PENTHOUSE

2 ASCENSORES

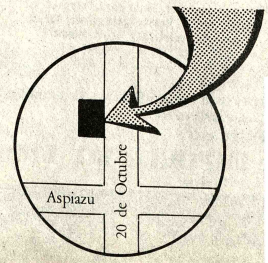
Edificio
ATAHUALLPA

Entrega en 18 meses

Garantía de cumplimiento de contrato otorgada por Bolivar de Seguros

Planos aprobados por la H. Alcaldia Municipal

Resolución Ministerial No. 311 del Min. de Urbanismo y Vivienda



INFORMES Y VENTAS:

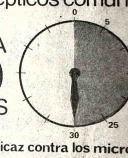
INGENIEROS ASOCIADOS
Landaeta 221 3er.piso
Tel. 353206

sepa como evitar peligrosas infecciones

CON TINTURA DG-6

200 veces más potente que los antisépticos comunes

GERMICIDA DE 30 SEGUNDOS



para una lucha más eficaz contra los microbios

úselo directamente sin diluir!

TINTURA DG-6 NO DEBE FALTAR EN SU HOGAR!

ES DE

Pelota de mano

En el frontón fabril proseguirá hoy la disputa del rio de pelota de mano denominado "Nobleza" y está patrocinado por la Mutual de Jugadores de abrica de Vidrios.

El programa de partidos será el siguiente:
Frontón N°. 1. Delegado de Cancha: Hugo Zapata

Horas 14.00 Antenor Estrada vs. Oscar Fernán-
15.00 Antonio Delgado, vs. Armando Castaños,
Teodoro Morales vs, Ricardo Márquez.
Arbitro: Alberto Aguilar.
Fiscal General: Ponciano Medina.

CONVOCATORIA A PROPUESTA NO° 1/80 CAJA NACIONAL DE SEGURIDAD SOCIAL"

SERVICIO DE CONSULTORIA PARA DISEÑO FINAL DEL HOSPITAL OBRERO DE SANTA CRUZ.- C.N.S.S.

La Caja Nacional de Seguridad Social, convoca a las firmas consultoras nacionales a presentación de propuestas para el diseño arquitectónico, ingeniería, instalaciones, e instalaciones especiales del Hospital Obrero de la Ciudad de Santa Cruz.

El plazo de ejecución es de 180 (ciento ochenta) días calendario.

Los términos de referencia pueden ser obtenidos en la sección secretaría de la C.N.S.S., calle René Moreno esquina Irala de Santa Cruz y en el edificio ex-cadeja, Av. Santa Cruz esquina Almirante Grau primer piso Depto. de Ingeniería de la ciudad de La Paz, sección Secretaría, previo pago de $b. 1.500.- (un mil quinientos 00/100 pesos bolivianos).

Los interesados deberán presentar sus propuestas hasta las 17 horas del día martes 4 de noviembre de 1980, en la secretaría de la C.N.S.S. en Santa Cruz con el siguiente título:

Convocatoria N°, 1/80 Hospital Obrero de la Caja Nacional de Seguridad Social de Santa Cruz de la Sierra - Bolivia.
"Caja Nacional de Seguridad Social"
Santa Cruz, octubre de 1980.

Costa Rica y Guatemala se enfrentan hoy en eliminatorias para el mundial de 1982

GUATEMALA OCT 11 (LATIN).- Costa Rica enfrentará mañana a Guatemala dispuesta a recuperar terreno en la eliminatoria previa de la CONCACAF al mundial de fútbol de España en 1982.

Los costarricenses, otrora potencias centroamericanas del fútbol, han visto enormemente disminuidas sus posibilidades luego de un pobre empate 1-1 como vistantes ante Panamá y una derrota como locales ante Honduras 2-3.

Pero el entrenador de Costa Rica, el checoslovaco Iván Mraz, aseguró hoy que tras sus dos primeras y débiles actuaciones el equipo costarricense, cuya base es el Alajuelense de la primera división, ha enmendado sus líneas y se apresta a dar una dura batalla a los locales.

"Creemos que la situación ha mejorado y nuestros jugadores se encuentran conscientes de que una nueva derrota nos dejará totalmente fuera de cualquier aspiración", dijo Mraz.

Para los guatemaltecos, la situación es netamente favorable luego de su primer partido en Panamá, país al que derrotaron 2-0 mostrándose como el cuadro aparentemente más poderoso de la zona.

En la eliminatoria de la Confederación Centro-Norteamericana y del Caribe de Fútbol (CONCACAF) participan Guatemala, El Salvador, Costa Rica, Honduras y Panamá.

De este torneo, los dos primeros pasarán a disputar una especie de "liguilla" de todos contra todos en la que participarán los ganadores (dos) de la serie norteamericana y los dos de la serie del Caribe.

De este torneo final los dos primeros cuadros serán los que representen a la CONCACAF en el mundial de España.

El equipo local se encuentra concentrado desde hace dos días en un hotel de las afueras de esta capital y todos sus integrantes han manifestado que con el encuentro de mañana pasarán a compartir el primer lugar con El Salvador, que ha ganado sus dos primeros partidos.

Rubén Morin, entrenador del equipo local, manifestó sin embargo que el partido será "un poco difícil. Porque ellos tienen poco que perder y mucho que ganar".

El seleccionado costarricense practicó hoy suavemente en la cancha "Mateo Flores" de esta capital donde mañana se disputará el encuentro ante unas 70.000 personas que ya habían agotado hoy todas las entradas.

Hasta ahora ambos técnicos se han negado a dar a conocer las alineaciones, pero se estima que probablemente Costa Rica presente al mismo equipo que perdió hace dos semanas ante Honduras en San José.

ESCUELA DE ANDINISMO CEAG: En las últimas horas tuvo lugar una exitosa exhibición de la Escuela de Excursionismo. Andinismo y Camping, que lleva el nombre de CEAC. En la escena podemos apreciar un grupo de jóvenes realizando una maniobra.

SIGUE LA GRAN Y REAL LIQUIDACION EN "CASA LA CONFIANZA"

Comercio 1079 - Teléfono 327180

Haga su compra de "Navidad" en octubre porque su dinero vale más en "La Confianza".

Abrigos diferentes modelos
Impermeables con y sin frisa
Trajes sastres
Vestidos
Faldas y pantalones
Sacones y Bleyser's
Chompas y sacos de Israel
Calzados para damas italianos e israelíes.

A PRECIOS INCREIBLES
VISITENOS SIN COMPROMISO
IMPORTACION DIRECTA

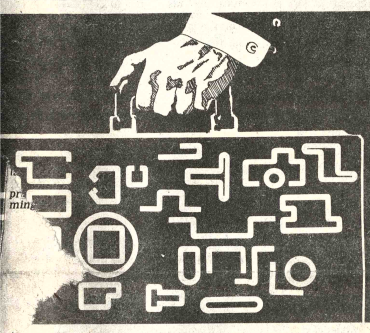
Always Ready perdió por goleada ante Wilsterman

COCHABAMBA, 11 (PRESENCIA) - Wilsterman le ganó a Always Ready por cuatro goles contra cero en evento correspondiente a la ronda de las revanchas del certamen rentado de fútbol.

La fuerte lluvia que cayó anoche antes del evento dejó la cancha en precarias condiciones. El público no acudió como esperaban los dirigentes del elenco local y el partido no alcanzó el lucimiento que era de esperar de dos elencos profesionales.

El primer tiempo tuvo un claro dominador en Wilsterman. El partido alcanzó cierto equilibrio luego del gol de Melgar, pero posteriormente Taborga marcó el segundo gol ante centro de Navarro que conectó el juvenil piloto para derrotar a Luqueña que realizó una buena faena. Ya con el partido a su favor Wilsterman siguió atacando y Arias cerró la cuenta en el primer tiempo con un buen tiro que dejó sin chance a Luqueña.

En el segundo tiempo las cosas no mejoraron. Al contrario, los dos equipos mostraron sus tremendas limitaciones y si bien Wilsterman controló el esférico en cambio no supo darle el destino adecuado por imprecisiones que no mejoraron con la entrada de Jairzinho, que también se contagió de ese clima de apatía, hasta que llegó el cuarto gol por obra de Taborga que de media vuelta clavó la pelota en las mallas del arquero "millonario".



¿TODO EL STOCK DE INPROA EN UN MALETIN?

¡POR SUPUESTO QUE NO!

SEÑOR ARQUITECTO, INGENIERO O CONSTRUCTOR:

NUESTRO AMPLIO STOCK DE PERFILES DOBLE CONTACTO, TUBOS Y PLANCHAS DE ACERO, EVIDENTEMENTE NO PUEDE IR EN UN MALETIN, PERO UNO DE NUESTROS REPRESENTANTES PUEDE INFORMARLE DE LOS PRODUCTOS INPROA, DIRECTAMENTE, DONDE UD. LO SOLICITE.

¡RECURRA AL ACERO!

¡RECUERDE QUE PROTEGEMOS SU TIEMPO E INVERSION!

INPROA

INDUSTRIA NACIONAL DE PRODUCTOS DE ACERO

Camino a Oruro, frente Rgto. Tarapacá Fonos 811749 - 810076 Casilla 8554 El Alto La Paz

Graphis

Primera Hipotecaria Nacional

CEDULA HIPOTECARIA

FUNDADO EN 1859

SERIE No.

SI! AHORA!

Esta Cédula (Letra) Hipotecaria, autorizada por Ley y por el Banco Central de Bolivia, es la única que le garantiza su inversión con mantenimiento de valor.

Invierta en el progreso de Bolivia. Le aconseja:

su aliado financiero

Consulte en nuestras oficinas de:
La Paz - Cochabamba - Santa Cruz - Montero

Bolívar visita hoy a Petrolero en el Valle

Strongest enfrentará a Oriente Petrolero

EN COCHABAMBA: Plantel "celeste" que esta tarde tiene un difícil compromiso ante Petrolero en el estadio Félix Capriles de la ciudad del Valle.

Bolívar visitará el reducto de Petrolero en la complementación de la vigésima fecha del torneo de la Liga Profesional que incluye además otros encuentros en los estadios de Santa Cruz y Sucre y La Paz.

El cotejo que protagonizarán esta tarde en la ciudad del Valle tiene un atractivo especial, ya que Petrolero es el único invicto de la competencia y está tercero en la tabla de posiciones

Los "celestes" viajaron al Valle decididos a quitar el invicto a Petrolero y para ello han cumplido un intenso entrenamiento durate toda la semana.

Su propio entrenador, Freddy Valda, está seguro que su equipo saldrá airoso de su cotejo.

Es más, su propia hinchada, viajó ayer por diversos medios de transporte y esperan una victoria de su equipo.

En el plantel "académico" se anuncia la reaparición de Aldo Fierro y Raúl Alberto Morales.

El arbitro Luis Barrancos será el encargado de controlar el cotejo y tendrá la colaboración de Carlos Chávez y Armando Aliaga.

EN LA PAZ

Municipal que viene de perder en Potosí, recibirá a Aurora de Cochabamba en el cotejo preliminar de la programación dominical que se disputará en el estadio Olímpico de Miraflores.

En las últimas horas el directorio "edil" aplicó fuertes sanciones con el propósito de lograr un repunte de su equipo. Será árbitro, Alfonso Alvarado y linesmen, José Pedraza y Raúl Ruiz.

En el partido de fondo, The Strongest que marcha segundo en la tabla de posiciones, enfrentará a Oriente Petrolero. Los "atigrados" también confrontan contratiempos en su alineación y esperan, seguir logrando triunfos.

EN SANTA CRUZ

Blooming será adversario de San José de Oruro. Los "santos" han tenido muchos problemas de carácter económico y pese a la promesa de arreglo, los jugadores viajaron a Santa Cruz esperando se les solucionen las deudas de sueldos y primas. Este panorama en San José hace prever que esta tarde, Blooming alcanzará una fácil victoria.

EN SUCRE

El "clásico" del Sur se realizará en el estadio de la capital de la república, cuando a las 16 horas se midan las representaciones de Independiente Unificada de Potosí y Stormers.

Oscar Ortubé tendrá a su cargo el control del partido.

LUIS GALARZA. Arquero titular de la formación "atigrada" que enfrentará a Oriente Pe... Los "gualdinegros" esperan lograr una fácil vic... el Olímpico.

PRESENCIA Deportes

La Paz, Bolivia, domingo 12 de octubre de 1980.

Finaliza hoy torneo de atletismo 1.980

Batieron ayer nuevos récords nacionales

Cuatro nuevos récords nacionales fueron batidos ayer en la segunda fecha del torneo atlético interdepartamental de atletismo que se cumple en esta ciudad con auspicios de la Asociación Atlética de La Paz.

Julio Arriague, de La Paz, estableció el nuevo registro nacional de 49", 8/10 para la especialidad de los 400 metros planos.

Por su parte, el cruceño Jhonny Landicar bajó la marca de lanzamiento de disco al marcar 33 metros con 68 centímetros.

Los equipos juveniles de posta de La Paz, marcaron nuevos récords nacionales. damas y varones, con registros que fueron considerados excelentes. El equipo femenino en la posta de 4 x 100 marcó un tiempo de 50",9/10. Mientras que el de varones , en la misma especialidad marcó 43",3/10.

Organizadores del certamen así como los entrenadores de los diferentes equipos del interior del país se muestran complacidos por el entusiasmo de los atletas y por los récords nacionales batidos hasta el momento, nueve por total contando la primera fecha del pasado viernes.

RESULTADOS

Los resultados registrados ayer en la pista atlética del estadio, fueron los siguientes: 400 metros planos, Varones, Julio Arriague , La Paz, 49",8/10, NRN. Ariel Carrasco. Cochabamba 52", 2/10. Jorge Rollano, Cochabamba, 52", 6/10.

400 metros planos, Damas. Carla Giussani, La Paz, 1',9/10. Varia Arce. La Paz, 1',2", 4/10. Remmy Zeballos , Cochabamba 1'02".9/10.

Lanzamiento del disco, Varones. Jhonny Landivar, Santa Cruz, 33 mts. 68 cms. NRN. Rodrigo Leigue, Santa Cruz, 30, 56 Sergio Aponte, La Paz, 28.90.

Lanzamiento de disco, Damas, Kattia Méndez, Cochabamba, 29.20 . Rosa Abnillok, Santa Cruz, 22.54 Ingrid Carrillo, Santa Cruz, 20,24.

Salto con garrocha, Varones, Miguel Schaluanp. Santa Cruz, 3.15. Galo Sanjines, La Paz, 3.05.

1.500 metros planos, Damas. Mary Cruz, La Paz, 5',26", 1/10 Anatolia Sandoval, Uncía, 5'33", 2/10. Ximena Sandi, La Paz, 5',36"1/10.

1.500 metros, Varones, Edwin Lobatón , La Paz, 4', 27",2/10. Iván Zavaleta, La Paz, 4'30"5/10. Clemente Paredes, Oruro, 4'32",2/10.

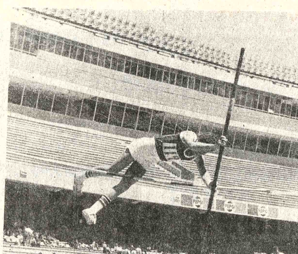
Posta 4 x 100. Damas, Primero, La Paz, 50"9/10. Segundo , Cochabamba, 51", 2/10. Tercero, Cochabamba, 52", 2/10.

Posta 4 x 100. Varones. Primero, La Paz, con 43", 3/10. Segundo , Cochabamba, 43", 5/10. Tercero , Santa Cruz, 44",2/10.

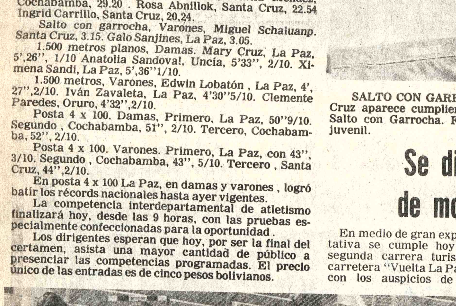
En posta 4 x 100 La Paz, en damas y varones , logró batir los récords nacionales hasta ayer vigentes.

La competencia interdepartamental de atletismo finalizará hoy, desde las 9 horas, con las pruebas especialmente confeccionadas para la oportunidad .

Los dirigentes esperan que hoy, por ser la final del certamen, asista una mayor cantidad de público a presenciar las competencias programadas. El precio único de las entradas es de cinco pesos bolivianos.



SALTO CON GARROCHA: Galo Sanjinés de Santa Cruz aparece cumpliendo exitosamente la prueba de Salto con Garrocha. Finaliza hoy el torneo nacional juvenil.



PARTIDA DE 1.500 METROS PLANOS: Prueba que alcanzó rotundo éxito. Otra vez fueron batidos tres récords nacionales. Santa Cruz viene cumpliendo notable campaña.

Se disputa hoy competencia de motos "Vuelta a La Paz"

En medio de gran expectativa se cumple hoy la segunda carrera turismo carretera "Vuelta La Paz" con los auspicios de la Asociación Departamental de Motociclismo.

Un total de 47 pilotos oficializaron hasta las 18.00 horas de ayer su participación en esta prueba de velocidad.

Uno de los grandes candidatos a la victoria es el crédito paceño Sergio Valda que ya se proclamó campeón nacional en la categoría de 500 cc. Tendrá como adversario a la joven revelación Luis Jiménez que últimamente tuvo una buena actuación.

NOMINA DE INSCRITOS

La nómina es la siguiente:

CATEGORIA 125 cc. Arturo Ojeda, Pablo Velasco, Luis Lazarte Jr., Jorge Reyes, Beto Quiroga y Jorge Hidalgo.

CATEGORIA 185 cc.: José A. Trujillo, Johnny Villegas, Jorge Eyzaguirre, Gonzalo Flores, Roberto Alanoca, Guido Aguirre, Erwin Santa Cruz, José Mérida y Cupertino Camacho.

CATEGORIA 250 cc.: Walter Nociglia, Nelson Marquez, Grover Vera Aguilar, Orlando Rodriguez, Raúl Aguirre, Lito Arriaza, Waldo Ugarte, Ivan Sarmiento, Rafael Bedregal y Johnny Calderón.

Alberto Olarte, Javier Sillo, Pepe Landivar, Gualberto Claure.

CATEGORIA 350 cc.: Oswaldo Rosales, Alan Chávez, Hugo Calaviri, Jorge Alanoca, Mario Romero, Jorge Claure, José Lafuente y Wilfredo Fiorilo.

CATEGORIA 500 cc.: Sergio Valda, Luis Jiménez, Fernando Machicado, Enrique Alvarez y José Luis Seleme.

La largada y meta de la prueba tendrá lugar en la zona de la Florida.

Policía Nacional, Cruz Roja y un club de aficionados, tendrá a su cargo el control de la competencia.

Italia ganó ayer por 2-0 a selección luxemburguesa

LUXEMBURGO, 11 (LATIN-REUTER)-- Italia derrotó 2-0 esta noche a Luxemburgo, en un accidentado partido de clasificación para la "Copa del Mundo" pero perdió a dos mediocampistas estrellas, Franco Causio y Giancarlo Antognoni, expulsados cerca del fin del cotejo.

La actuación del conjunto italiano provocó silbatinas y gritos de desaprobación entre los 10.000 espectadores, principalmente italianos que viven y trabajan en Luxemburgo.

Luxemburgo, no tuvo suerte, especialmente cuando el capitán Paul Philipp se lesionó una pierna a los 30 minutos de juego y fue sacado del campo. Tres minutos después, Fulvio Collavati puso en ventaja a Italia y casi al mismo tiempo el defensor Marcel Bossi sufrió una herida en la cabeza, convirtiendose en el segundo jugador lesionado de Luxemburgo.

Antognoni marró un penal cuando faltaban 23 minutos para finalizar el partido y Luxemburgo se lanzó a un desesperado ataque. Benni Reiter estuvo dos veces a punto de igualar el marcador. Pero dos minutos antes de concluir el partido, Roberto Bettega sorprendió con su gol.

Luxemburgo no esperaba lucirse después de ser apabullado por Yugoslavia 5-0 el mes pasado pero los italianos no estuvieron acorde con su fama.

El partido quedó deslucido por una serie de incidentes. Diez minutos antes de finalizar, Causio y el luxemburgurgés, Romain Schreiner fueron expulsados tras golpearse mútuamente y ocho minutos después, Antognoni recibió la tarjeta roja por patear a un rival. También fueron amonestados dos jugadores de cada equipo.

Italia se lanzó al ataque al iniciarse el partido pero Phillip disparó en forma desviada a los 12 minutos trás un contragolpe de Luxemburgo.

Poco después Antognoni estrelló un tiro en el poste, lo cual reflejó el dominio italiano.

El guardavalla Jeannot Moes contuvo sendos disparos de Antognoni y Bettega.

Sin embargo, Italia no pudo cristializar sus avances hasta que la salida de Phillip debilitó al equipo local.

Parlamento colombia[no] apoya a Mundial 1.9[86]

VILLA DE LEYVA, COLOMBIA, 11 (AP)-- El mundial de fútbol de 1986 recibió hoy el respaldo de la comisión del Parlamento que consideraba su conveniencia después que llegó a la conclusión de que es viable, constituye un propósito nacional y su costo no será excesivo.

La comisión elaboró un proyecto de ley por medio del cual se constituye la empresa estatal "Colombia 86) y ofrece siete posibilidades de financiación. No se prevé la creación de impuestos.

En principio el costo del torneo, que reunirá a 24 países, fue calculado por la comisión en 3.000 millones de pesos (unos 60 millones de dólares). El mundial de Argentina efectuado en 1978 con 16 selecciones requirió una inversión superior a los 700 millones de dólares.

El proyecto de ley que será entregado el miércoles al Presidente Julio César Turbay Ayala prevé que la directiva del organismo "Colombia- 86" esté constituido por los Ministros de Educación, Comunicaciones y Hacienda, el director del Instituto de Deportes, los presidentes de la Federación Colombiana de Fútbol y la división mayor de balompié (Liga Profesional) y un vocero de la empresa privada que escogerá el Presidente de la República.

La empresa "Colombia-86" tendrá su sede en Bogotá, y atenderá todo lo relacionado con la infraestructura del certamen.

Las posibilidades de financiación son las siguientes:

1) Un tres por ciento de las reservas internacionales de 1981 a 1986.

2) Participación en un diez por ciento en el valor del remate de las mercaderías de contrabando incautadas por la Aduana.

3) La estampilla "Colombia- 86".

4) La creación de una lotería deportiva.

5) La creación de una apuesta futbolera.

6) La legalización de la lotería clandestina y parte del producido dedi[cado al] Mundial-86.

7) Un sobrepre[cio en los] boletos del fútbol.

El proyecto, [...] examinado por e[l Pre]sidente de la Rep[ública] será sometido a [con]sideración del Par[lamen]to. Se cree que se[rá tra]mitado sin mayor [dificul]tad y se convertirá [en ley]. En estas condicio[nes la] Federación Colomb[iana de] Fútbol podrá ratific[ar a la] Federación Intern[acional] de Fútbol , FIFA [que] cumplirá con el [com]promiso adquirido [hace] seis años.

TORNEO INTERCLUBES: Nancy Eguía será la at[ración] de la última fecha del torneo "Interclubes" de Natac[ión que] finaliza en Obrajes.

16 de Noviembre ganó a Litoral por tres a dos

En una nueva fecha del torneo paceño de fútbol, cumplida ayer, en el estadio Luis Lastra de la zona de Sopocachi, el plantel de 16 de Noviembre logró vencer a Litoral 3-2.

Los goles del ve[ncedor] fueron anotados por [Sán]chez 27', Espinoza [y] Morales 37' del [primer] tiempo. Los goles de[l con]junto "tricolor" fu[eron] conquistados por K[...] 16' y Torrico20' del s[egun]do tiempo.

EL VIERNES

El viernes pasad[o en] jornada nocturna, [...] Petrolero empató [con] Unión Maestranza [de] Viacha.

Otro empate se [pro]dujo entre los equipos [de 12] de Octubre y Ferrov[iario], un gol por bando.

Cumplida la penú[ltima] fecha del torneo pa[ceño] Unión Maestranza e[stá al] frente con 16 punto[s, se]guido de Chaco Pet[rolero] con 15 puntos.

La próxima [fecha] tiene vital impor[tancia] para las aspiracion[es de] los dos primeros [...] Maestranza enfrenta[rá a] América, Chaco rival[izará] con Litoral y Ferrov[iario] cotejará con 16 de No[viem]bre.

FESTIVAL DEL CLUB ALAS: El club Alas, auspició ayer un interesante festival en el estadio Olímpico. Asistió gran cantidad de público.

Merecido triunfo de Real Santa Cruz ante Guabirá

SANTA CRUZ, 10 (PRESENCIA), POR BISMARCK KREIDLER .- Anotando un gol en cada tiempo, Real Santa Cruz se alzó con una merecida victoria ante Guabirá, por 2 a 0, habiendo mostrado un fútbol veloz y agresivo en la etapa inicial.

Los "realistas" aprovecharon que los "azucareros" andan de capa caída en las últimas fechas del torneo liguero y aprovecharon esa situación anímica de su rival para infligirle su cuarta derrota consecutiva.

Desde los primeros minutos del cotejo los "criollos" se lanzaron a la ofensiva y ya en el primer avance empezó a rondar el gol en la valla de Manga, quien con magníficas atajadas impidió que el marcador resultara más elocuente.

El primer gol de Real llegó a los 34 minutos en una escapada de Leigue, quien cedió pase con golpe de cabeza para la llegada franca del juvenil delantero Gómez, quien batió al arquero con disparo bajo. Luego un tiro de Pérez devolvió el poste izquierdo y en otros avances los "realistas" estuvieron cerca de aumentar.

Sin embargo, fue en el segundo tiempo que los "merengues" cristalizaron su victoria con gol de Leigue, quien conectó de cabeza un envío de Gómez para asegurar el triunfo.

Guabirá muy flojo en todas sus líneas, desteñido con relación al pujante equipo "azucarero" de la primera rueda y sin luces ofensivas para borrar la serie de derrotas que lo vienen persiguiendo.

ALINEACIONES:

Real Santa Cruz: Flores, Chávez, Vargas, Guardia y Pérez, Vásquez, Viruez, C.Flores (Encinas), Huari, Gómez (Orihuela) y Leigue.

Guabirá: Manga, Tarabillo, Cristaldo, Justiniano y Banzer, Coimbra, Franco (Terceros) y Rojas, Vega, Sánchez y Viveros (Román).

Goles. primer tiempo: 34' Gómez (RSC) segundo tiempo: 11' Leigue (RSC), Dirigió: Luis Barrancos (muy bien). Recaudación, por la venta de 2.037 entradas, se recaudaron 76.885 pesos.

Aniversario de Alianza

El prestigioso club deportivo "Alianza" celebra hoy, con un sencillo programa el quincuagésimo primer aniversario de su fundación.

Dentro de la "Semana de Festejos" se programaron torneos internos de ajedrez y de tenis de mesa.

El próximo sábado dirigentes y socios de la entidad se reunirán, en su sede, en un acto de camaradería.

MOTOCICLISMO. Escena correspondiente a un entrenamiento que realiza un piloto previo a la competencia "Vuelta a La Paz" que se largará a las 9.00 en la zona de Florida.

OCTUBRE 1980

			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

OCTUBRE 12 DOMINGO

MES 10 SEMANA 41

NOVIEMBRE

2	3	4	5	6	7
9	10	11	12	13	14
16	17	18	19	20	21
23/30	24	25	26	27	28

De las nubes más negras cae agua limpia y fecundante.

Un brindis cordial en el Día de la RAZA, con CERVEZA TAQUIÑA

"LAS AVENTURAS DE LAS MIL Y UNA NOCHES" estrena el martes el MONJE. Ir con toda la familia

Sueño tranquilo, agradable despertar... Relojes SEIKO de cu[...]

Me encargó Mariana con urgencia Abrir Caja de Ahorros en LA PRIMERA, mañana a primera hora

Oferta de lámparas alemanas en HANSA con grandes descuentos al contado y a crédito

Reg. P. Int. 38 | ou Res. 87 | 78 10 Agenda Cristaluz Tel. 3225[...]